

欽定周書

卷四十五

卷之三

文

具

古

物

周書卷四十

唐

令

狐

德

榮

等

撰

列傳第三十二

尉遲運

王軌

宇文神舉

宇文孝伯

顏之儀

樂運

尉遲運大司空吳國公綱之子也少彊濟志在立功魏大統十六年以父勳封安陽縣侯邑一千戶孝閔帝踐阼授使持節車騎大將軍儀同三司俄而帝廢朝議欲尊立世宗乃令運奉迎於岐州以預定策勳進爵周城縣公增邑五百戶保定元年進驃騎大將軍開府儀同三司三年從楊忠攻齊之并州以功別封第二子端保城縣侯邑一千戶四年出爲隴州刺史地帶汧渭民俗難治運垂情撫納甚得時譽天和五年入爲小右武伯六年遷左武伯中大夫尋加軍司馬武伯如故運既職兼文武甚見委任齊將斛律明月寇汾北運從齊公憲禦之攻克其伏龍城進爵廣業郡公增邑八百戶建德元年授右侍伯轉右司衛時宣帝在東宮親狎諂佞數有罪失高祖於朝臣內選忠諒鯁正者以匡弼之於是以運爲右宮正二年帝幸雲陽宮又令運以本官兼司武與長孫覽輔皇太子居守俄而衛刺王直作亂卒其黨襲肅章門覽懼走行在所運時偶在門中直兵奄至不暇命左右乃手自闔門直黨與運爭門斫傷運手指僅而得

閉直既不得入乃縱火燒門運懼火盡直黨得進乃取宮中材木及牀等以益火更以膏油灌之火勢轉熾久之直不得進乃退運率留守兵因其退以擊之直大敗而走是日微運宮中已不守矣高祖嘉之授大將軍賜以直田宅妓樂金帛車馬及什物等不可勝數四年出爲同州蒲津潼關等六防諸軍事同州刺史高祖將伐齊召運參議東夏底定頗有力焉五年拜柱國進爵盧國公邑五千戶宣政元年轉司武上大夫總宿衛軍事高祖崩於雲陽宮祕未發喪運總侍衛兵還京師宣帝卽位授上柱國運之爲宮正也數進諫於帝帝不能納反疎忌之時運又與王軌宇文孝伯等皆爲高祖所親待軌屢言帝失於高祖帝謂運預其事愈更銜之及軌被誅運懼及於禍問計於宇文孝伯語在孝伯傳尋而得出爲秦州總管秦渭等六州諸軍事秦州刺史然運至州猶懼不免大象元年二月遂以憂薨於州時年四十一贈大後丞秦渭河鄭成洮文等七州諸軍事秦州刺史謚曰忠子靖嗣大象末儀同大將軍

王軌太原祁人也小名沙門漢司徒允之後世爲州郡冠族累葉仕魏賜姓烏丸氏父光少雄武有將帥才略每從征討頻有戰功太祖知其勇決遇之甚厚位至驃騎大將軍開府儀同三司平原縣公軌性質直慷慨有遠量臨事彊正人不敢干起家事輔城公及高祖卽位授前侍下士俄轉左侍上士頗被識顧累遷內史上士內史下大夫加授儀同三司自此親遇彌重遂處腹心之任時晉公護專政高祖密欲圖

之以軌沉毅有識度堪屬以大事遂問以可否軌贊成之建德初轉內史中大夫加授開府儀同三司又拜上開府儀同大將軍封上黃縣公邑一千戶軍國之政皆參預焉五年高祖總戎東伐六軍圍晉州刺史崔景嵩守城北面夜中密遣送款詔令軌率衆應之未明士皆登城鼓噪齊人駭懼因卽退走遂克晉州擒其城主特進海昌王尉相貴俘甲士八千人於是遂從平并鄴以功進位上大將軍進爵鄭國公邑三千戶及陳將吳明徹入寇呂梁徐州總管梁士彥頻與戰不利乃退保州城不敢復出明徹遂堰清水以灌之列船艦於城下以圖攻取詔以軌爲行軍總管率諸軍赴救軌潛於清水入淮口多堅大木以鐵鍊貫車輪橫截水流以斷其船路方欲密決其堰以斃之明徹知之懼乃破堰遽退冀乘決水之勢以得入淮比至清口川流已闊水勢亦衰船艦並礙於車輪不復得過軌因率兵圍而蹙之唯有騎將蕭摩訶以二千騎先走得免明徹及將士三萬餘人并器械輜重並就俘獲陳之銳卒於是殲焉高祖嘉之進位柱國仍拜徐州總管七州十五鎮諸軍事軌性嚴重多謀略兼有呂梁之捷威振敵境陳人甚憚之宣帝之征吐谷渾也高祖令軌與宇文孝伯並從軍中進取皆委軌等帝仰成而已時宮尹鄭譯王端等並得幸帝在軍中頗有失德譯等皆預焉軍還軌等言之於高祖高祖大怒乃撻帝除譯等名仍加捶楚帝因此大銜之軌又嘗與小內史賀若弼言及此事且言皇太子必不克負荷弼深以爲然勸軌陳之軌後

因侍坐乃謂高祖曰皇太子仁孝無聞復多涼德恐不陛下家事愚臣短暗不足以論是非陛下恆以
賀若弼有文武奇才識度宏遠而弼比每對臣深以此事爲慮高祖召弼問之弼乃詭對曰皇太子養德
春宮未聞有過未審陛下何從得聞此言既退軌謂弼曰平生言論無所不道今者對揚何得乃爾翻覆
弼曰此公之過也皇太子國之儲副豈易攸言事有蹉跌便至滅門之禍本謂公密陳臧否何得遂至昌
言軌默然久之乃曰吾專心國家遂不存私計向者對衆良寔非宜後軌因內宴上壽又擇高祖鬚曰可
愛好老公但恨後嗣弱耳高祖深以爲然但漢王次長又不才此外諸子並幼故不能用其說及宣帝卽
位追鄭譯等復爲近侍軌自知必及於禍謂所親曰吾昔在先朝寔甲社稷至計今日之事斷可知矣此
州控帶淮南隣接彊寇欲爲身計易同反掌但忠義之節不可虧違況荷先帝厚恩每思以死自効豈以
獲罪於嗣主便欲背德於先朝止可於此待死義不爲他計冀千載之後知吾此心大厤元年帝令內史
杜慶信就徐州殺軌御正中大夫顏之儀切諫帝不納遂誅之軌立朝忠恕兼有大功忽以無罪被戮天
下知與不知無不傷惜

宇文神舉太祖之族子也高祖晉陵曾祖求男仕魏位並顯達祖金殿魏鎮遠將軍兗州刺史安吉縣侯
父顯和少而襲爵性矜嚴頗涉經史膂力絕人臂弓數百斤能左右馳射魏孝武之在藩也顯和早蒙眷

遇時屬多難嘗問計於顯和顯和具陳宜杜門晦迹相時而動孝武深納焉及卽位擢授冠軍將軍閭內都督封城陽縣公邑五百戶孝武以顯和藩邸之舊遇之甚厚時顯和所居宅隘陋乃撤殿省賜爲寢室其見重如此及齊神武專政帝每不自安謂顯和曰天下洶洶將若之何對曰當今之計莫若擇善而從之因誦詩云彼美人兮西方之人兮帝曰是吾心也遂定入關之策帝以顯和母老家累又多令預爲計對曰今日之事忠孝不可並立然臣不密則失身安敢預爲私計帝愴然改容曰卿卽我之王陵也遷朱衣直閣閣內大都督改封長廣縣公邑一千五百戶從帝入關至潦水太祖素聞其善射而未之見也俄而水傍有一小鳥顯和射而中之太祖笑曰我知卿工矣其後引爲帳內大都督俄出爲持節衛將軍東夏州刺史以疾去職深爲吏民所懷尋進位車騎大將軍儀同三司加散騎常侍魏恭帝元年卒時年五十七太祖親臨之哀動左右建德二年追贈使持節驃騎大將軍開府儀同三司延丹綏三州諸軍事延州刺史神舉早歲而孤有夙成之量族兄安化公深器異之及長神情倜儻志略英贍眉目疎朗儀貌魁梧有識欽之莫不許以達大世宗初起家中侍上士世宗留意翰林而神舉雅好篇什帝每有遊幸神舉恆得侍從保定元年襲爵長廣縣公邑二千三百戶尋授帥都督使持節車騎大將軍儀同三司拜右大夫四年進驃騎大將軍開府儀同三司治小宮伯天和元年遷右宮伯中大夫進爵清河郡公

增邑一千戶高祖將誅晉公護也神舉得預其謀建德元年遷京兆尹三年出爲熊州刺史神舉威名素重齊人甚憚之五年攻拔齊陸渾等五城及高祖東伐詔神舉從軍并州平卽授并州刺史加上開府儀同大將軍州既齊氏別都控帶要重平定甫爾民俗澆訛豪右之家多爲姦猾神舉勵精爲治示以威恩旬月之間遠邇悅服尋加上大將軍改封武德郡公增邑二千戶俄進柱國大將軍改封東平郡公增邑通前六千九百戶所部東壽陽縣土人相聚爲盜率其黨五千人來襲州城神舉以州兵討平之宣政元年轉司武上大夫高祖親戎北伐令神舉與原國公如願等率兵五道俱入高祖至雲陽疾甚乃班師幽州人盧昌期祖英伯等聚衆據范陽反詔神舉率兵擒之齊黃門侍郎盧思道亦在反中賊平見獲解衣將伏法神舉素欽其才名乃釋而禮之卽令草露布其待士禮賢如此屬稽胡反叛入寇西河神舉又率衆與越王盛討平時突厥與稽胡連和遣騎赴救神舉以奇兵擊之突厥敗走稽胡於是款服卽授并潞肆石等四州十二鎮諸軍并州總管初神舉見待於高祖遂處心腹之任王軌宇文孝伯等屢薦皇太子之短神舉亦頗與焉及宣帝卽位荒淫無度神舉懼及於禍懷不自安初定范陽之後威聲甚振帝亦忌其名望兼以宿憾遂使人齎鳩酒賜之薨於馬邑時年四十八神舉偉風儀善辭令博涉經史性愛篇章尤工騎射臨戎對寇勇而有謀莅職當官每著聲績兼好施愛士以雄豪自居故得任兼文武聲彰中外

百僚無不仰其風則先輩齒齒至于今而稱之子嗣位至儀同大將軍神舉弟神慶少有壯志武藝絕

倫大象末位至柱國汝南郡公

宇文孝伯字胡三吏部安化公深之子也其生與高祖同日太祖甚愛之養於第內及長又與高祖同學武成元年拜宗師上士時年十六孝伯性沉正謇諤好直言高祖卽位欲引置左右時政在冢臣不得專制乃託言少與孝伯同業受經思相啟發由是晉公護弗之猜也得入爲右侍上士恆侍讀書天和元年遷小宗師領右侍儀同及遭父憂詔令於服中雙爵高祖嘗從容謂之曰公之於我猶漢高之與盧綰也乃賜以十三環金帶自是恆侍左右出入臥內朝之機務皆得預焉孝伯亦竭心盡力無所廻避至於時政得失及外間細事皆以奏聞高祖深委信之當時莫與爲比及高祖將誅晉公護密與衛王直圖之唯孝伯及王軌宇文神舉等頗得參預護誅授開府儀同三司歷司會中大夫左右小宮伯東宮左宮正建德之後皇太子稍長旣無令德唯昵近小人孝伯白高祖曰皇太子四海所屬而德聲未聞臣忝宮官寃當其責且春秋尚少志業未成請妙選正人爲其師友調護聖質猶望日就月將如或不然悔無及矣帝斂容曰卿世載鯁直竭誠所事觀卿此言有家風矣孝伯拜謝曰非言之難受之難也深願陛下思之帝曰正人豈復過君於是以尉遲運爲右宮正孝伯仍爲左宮正尋拜宗師中大夫及吐谷渾入寇詔皇太

子征之軍中之事多決於孝伯俄授京兆尹入爲左宮伯轉右宮伯嘗因侍坐帝問之曰我兒比來漸長進不答曰皇太子比懼天威更無罪失及王軌因內宴持帝鬚言太子之不善帝罷酒責孝伯曰公常語我云太子無過今軌有此言公爲誑矣孝伯再拜曰臣聞父子之際人所難言臣知陛下不能割情忍愛遂爾結舌帝知其意默然久之乃曰朕已委公矣公其勉之五年大軍東討拜內史下大夫令掌留臺事軍還帝曰居守之重無忝戰功於是加授大將軍進爵廣陵郡公邑三千戶并賜金帛及女妓等六年復爲宗師每車駕巡幸常令居守其後高祖北討至雲陽宮遂寢疾驛召孝伯赴行在所帝執其手曰吾自量必無濟理以後事付君是夜授司衛上大夫總宿衛兵馬事又令馳驛入京鎮守以備非常宣帝卽位授小冢宰帝忌齊王憲意欲除之謂孝伯曰公能爲朕圖齊王當以其官位相授孝伯叩頭曰先帝遺詔不許濫誅骨肉齊王陛下之叔父戚近功高社稷重臣棟梁所寄陛下若妄加刑戮微臣又順旨曲從則臣爲不忠之臣陛下爲不孝之子也帝不憚因漸疎之乃與子智王端鄭譯等密圖其事後令智告憲謀逆遣孝伯召憲入遂誅之帝之西征也在軍有過行鄭譯時亦預焉軍還孝伯及王軌盡以白高祖怒撻帝數十仍除譯名至是譯又被帝親昵帝旣追憾被杖乃問譯曰我腳上杖痕誰所爲也譯答曰事由宇文孝伯及王軌譯又因說王軌捋鬚事帝乃誅軌尉遲運懼私謂孝伯曰吾徒必不免禍爲之奈何孝伯

對曰今堂上有老母地下有武帝爲臣爲子知欲何之且委質事人本徇名義諫而不入將焉逃死足下若爲身計宜且遠之於是各行其志運尋出爲秦州總管然帝荒淫日甚誅戮無度朝章弛紊無復綱紀孝伯又頻切諫皆不見從由是益疎斥之後稽胡反令孝伯爲行軍總管從越王盛討平之及軍還帝將殺之乃託以齊王之事誚之曰公知齊王謀反何以不言孝伯對曰臣知齊王忠於社稷爲羣小媒孽加之以罪臣以言必不用所以不言且先帝付囑微臣唯令輔導陛下今諫而不從寔負顧託以此爲罪是所甘心帝大慙俛首不語乃命將出賜死于家時年三十六及隋文帝踐極以孝伯及王軌忠而獲罪並令收葬復其官爵又嘗謂高熲曰宇文孝伯寔有周之良臣若使此人在朝我輩無措手處也子歆嗣顏之儀字子升琅邪臨沂人也晉侍中含九世孫祖見遠齊御史治書正色立朝有當官之稱及梁武帝執政遂以疾辭尋而齊和帝暴崩見遠慟哭而絕梁武帝深恨之謂朝臣曰我自應天從人何預天下人事而顏見遠乃至於此當時嘉其忠烈咸稱歎之父協以見遠蹈義忤時遂不仕進梁元帝爲湘東王引協爲其府記室參軍協不得已乃應命梁元帝後著懷舊志及詩並稱贊其美之儀幼穎悟三歲能讀孝經及長博涉羣書好爲詞賦嘗獻神州頌辭致雅贍梁元帝手勅報曰枚乘二葉俱得遊梁應貞兩世並稱文學我求才子鯤慰良深江陵平之儀隨例遷長安世宗以爲麟趾學士稍遷司書上士周祖初建儲

宮盛選師傅以之儀爲侍讀太子後征吐谷渾在軍有過行鄭譯等並以不能匡弼坐譖唯之儀以累諫
獲賞卽拜小宮尹封平陽縣男邑二百戶宣帝卽位遷上儀同大將軍御正中大夫進爵爲公增邑一千
戶帝後刑政乖僻昏縱日甚之儀犯顏驟諫雖不見納終亦不止深爲帝所忌然以恩舊每優容之及帝
殺王軌之儀固諫帝怒欲并致之於法後以其諒直無私乃舍之宣帝崩劉昉鄭譯等矯遺詔以隋文帝
爲丞相輔少主之儀知非帝旨拒而弗從昉等草詔署記逼之儀連署之儀厲聲謂昉等曰主上升遐嗣
子冲幼阿衡之任宜在宗英方今賢戚之內趙王最長以親以德合膺重寄公等備受朝恩當思盡忠報
國奈何一旦欲以神器假人之儀有死而已不能誣罔先帝於是昉等知不可屈乃代之儀署而行之隋
文帝後索符璽之儀又正色曰此天子之物自有主者宰相何故索之於是隋文帝大怒命引出將戮之
然以其民之望也乃止出爲西疆郡守隋文帝踐極詔徵還京師進爵新野郡公開皇五年拜集州刺史
在州清靜夷夏悅之明年代還遂優遊不仕十年正月之儀隨例入朝隋文帝望而識之命引至御坐謂
之曰見危授命臨大節而不可奪古人所難何以加卿乃賜錢十萬米一百石十一年冬卒年六十九有
文集十卷行於世時京兆郡丞樂運亦以直言數諫於帝

運字承業南陽淯陽人晉尚書令廣之八世孫祖文素齊南郡守父均梁義陽郡守運少好學涉獵經史

而不持章句年十五而江陵滅運隨例遷長安其親屬等多被籍而運積年爲人傭保皆贖免之又事母及寡嫂甚謹由是以孝義聞梁故都官郎琅邪王澄美之爲次其行事爲孝義傳性方直未嘗求媚於人天和初起家夏州總管府倉曹參軍轉柱國府記室參軍尋而臨淄公唐瑾薦爲露門學士前後犯顏屢諫高祖多被納用建德二年除萬年縣丞抑挫豪右號稱彊直高祖嘉之特許通籍事有不便於時者令巨細奏聞高祖嘗幸同州召運赴行在所既至高祖謂運曰卿來日見太子不運曰臣來日奉辭高祖曰卿言太子何如人運曰中人也時齊王憲以下並在帝側高祖顧謂憲等曰百官佞我皆云太子聰明睿知唯運獨云中人方驗運之忠直耳於是因問運中人之狀運對曰班固以齊桓公爲中人管仲相之則霸豎貂輔之則亂謂可與爲善亦可與爲惡也高祖曰我知之矣遂妙選宮官以匡弼之仍超拜運京兆郡丞太子聞之意甚不悅及高祖崩宣帝嗣位葬訖詔天下公除帝及大宮便議卽吉運上疏曰三年之喪自天子達于庶人先王制禮安可誣之禮天子七月而葬以俟天下畢至今葬期既促事訖便除文軌之內奔赴未盡隣境遠聞使猶未至若以喪服受弔不可旣吉更凶如以玄冠對使未知此出何禮進退無據愚臣竊所未安書奏帝不納自是德政不修數行赦宥運又上疏曰臣謹案周官曰國君之過市刑人赦此謂市者交利之所君子無故不遊觀焉若遊觀則施惠以悅之也尙書曰眚災肆赦此謂過誤爲

害罪雖大當緩赦之呂刑云五刑之疑有赦此謂赦疑從罰罰疑從免論語曰赦小過舉賢才謹尋經典未有罪無輕重溥天大赦之文逮茲末葉不師古始無益於治未可則之故管仲曰有赦者奔馬之委轡不赦者瘞疽之礪石又曰惠者民之仇讐法者民之父母吳漢遺言猶云唯願無赦王符著論亦云赦者非明世之所宜豈可數施非常之惠以肆姦宄之惡乎帝亦不納而昏暴滋甚運乃與襯詣朝堂陳帝八失一曰內史御正職在弼諧皆須參議共治天下大尊比來小大之事多獨斷之堯舜至聖尚資輔弼比大尊未爲聖主而可專恣己心凡諸刑罰爵賞爰及軍國大事請參諸宰輔與衆共之二曰內作色荒古人文重誠大尊初臨四海德惠未洽先搜天下美女用實後宮又詔儀同以上女不許輒嫁貴賤同怨聲溢朝野請姬媵非幸御者放還本族欲嫁之女勿更禁之三曰天子未明求衣日旰忘食猶恐萬機不理天下擁滯大尊比來一入後宮數日不出所須聞奏多附內豎傳言失實是非可懼事由宦者亡國之徵請准高祖居外聽政四曰變故易常乃爲政之大忌嚴刑酷罰非致治之弘規若罰無定刑則天下皆懼政無常法則民無適從豈有削嚴刑之詔未及半祀便卽追改更嚴前制政令不定乃至於是今宿衛之官有一人夜不直者罪至削除因而逃亡者遂便籍沒此則大逆之罪與十杖同科雖爲法愈嚴恐人情愈散人心散尙或可止若天下皆散將如之何秦網密而祚永請遵輕典並依大律則億

兆之民手足有所措矣五曰高祖斷雕爲朴本欲傳之萬世大尊朝夕趣庭親承聖旨豈有崩未逾年而遠窮奢麗成父之志義豈然乎請興造之制務從卑儉雕文刻鏤一切勿營六曰都下之民徭賦稍重必是軍國之要不敢憚勞豈容朝夕徵求唯供魚龍爛漫士民從役祇爲俳優角觝紛紛不已財力俱竭業業相顧無復聊生凡此無益之事請並停罷七曰近見有詔上書字誤者卽治其罪假有忠讜之人欲陳時事尺有所短文字非工不密失身義無假手脫有舛謬便啗嚴科嬰徑尺之鱗其事非易下不諱之詔猶懼未來更加刑戮能無鉗口大辱縱不能採誹謗之言無宜杜獻書之路請停此詔則天下幸甚八曰昔桑穀生朝殷王因之獲福今玄象垂誠此亦興周之祥大尊雖減膳撤懸未盡銷譴之理誠願諮詢善道修布德政解兆民之愠引萬方之罪則天變可除鼎業方固大尊若不革茲八事臣見周廟不血食矣帝大怒將戮之內史元巖給帝曰樂運知書奏必死所以不顧身命者欲取後世之名陛下若殺之乃成其名也帝然之因而獲免翌日帝頗感悟召運謂之曰朕昨夜思卿所奏寔是忠臣先皇明聖卿數有規諫朕旣昏暗卿復能如此乃賜御食以賞之朝之公卿初見帝盛怒莫不爲運寒心後見獲宥皆相賀以爲幸免虎口內史鄭譯嘗以私事請托運而弗之許因此銜之及隋文帝爲丞相譯爲長史遂左遷運爲廣州滍陽令開皇五年轉毛州高唐令頻歷二縣並有聲績運常願處一諫官從容諷議而性軒直爲人

所排抵遂不被任用乃發憤錄夏殷以來諫諍事集而部之凡六百三十九條合四十一卷名曰諫苑奏上之隋文帝覽而嘉焉

史臣曰士有不因學藝而重不得爵祿而貴者何亦云忠孝而已若乃竭力以奉其親者人子之行也致身以事其君者人臣之節也斯固彌綸三極囊括百代當宣帝之在東朝凶德方兆王軌宇文孝伯神舉志惟無隱盡言於父子之間淫刑既逞相繼夷滅隋文之將登庸人懷去就顏之儀風烈懷然正辭以明節崎嶇雷電之下僅而獲濟斯數子者豈非社稷之臣歟或人以爲不忠則天下莫之信也自古以外戚而居重任多藉一時之恩至若尉遲運者可謂位以才升爵由功進美矣哉

周書卷四十考證

史臣論孝伯神舉○臣文淳按當云神舉孝伯蓋神舉於孝伯爲族父傳又在孝伯前敘次當爾

周書卷四十考證

周書卷四十一

唐

令

狐

德

棻

等

機

列傳第三十三

王覽 廣信

王覽字子淵琅邪臨沂人也曾祖儼齊侍中太尉南昌文憲公祖騫梁侍中金紫光祿大夫南昌安侯父規梁侍中左民尚書南昌章侯並有重名於江左覽識量淵通志懷沉靜美風儀善談笑博覽史傳尤工屬文梁國子祭酒蕭子雲覽之姑夫也特善草隸覽少以姻戚去來其家遂相模範俄而名亞子雲並見重於世梁武帝喜其才藝遂以弟鄱陽王恢之女妻之起家祕書郎轉太子舍人覽爵南昌縣侯稍遷祕書丞宣成王大器簡文帝之家嫡即覽之姑子也于時盛選僚佐乃以覽爲文學尋遷安成郡守及侯景渡江建業擾亂覽輯寧所部見稱於時梁元帝承制轉智武將軍南平內史及嗣位於江陵欲待覽以不次之位覽時猶在郡敕王僧辯以禮發遣覽乃將家西上元帝與覽有舊相得甚歡拜侍中累遷吏部尚書左僕射覽旣世胄名家文學優贍當時咸相推挹故旬月之間位升端右寵遇日隆而覽愈自謙虛不以位地矜人時論稱之初元帝平侯景及擒武陵王紀之後以建業彫殘方須修復江陵殷盛便欲安之

又其故府臣寮皆楚人也並願卽都荆郢嘗召羣臣議之領軍將軍胡僧祐吏部尚書宗懷太府卿黃驥漢御史中丞劉數等曰建業雖是舊都王氣已盡且與北寇鄰接止隔一江若有不虞悔無及矣臣等又嘗聞之荆南之地有天子氣今陛下龍飛繼業其應斯乎天時人事徵祥如此臣等所見遷徙非宜元帝深以爲然時裴及尙書周弘正咸侍座乃顧謂裴等曰卿意以爲何如裴性謹慎知元帝多猜忌弗敢公然非當時唯而已後因清閒密諫言辭甚切元帝頗納之然其意好荆楚已從僧祐等策明日乃於衆中謂裴曰卿昨日勸還建業不爲無理裴以宣室之言豈宜顯之於衆知其計之不用也於是止不復言及大軍征江陵元帝授裴都督城西諸軍事裴本以文雅見知一旦委以總戎深自勉勵盡忠勤之節被圍之後上下猜懼元帝唯於裴深相委信朱買臣率衆出宣陽之西門與王師戰買臣大敗裴督進不能禁乃貶爲護軍將軍王師攻其外柵城陷裴從元帝入子城猶欲固守俄而元帝出降裴遂與衆俱出見柱國于謹謹甚禮之裴曾作燕歌行妙盡關塞辛苦之狀元帝及諸文士並和之而競爲淒切之詞至此方驗焉裴與王克劉數宗懷殷不害等數十人俱至長安太祖喜曰昔平吳之利二陸而已今定楚之功羣賢畢至可謂過之矣又謂裴及王克曰吾卽王氏甥也卿等並吾之舅氏當以親戚爲情勿以去鄉介意於是授裴及克殷不害等車騎大將軍儀同三司常從容上席資餼甚厚裴等亦並荷恩眄忘其羈

旅焉李閔帝踐阼封石泉縣子邑三百戶世宗卽位篤好文學時襄與庾信才名最高特加親待帝每遊宴命襄等賦詩談論常在左右尋加開府儀同三司保定中除內史中大夫高祖作象經令襄注之引據該治甚見稱賞襄有器局雅識治體既累世在江東爲宰輔高祖亦以此重之建德以後頗參朝議凡大詔冊皆令襄具草東宮旣建授太子少保遷小司空仍掌綸誥乘輿行幸襄常侍從初襄與梁處士汝南周弘讓相善及弘讓兄弘正自陳來聘高祖許襄等通親知音問襄贈弘讓詩并致書曰嗣宗窮途楊朱歧路征蓬長逝流水不歸舒慘殊方炎涼異節木皮春厚桂樹冬榮想攝衛惟宜勤靜多豫賢兄入闕敬承款曲猶依杜陵之水尙保池陽之田鏟迹幽蹊銷聲穹谷何期愉樂幸甚幸甚弟昔因多疾亟覽九仙之方晚涉世途常懷五嶽之舉同夫闢令物色異人譬彼客卿服膺高士上經說道屢驅玄牝之談中藥養神每稟丹沙之說頃年事迺盡容髮衰謝芸其黃矣零落無時還念生涯繁憂總集視陰惕日猶趙孟之祖年貞杖行吟同劉琨之積慘河陽北臨空思鞏縣霸陵南望還見長安所冀書生之魂來依舊壤射聲之鬼無恨他鄉白雲在天長離別矣會見之期邈無日矣援筆攬紙龍鍾橫集弘讓復書曰甚矣悲哉此之爲別也雲飛泥沉金鑠蘭滅玉音不嗣瑤華莫因家兄至自鎬京致書於穹谷故人之跡有如對面開題申紙流臉沾膝江南燠熱橘柚冬青渭北沴寒楊榆晚葉上風氣候各集所安餐衛適時寢興多福

甚善甚善與弟分袂西陝言反東區雖保周陵還依蔣徑三姜離析二仲不歸麋鹿爲曹更多悲緒丹經在握貧病莫諧芝光可求恆爲採掇昔吾壯日及弟富年俱值昌熙並歡衡泌南風雅操清商妙曲絃琴促坐無乏名晨玉灑金華冀獲難老不虞一旦翻覆波瀾吾已憫陰弟非茂齒禽尚之契各在天涯永念生平難爲曾臆且當視陰數箭排愁破涕人生樂耳憂戚何爲豈能遠悲次房遊魂不反遠缺二字產骸柩無託但願愛玉體珍金箱保期頤享黃髮猶冀蒼膺鯨鯢時傳尺素清風朗月俱寄相思子淵子淵長爲別矣握管操觚聲淚俱咽尋出爲宣州刺史卒於位時年六十四子鼒嗣

庾信字子山南陽新野人也祖易齊徵士父肩吾梁散騎常侍中書令信幼而俊邁聰敏絕倫博覽羣書尤善春秋左氏傳身長八尺腰帶十圍容止頽然有過人者起家湘東國常侍轉安南府參軍時肩吾爲梁太子中庶子掌管記東海徐摛爲左衛率摛子陵及信並爲抄撰學士父子在東宮出入禁闈恩禮莫與比隆既有盛才文並綺艷故世號爲徐庾體焉當時後進競相模範每有一文京都莫不傳誦累遷尚書度支郎中通直正員郎出爲郢州別駕尋兼通直散騎常侍聘于東魏文章辭令盛爲鄴下所稱還爲東宮學士領建康令侯景作亂梁簡文帝命信率宮中文武千餘人營於朱雀航及景至信以衆先退臺城陷後信奔于江陵梁元帝承制除御史中丞及卽位轉右衛將軍封武康縣侯加散騎常侍來聘于我

屬大軍南討遂留長安江陵平叛使持節撫軍將軍右金紫光祿大夫大都督尋進車騎大將軍儀同三司孝閔帝踐阼封臨清縣子邑五百戶除司水下大夫出爲弘農郡守遷驃騎大將軍開府儀同三司憲中大夫進爵義城縣侯俄拜洛州刺史信多識舊章爲政簡靜吏民安之時陳氏與朝廷通好南北流寓之士各許還其舊國陳氏乃請王褒及信等十數人高祖唯放王克殷不害等信及褒並留而不遣尋徵爲司宗中大夫世宗高祖並雅好文學信特蒙恩禮至於趙勝諸王周旋款至有若布衣之交羣公碑誌多相請託唯王褒頗與信相埒自餘文人莫有逮者信雖位望通顯常有鄉闕之思乃作哀江南賦以致其意云其辭曰嘵以戊辰之年建亥之月大盜移國金陵瓦解余乃竄身荒谷公私塗炭華陽奔命有去無歸中興道消窮於甲戌三日哭於都亭三年囚於別館天道周星物極不反傅燮之但愁身世無所求生袁安之每念王室自然流涕昔桓君山之志事杜元凱之生平並有著書咸能自序潘岳之文形始述家風陸機之詞賦多陳世德信年始二毛卽逢喪亂貌是流離至于暮齒燕譎遠別悲不自勝楚老相逢泣將何及畏南山之雨忽踐秦庭讓東海之濱遂湊周粟下亭漂泊臯橋羈旅楚歌非取樂之方曾酒無忘憂之用追惟此賦聊以記言不無危苦之辭唯以悲哀爲主日暮途遠人間何世將軍一去大樹飄零壯士不還寒風蕭瑟荆璧睨柱受連城而見欺載書橫階捧珠盤而不定鍾儀君子入就南冠之囚季

孫行人留守西河之館申包胥之頓地碎之以首蔡威公之淚盡加之以血釣臺移柳非玉闕之可望華
亭唳鶴豈河橋之可聞孫策以天下爲三分衆裁一旅項羽用江東之子弟人唯八千遂乃分裂山河宰
割天下豈有百萬義師一朝卷甲芟夷輒伐如草木焉江淮無涯岸之阻亭壁無藩籬之固頭會箕歛者
合從緜交鉏耰棘矜者因利乘便將非江表王氣應終三百年乎是知并吞六合不免軼道之災混一車
書無救平陽之禍嗚呼山嶽崩頽既履危亡之運春秋迭代必有去故之悲天意人事可以悽愴傷心者
矣況復舟楫路窮星漢非乘槎可上風飈道阻蓬萊無可到之期窮者欲達其言勞者須歌其事陸士衡
聞而撫掌是所甘心張平子見而陋之固其宜矣我之掌庾承周以世功而爲族經邦佐漢用論道而當
官稟嵩華之玉石潤河洛之波瀾居賀洛而重世邑臨河而晏安逮永嘉之艱虞始中原之乏主民枕倚
於牆壁路交橫於豺虎值五馬之南奔逢三星之東聚彼凌江而建國此播遷於吾祖分南陽而賜田裂
東嶽而胙土誅茅宋玉之宅穿徑臨江之府水木交運山川崩竭家有直道人多全節訓子見於純深事
君彰於義烈新野有生祠之廟河南有胡書之碣况乃少微真人天山逸民階庭空谷門若蒲輪移談講
樹就簡書筠降生世德載誕貞臣文詞高於甲觀模楷盛於漳濱嗟有道而無鳳歎非時而有麟既姦回
之最匿終不悅於仁人王子洛濱之歲闌成射策之年始含香於建禮仍矯翼於崇賢游淳雷之講肆齒

明離之胄筵旣傾蠡而酌海遂側管以窺天方塘水白釣渚池圓侍戎韜於武帳聽雅曲於文絃乃解懸而通籍遂崇文而會武居笠轂而掌兵出蘭池而典午論兵於江漢之君拭圭於西河之主于時朝野歡娛池臺鐘鼓里爲冠蓋門成鄒魯連茂苑於海陵跨橫塘於江浦東門則鞭石成橋南極則鑄銅爲柱樹則圍植萬株竹則家封千戶西晝浮玉南琛沒羽吳歛越吟荆艷楚舞草木之藉春陽魚龍之得風雨五十年中江表無事王歛爲和親之侯班超爲定遠之使馬武無預於兵甲馮唐不論於將帥豈知山嶽闢然江湖潛沸漁陽有閭左戍卒離石有將兵都尉天子方刪詩書定禮樂設重雲之講開士林之學談劫燼之灰飛辯常星之夜落地平魚齒城危獸角臥刁斗於紫陽紳龍媒於平樂宰衡以干戈爲兒戲縉紳以清談爲廟略乘漬水而膠船馭奔駒以朽索小人則將及水火君子則方成猿鶴弊筭不能救鹽池之鹹阿膠不能止黃河之濁旣而劙魚頰尾四郊多壘殿狎江鷗宮鳴野雉湛盧去國艅艎失水見被髮於伊川知其時爲戎矣彼姦逆之熾盛久遊魂而放命大則有鯨有鯢小則爲梟爲獍負其牛羊之力凶其水草之性非玉燭之能調豈璿璣之可正值天下之無爲尙有欲於羈縻飲其琉璃之酒賞其虎豹之皮見胡桐於大夏識烏卯於條支豺牙密厲虺毒潛吹輕九鼎而欲問聞三川而遂窺始則王子召戎姦臣介胄旣官政而離邊遂師貢而泄漏望廷尉之逋囚反淮南之窮寇飛狹泉之蒼鳥起橫江之困獸地則

石鼓鳴山天則金精動宿北闕龍吟東陵麟鬪爾乃桀黠構扇憑陵畿甸擁狼望於黃圖填廬山於赤縣
青袍如草白馬如練天子履端廢朝單于長圍高宴兩觀當戟千門受箭白虹貫日蒼鷹擊殿競遭夏臺
之禍遂視堯城之變官守無奔問之人干戚非平戎之戰陶侃則空裝米船顧榮則虛搖羽扇將軍死綏
路絕重圍烽隨星落書逐鴈飛遂乃韓分趙裂鼓臥旗折失羣班馬迷輪亂轍猛士嬰城謀臣卷舌昆陽
之戰象走林常山之陣蛇奔穴五郡則兄弟相悲三州則父子離別護軍慷慨忠能死節三世爲將終於
此滅濟陽忠壯身參末將兄弟三人義聲俱唱主辱臣死名存身喪狄人歸元三軍悽愴尚書多算守備
是長雲梯可拒地道能防有齊將之閉壁無燕帥之臥牆大事去矣人之云亡申子奮發勇氣咆勃寶總
元戎身先士卒胄落魚門兵墳馬窟屢犯通中頻遭刮骨功業天枉身名埋沒或以隼翼鶻披虎威孤假
露漬鋒鏑脂膏原野兵弱虜彊城孤氣寡聞鶴唳而虛驚聽胡笳而淚下據神亭而亡戟臨橫江而棄馬
崩於鉅鹿之沙碎於長平之瓦於是桂林顛覆長洲麋鹿潰潰沸騰茫茫慘驥天地離阻人神怨酷晉鄭
靡依魯衛不睦競動天關爭回地軸探雀穀而未飽待熊蹯而詎熟乃有車側郭門筋懸廟屋鬼同曹社
之謀人有秦庭之哭余乃假刻壘於關塞稱使者之訓對逢鄂坂之譏嫌值彫門之征稅乘白馬而不前
策青驃而轉礙吹落葉之扁舟飄長颶於上游彼鋸牙而勾爪又巡江而習流排青龍之戰艦鬪飛鼯之

船樓張遼臨於赤壁王濬下於巴丘乍風驚而射火或箭重而回舟未辨聲於黃蓋已先沈於杜侯落帆
黃鶴之浦藏船鸚鵡之洲路已分於湘漢星猶看於斗牛若乃陰陵失路釣臺斜趣望赤岸而霑衣犧鳥
江而不度雷池柵浦鵠陵焚戍旅舍無烟巢禽失樹謂荆衡之杞林庶江漢之可恃淮海維揚三千餘里
過漂渚而寄食託蘆中而度水屈于七澤瀆于十死嗟天保之未定見殷憂之方始本不達於危行又無
情於祿仕謬寧衛於中軍濫尸丞於御史信生世等於龍門辭親同於河洛奉立身之遺訓受成書之顧
託昔三世而無懸今七葉而始落泣風雨於梁山惟枯魚之銜索入欹斜之小徑掩蓬藋之荒屏就汀洲
之杜若待蘆葦之單衣千時西楚霸王劍及繁陽鏖兵金匱校戰玉堂蒼鷹赤雀鐵舳牙檣沈白馬而誓
衆負黃龍而度湘海潮迎艦江萍送王戎車屯于石城戈船掩乎淮泗諸侯則鄭伯前驅盟主則荀罛暮
至剖巢燻穴奔魑走魅埋長狄於駒門斬蚩尤於中冀然腹爲燈飲頭爲器直虹貫疊長星屬地昔之虎
據龍盤加以黃旗紫氣莫不隨狐兔而窟穴與風塵而殄瘁西瞻博望北臨玄圃月榭風臺池平樹古倚
弓於玉女牕屏繫馬於鳳凰樓柱仁壽之鏡徒懸茂陵之書空聚若夫立德立言謨明貢亮聲超於繫表
道高於河上既不遇於浮丘遂無言於師曠指愛子而託人知西陵而誰望非無北闕之兵猶有雲臺之
仗司徒之表裏經綸孤偃之惟王實勤橫珮戈而對霸主執金鼓而問賊臣平吳之功壯於杜元凱王室

是賴深於溫太真始則地名全節終以山稱枉人南陽校書去之已遠上蔡逐獵知之何晚鎮北之貢譽
矜前風颺懷然水神遣箭山靈見鞭是以蟄熊傷馬浮蛟沒船才子并命俱非百年中宗之夷凶靜亂大
雪冤耻去代邸而承基遷唐郊而纂祀反舊章於司隸歸餘風於正始沉猜則方逞其欲藏疾則自矜於
己天下之事沒焉諸侯之心搖矣既而齊交北絕秦患西起况背闕而懷楚異端委而開吳驅綠林之散
卒拒驪山之叛徒營軍梁溠蒐乘巴渝問諸淫昏之鬼求諸厭幼之巫荆門遭廩延之戮夏首濫達泉之
誅蔑因親於教愛忍和樂於鬱弧慨無謀於肉食非所望於論都未深思於五難先自擅於二端登陽城
而避險臥底柱而求安旣言多於忌刻實志勇於刑殘但坐觀於時變本無情於急難地爲黑子城猶彈
丸其怨則顯其盟則寒豈冤禽之能塞海非愚叟之可移山況以滲氣朝浮妖精夜殞赤鳥則三朝夾日
蒼雲則七重圍轉亡吳之歲旣窮入郢之年斯盡周舍鄭怒楚結秦冤有南風之不競值西隣之責言俄
而梯衝亂舞冀馬雲屯棧秦車於暢轂沓漢鼓於雷門下陳倉而連弩度臨晉而橫船雖復楚有七澤人
稱三戶箭不麗於六麋雷無驚於九虎辭洞庭兮落木去涔陽兮極浦熾火兮焚旗貞風兮害蠱乃使玉
軸揚灰龍文研柱下江餘城長林故營徒思箝馬之秣未見燒牛之兵章曼支以轂走宮之奇以族行河
無水而馬度闕未曉而雞鳴忠臣解骨君子吞聲章華望祭之所雲夢僞遊之地荒谷縊於莫敖治父囚

乎羣帥硎穿摺拉鷹鶴批摺冤霜夏零憤泉秋沸城崩杞婦之哭竹染湘妃之淚水毒秦涇山高趙陘十里五里長亭短亭饑隨蟄蠶闔逐流螢秦中水黑闌上泥青子時瓦解冰泮風飛電散渾然千里滔灑一亂雪暗如沙冰橫似岸逢赴洛之陸機見離家之王粲莫不聞龍水而掩泣向關山而長歎況復君在交河妾在清波石望夫而逾遠山望子而逾多才人之憶代郡公主之去清河柳陽亭有離別之賦臨江王有愁思之歌別有飄颻武威霸旅金微班超生而望反溫序死而思歸李陵之雙鳬永去蘇武之一鴈空飛昔江陵之中否乃金陵之福始雖借人之外力實蕭牆之內起撥亂之主忽焉中興之宗不祀伯公叔兮同見戮於猶子荆山鵲飛而玉碎隨岸蛇生而珠死鬼火亂於平林殞魂驚於新市梁故豐徙楚寶秦亡不有所廢其何以昌有媯之後遂育于姜輸我神器居爲讓王天地之大德曰生聖人之大寶曰位用無賴之子孫舉江東而全葉惜天下之一家遭東南之反氣以鵠首而賜秦天何爲而此醉且夫天道回旅民生預焉余烈祖於西晉始流播於東川洎余身而七葉又遭時而北遷提挈老幼關河累年死生契闊不可問天況復零落將盡靈光巍然日窮于紀歲將復始逼切危慮端憂暮齒踐長樂之神畢望宣平之貴里渭水貫於天門驪山回於地市幕府大將軍之愛客丞相平津侯之待士見鍾鼎於金張聞絃調於許史豈知灞陵夜獵猶是故時將軍咸陽布衣非獨思歸王子大象初以疾去職卒隋文帝深悼之贈

本官加荆淮二州刺史子立嗣

史臣曰兩儀定位日月揚暉天文彰矣八卦以陳書契有作人文詳矣若乃墳索所紀莫得而云典著以降遺風可述是以曲阜多才多藝鑒二代以正其本闕里性與天道修六經以維其末故能範圍天地綱紀人倫窮神知化稱首於千古經邦緯俗藏用於百代至矣咸斯固聖人之述作也逮乎兩周道喪七十義乖淹中稷下八儒三墨辯博之論蜂起漆園忝名法兵農宏放之詞霧集雖雅誥奧義或未盡善考其所長蓋賢達之源流也其後逐臣屈平作離騷以敘志宏才豔發有惻隱之美宋玉南國詞人追逸響而亞其迹大儒荀況賦禮智以陳其情含章鬱起有諷諭之義賈生洛陽才子繼清景而奮其暉並陶鑄性靈組織風雅詞賦之作實爲其冠自是著述滋繁體制匪一孝武之後雅尚斯文揚葩振藻者如林而二馬王楊爲之傑東京之朝茲道愈屬咀徵含商者成市而班傅張蔡爲之雄當塗受命尤好蟲篆金行勃興無替前烈曹王陳阮貞宏衍之思挺棟幹於鄧林潘陸張左擅侈麗之才飾羽儀於鳳穴斯並高視當世連衡孔門雖時運推移質文屢變贊猶大代並湊易俗之用無爽九流競逐一致之理同歸歷選前英於茲爲盛既而中州版蕩戎狄交侵僭僞相屬士民塗炭故文章黜焉其潛思於戰爭之間揮翰於鋒鏑之下亦往往而間出矣若乃魯徹杜廣徐光尹弼之疇知名於一趙宋諺封奕朱彤梁譴之屬見重於

燕秦然皆迫於倉卒率於戰爭競奏符檄則粲然可觀體物緣情則寂寥於世非其才有優劣時運然也至朔漠之地蕞爾夷俗胡義周之頽國都足稱宏麗區區河右而學者尙於中原劉延明之銘酒泉可謂清典子曰十室之邑必有忠信豈徒言哉洎乎有魏定鼎沙朔南包河淮西吞關隴當時之士有許謙崔宏崔浩高允高閭游雅等先後之間聲實俱茂詞義典正有承嘉之遺烈焉及太和之辰雖復崇尚文雅方駿並路多乖往轍涉海登山罕值良寶其後袁翻才稱潛雅常景思標沉鬱彬彬焉蓋一時之俊秀也周氏創業運屬陵夷纂遺變於既喪聘奇士如弗及是以蘇亮蘇綽盧柔唐瑾元偉李昶之徒咸奮鱗翼自致青紫然綽建言務存質朴遂糠粃晉憲章虞夏雖屬詞有師古之美矯枉非適時之用故莫能常行焉既而革車電邁渚宮雲撤爾其荆衡杞梓東南竹箭備器用於廟堂者衆矣唯王襄庾信奇才秀出牢籠於一代是時世宗雅詞雲委牒趙二王雕章間發咸築宮虛館有如布衣之交由是朝廷之人閨閣之士莫不忘味於遺韻眩精於末光猶丘陵之仰嵩岱川流之宗溟渤也然則子山之文發源於宋末盛行於梁季其體以淫放爲本其詞以輕險爲宗故能誇目侈於紅紫蕩心逾於鄭衛昔楊子雲有言詩人之賦麗以則詞人之賦麗以淫若以庾氏方之斯又詞賦之罪人也原夫文章之作本乎情性覃思則變化無方形言則條流遂廣雖詩賦與奏議異軫銘誄與書論殊途而撮其指要舉其大抵莫若以氣爲主

以文傳意考其殿最定其區域摭六經百氏之英華探屈宋卿雲之祕奧其調也尚遠其旨也在深其理也貴當其辭也欲巧然後瑩金璧播芝蘭文質因其宜繁約適其變權衡輕重斟酌古今和而能壯麗而能典雅煥乎若五色之成章紛乎猶八音之繁會夫然則魏文所謂通才足以備體矣士衡所謂難能足以逮意矣

周書卷四十一 考證

庾信傳過漂渚而寄食○日知錄云漂渚當是溧渚之訛張勃吳錄曰子胥乞食處在丹陽溧陽縣金陵志曰江上有渚曰瀨渚是也古溧瀨同字

周書卷四十一考證

周書卷四十二

唐令孤德棻等撰

列傳第三十四

蕭搗子潤 蕭世怡 蕭圓肅 蕭大圖 宗懷 刘璠子祥 柳韻子靖莊

蕭搗字智遐蘭陵人也梁武帝弟安成王秀之子也性溫裕有儀表年十二入國學博觀經史雅好屬文在梁封永豐縣侯邑一千戶初爲給事中歷太子洗馬中舍人東魏遣李諧盧元明使於梁梁武帝以搗辭令可觀令兼中書侍郎受幣於賓館尋遷黃門侍郎出爲寧遠將軍宋寧宋興二郡守轉輕車將軍巴西梓潼二郡守及侯景作亂武陵王紀承制授搗使持節忠武將軍又遷平北將軍散騎常侍領益州刺史軍防事紀稱尊號於成都除侍中中書令封秦郡王邑三千戶給鼓吹一部紀率衆東下以搗爲中書令征西大將軍都督益梁秦潼安瀘青戎寧華信渠萬江新邑楚義十八州諸軍事益州刺史守成都又令梁州刺史楊乾運守潼州太祖知蜀兵寡弱遣大將軍尉遲迴總衆討之及迴入劍閣乾運以州降蜀中因是大駭無復抗拒之志迴長驅至成都搗見兵不滿萬人而倉庫空竭軍無所資遂爲城守之計迴圍之五旬搗屢遣其將出城挑戰多被殺傷外援雖至又爲迴所破語在迴傳搗遂請降迴許之搗於是

率文武於益州城北共迺升壇歃血立盟以城歸國魏恭帝元年授侍中驃騎大將軍開府儀同三司封歸善縣公邑一千戶孝閔帝踐阼進爵黃臺郡公增邑一千戶武成中世宗令諸文儒於麟趾殿校定經史仍撰世譜撾亦預焉尋以母老兼有疾疹五日番上便隔晨昏請在外著書有詔許焉保定元年授禮部中大夫又以撾有歸款之功別賜食多陵縣五百戶收其租賦三年出爲上州刺史爲政仁恕以禮讓爲本嘗至元日獄中所有囚繫悉放歸家聽三日然後赴獄生者固執不印撾曰昔王長虞延見稱前史吾雖寡德竊懷景行導民以信方自此始以之獲罪彌所甘心幸勿慮也諸囚荷恩並依限而至吏民稱其惠化秩滿當還部民李漆等三百餘人上表乞更留兩載詔雖弗許甚嘉美之及撾入朝屬置露門學高祖以撾與唐瑾元偉王褒等四人俱爲文學博士撾以母老表請歸養私門曰臣聞出忠入孝理深人紀昏定晨省事切天經伏惟陛下握鎮臨朝垂衣御宇孝治天下仁覃草木是以微臣冒陳至願臣母妾褚年過養禮乞解今職侍奉私庭伏願天慈特垂矜許臣披欵歸朝十有六載恩深海岳報淺涓埃肆師掌禮竟無稱職浙限督察空妨能官方辭違闕庭屏迹閭里低徊係慕懲悚兼深高祖未許詔曰開府梁之宗英今則任等三事所謂楚雖有材周實用之方藉謀猷匡朕不逮然進思盡忠退安侍養者義在公私兼濟豈容全欲徇己虧此至公乖所望也尋以母憂去職天和六年授少保建德元年轉少傅後改封

蔡陽郡公增邑通前三千四百戶二年卒時年五十九高祖舉哀於正武殿賜穀麥三百石布帛三百四
贈使持節大將軍大都督少傅益新始信四州諸軍事益州刺史謚曰襄撫善草隸名亞於王褒算數醫
方咸亦留意所著詩賦雜文數萬言頗行于世子濟嗣濟字德成少仁厚頗好屬文蕭紀承制授貞威將
軍蜀郡太守遷東中郎將從紀東下至巴東聞迴圍成都紀命濟率所部赴援比至撫已降仍從撫入朝
孝閔帝踐阼除中外府記室參軍後至蒲陽郡守車騎大將軍儀同三司

蕭世怡梁武帝弟鄱陽王恢之子也以名犯太祖諱故稱字焉幼而聰慧頗涉經史梁大同元年封豐城
縣侯邑五百戶除給事中轉太子洗馬尋入直殿省轉太子中舍人出爲持節仁威將軍譙州刺史及侯
景爲亂路由城下襲而陷之世怡遂被執尋遁逃得免至于江陵梁元帝承制授侍中及平侯景以世怡
爲兼太宰太常卿與中衛長史樂子雲拜謁山陵承聖二年授使持節平西將軍臨川內史既以陸納據
湘川道路擁塞改授平南將軍桂陽內史未至郡屬于謹平江陵遂隨兄修在郢州及修卒卽以世怡爲
刺史湘州刺史王琳率舟師襲世怡以州輸琳時陳武帝執政徵爲侍中世怡疑而不就乃奔于齊
除車騎大將軍散騎常侍尋出爲永州刺史保定四年晉公護東伐大將軍樞景宣略地河南世怡聞豫
州刺史王士良已降遂來歸款五年拜使持節驃騎大將軍開府儀同三司封義興郡公邑一千三百戶

天和二年授蔡州刺史政存簡惠不尚苛察深爲吏民所安三年卒於州贈本官加并洛永三州刺史子子寶嗣子寶美風儀善談笑年未弱冠名重一時隋文帝輔政引爲丞相府典鐵深被識遇開皇中官至吏部侍郎後坐事被誅

蕭圓肅字明恭梁武帝之孫武陵王紀之子也風度淹雅敏而好學紀稱尊號封宜都郡王邑三千戶除侍中竈遠將軍紀卒兵下峽令蕭撝守成都以圓肅爲之副及尉遲逼至圓肅與撝俱降授驃騎大將軍閉府儀同三司侍中封安化縣公邑一千戶世宗初進封棘城郡公增邑一千戶以圓肅有歸款之勳別賜食思君縣五百戶收其租賦保定三年除畿伯中大夫五年拜咸陽郡守圓肅寬猛相濟甚有政績天和四年遷陵州刺史尋詔令隨衛國公直鎮襄陽遂不之部建德三年授太子少傅增邑九百戶圓肅以任當師傅調護是職乃作少傅箴曰惟王建國辨方正位左史記言右史記事莫不援立太子爲皇之貳是以易稱明兩禮云上嗣東序養德震方主器束髮就學宵雅更肆朝讀百篇乙夜乃寐愛日惜力寸陰無棄視膳再飯寢門三至小心翼翼大孝蒸蒸謀謨計慮問對疑丞安樂必敬無忘戰兢夫天道益謙人道惡盈漢嗣不絕乎馳道魏儲回環於鄴城前史攸載後世揚名三善既備萬國以貞姬周長久實賴元良羸秦短祚誠由少陽雖卜年七百有德過厯而昌數世萬一無德不及而亡敬之敬之天惟顯思光副

皇極永固洪基觀德審諭授告職司太子見而悅之致書勞問六年授豐州刺史增邑通前三千七百戶尋進位上開府儀同大將軍宣政元年入爲司宗中大夫俄授洛州刺史大象末進位大將軍隋開皇初授貝州刺史以母老請歸就養隋文帝許之四年卒時年四十六有文集十卷又撰時人詩筆爲文海四十卷廣堪十卷淮海亂離志四卷行於世

蕭大圖字仁顯梁簡文帝之子也幼而聰敏神情俊悟年四歲能誦三都賦及孝經論語七歲居母喪便有成人之性梁大寶元年封樂梁郡王邑二千戶除宣惠將軍丹陽尹屬侯景肆虐簡文見弑大圖潛遁獲免明年景平大圖歸建康時既喪亂之後無所依託乃寓居善覺佛寺人有以告王僧辯者僧辯乃給船餉得往江陵梁元帝見之甚悅賜以越衫胡帶等改封晉熙郡王邑二千戶除寧遠將軍琅邪彭城二郡太守時梁元帝既有克復之功而大圖兄汝南王大封等猶未通謁梁元帝性既忌刻甚恨望之乃謂大圖曰汝兩兄久不出汝可以憲召之大圖卽日曉諭兩兄相繼出謁元帝乃安之大圖以世多故恐讒愬生焉乃屏絕人事門客左右不過三兩人不妄遊狎兄姊之間止牋疏而已恒以讀詩禮書易爲事元帝嘗自問五經要事數十條大圖辭約指明應答無滯元帝甚歎美之因曰昔河間好學爾既有之臨淄好文爾亦兼之然有東平爲善彌高前載吾重之愛之爾當效焉及于謹軍至元帝乃令大封充使請和

大園副焉其實質也出至軍所信宿元帝降魏恭帝二年客長安太祖以客禮待之保定二年詔曰梁汝
南王蕭大封晉熙王蕭大園等梁國子孫宜存優禮式遣茅土寔允舊章大封可封晉陵縣公大園封始
寧縣公邑各一千戶尋加大園車騎大將軍儀同三司并賜田宅奴婢牛馬粟帛等俄而開麟趾殿招集
學士大園預焉梁武帝集四十卷簡文集九十卷各止一本江陵平後並藏祕閣大園既入麟趾方得見
之乃手寫二集一年並畢識者稱歎之大園深信因果心安閑放嘗言之曰拂衣褰裳無吞舟之漏網挂
冠懸節慮我志之未從儻獲展禽之免有美慈明之進如蒙北叟之放實勝濟南之徵其故何哉夫閭閻
者有優遊之美朝廷者有簪佩之累蓋由來久矣留侯追蹤於松子陶朱成術於辛夷良有以焉況乎智
不逸羣行不高物而欲辛苦一生何其僻也豈如知足知止蕭然無累北山之北棄絕人間南山之南超
踰世網面修原而帶流水倚郊甸而枕平臯築蜗舍於叢林構環堵於幽薄近瞻烟霧遠睇風雲藉纖草
以蔭長松結幽蘭而援芳桂仰翔禽於百仞俯泳鱗於千尋果園在後開窗以臨花卉蔬圃居前坐簷而
看灌剛二頃以供饁粥十斛以給絲麻侍兒五三可充紝織家僮數四足代耕耘沽酪牧羊協潘生之志
畜雞種黍應莊叟之言穢菽尋汜氏之書露葵徵尹君之錄烹羔豚而介春酒迎伏臘而候歲時披良書
探至蹕歌纂纂唱烏烏可以娛神可以散慮有朋自遠揚擅古今田畯相遇劇談稼穡斯亦足矣樂不可

支承保性命何畏憂責豈若感足入紲申脰就羈遊帝王之門趨宰衡之勢不知飄塵之少選筮覺年祀
之斯須萬物營營靡存其意天道昧昧安可問哉嗟乎人生若浮雲朝露盡俟長繩繫景寔不願之執燭
夜遊驚其迅邁百年何幾擊跕曲拳四時如流俛眉躡足出處無成語默奚當非直臣明所恥抑亦宣尼
恥之建德四年除滕王道友適嘗問大圖曰吾聞湘東王作梁史有之乎餘傳乃可抑揚帝紀奚若隱則
非實記則攘羊對曰言者之妄也如使有之亦不足怪昔漢明爲世祖紀章帝爲顯宗紀殷鑒不遠足爲
成例且君子之過如日月之蝕彰於四海安得而隱之如有不彰亦安得而不隱蓋子爲父隱直在其中
諱國之惡抑又禮也道乃大笑其後大軍東討攻拔晉州或問大圖曰齊遂克不對曰高歡昔以晉州肇
基僞迹今本既拔矣能無亡乎所謂以此始者必以此終也居數日齊氏果滅聞者以爲知言宣政元年
增邑通前二千二百戶隋開皇初拜內史侍郎出爲西河郡守尋卒大圖性好學務於著述撰梁舊事三
十卷寓記三卷土喪儀注五卷要決兩卷并文集二十卷大封位至開府儀同三司大象末爲陳州刺史
宗懷字元懷南陽涅陽人也八世祖承永嘉之亂討陳敏有功封柴桑縣侯除宜都郡守尋卒官子孫因
居江陵父高之梁山陰令懷少聰敏好讀書晝夜不倦語輒引古事鄉里呼爲小兒學士梁普通六年舉
秀才以不及二宮元會例不對策及梁元帝鎮荊州謂長史劉之遴曰貴鄉多士爲舉一有意少年之遴

以懷應命卽日引見令兼記室嘗夕被召宿省使制龍川廟碑一夜便就詰朝呈上梁元帝歎美之及移鎮江州以懷爲刑獄參軍兼掌書記歷臨汝建成廣晉三縣令遭母憂去職哭輒毆血兩旬之內絕而復蘇者三每有羣鳥數千集於廬舍候哭而來哭止而去時論稱之以爲孝感所致梁元帝重牧荊州以懷爲別駕江陵令及帝卽位擢爲尚書侍郎又手詔曰昔扶柳開國止曰故人西鄉昨土木由賓客況事涉勳庸而無爵賞尙書侍郎宗懷亟有帷幄之謀誠深股肱之寄從我於邇多歷歲時可封信安縣侯邑一千戶累遷吏部郎中五兵尙書吏部尙書初侯景平後梁元帝讓還建業唯懷勤都潛宮以其鄉里在荊州故也及江陵平與王慶等入闕太祖以懷名重南士甚禮之孝閔帝踐阼拜車騎大將軍儀同三司世宗卽位又與王慶等在麟趾殿刊定羣書數蒙宴賜保定中卒年六十四有集二十卷行於世

劉璠字寶義沛國沛人也六世祖敏以永嘉喪亂徙居廣陵父臧性方正篤志好學居家以孝聞梁天監初爲著作郎璠九歲而孤居喪合禮少好讀書兼善文筆年十七爲上黃侯蕭暉所器重范陽張綰梁之外戚才高口辯見推於世以晦之懿貴亦假借之璠年少未仕而負才使氣不爲之屈綰嘗於新渝侯坐因酒後詣京兆杜騫曰寒士不遜璠厲色曰此坐誰非寒士璠本意在綰而暉以爲屬已辭色不平璠曰何王之門不可曳長居也遂拂衣而去暉辭謝之乃止後隨暉在淮南璠母在建康遘疾璠弗之知嘗忽

一日舉身楚痛尋而家信至云其母病璠卽號泣戒道絕而又蘇當身痛之辰卽母死之日也居喪毀瘠遂感風氣服闋後一年猶杖而後起及璠終於毗陵故吏多分散璠獨奉璠喪還都墳成乃退梁簡文時在東宮遇璠素重諸不送者皆被効責唯璠獨被優賞解褐王國常侍非其好也璠少慷慨好功名志欲立事邊城不樂隨牒平進會宜豐侯蕭循出爲北徐州刺史卽請爲其輕車府主簿兼記室參軍又領刑獄循爲梁州除信武府記室參軍領南鄭令又板爲中記室補華陽太守屬侯景度江梁室大亂循以璠有才略甚親委之時寇難繁興未有所定璠乃喟然賦詩以見志其末章曰隨會平王室夷吾匡霸功虛薄無時用徒然慕昔風循開府置佐史以璠爲諮議參軍仍領記室梁元帝承制授樹功將軍鎮西府諮議參軍賜書曰鄧禹文學尙或執戈葛洪書生且云破賊前修無遠屬望良深梁元帝尋又以循紹鄱陽之封且爲雍州刺史復以璠爲循平北府司馬及武陵王紀稱制於蜀以璠爲中書侍郎屢遣召璠使者八返乃至蜀又以爲黃門侍郎令長史劉孝勝深布腹心使工畫陳平度河歸漢圖以遺之璠苦求還中記室韋登私曰殿下忍而蓄憾足下不留將至大禍脫使盜遮於葭萌則卿殆矣孰若共構大厦使身名俱美哉璠正色曰卿欲緩賴於我耶我與府侯分義已定豈以寵辱夷險易其心乎丈夫立志當死生以之耳殿下方布大義於天下終不逞志於一人紀知必不爲己用乃厚其贈而遺之臨別紀又解其佩刀

贈璠曰想見物思人璠對曰敢不奉揚威靈冠剪姦宄於是遣使就拜循爲益州刺史封階郡王以璠爲循府長史加蜀郡太守還至白馬西屬達奚武軍已至南鄭璠不得入城遂降於武太祖素聞其名先誠武曰勿使劉璠死也故武先令璠赴闕璠至太祖見之如舊謂僕射申徽曰劉璠佳士古人何以過之徽曰昔晉主滅吳利在一陸明公今平梁漢得一劉璠也時南鄭尙拒守未下達奚武請屠之太祖將許焉唯令全璠一家而已璠乃請之於朝太祖怒而不許璠泣而固請移時不退柳仲禮侍側曰此烈士也太祖曰事人當如此遂許之城竟獲全璠之力也太祖旣納蕭循之降又許其反國循至長安累月未之遣也璠因侍宴太祖曰我於古誰比對曰常以公命世英主湯武莫逮今日所見曾齊桓晉文之不若太祖曰我不得比湯武望與伊周爲四何桓文之不若乎對曰齊桓存三亡國晉文不失信於伐原語未終太祖撫掌曰我解爾意欲激我耳於是卽命遺循請與璠俱還太祖不許以璠爲中外府記室尋遷黃門侍郎儀同三司嘗臥疾居家對雪興感乃作雪賦以遂志云其詞曰天地否閉凝而成雪應乎玄冬之辰在於沴寒之節蒼雲暮同嚴風曉別散亂徘徊霏霏皎潔違朝陽之暄照就陵陰之慘烈若乃雪山峙於流沙之右雪宮建於偈石之東混二儀而並色覆萬有而皆空埋沒河山之上籠單賓宇之中日馭潛於溟汜地險失於蘿蒿既奪朱而成素實矯異而爲同始飄颻而稍落遂紛糅而無窮榮回兮瑣散曷皓

兮溟濛綏綏兮颯颯濂濂兮淵淵因高兮累仞藉少兮成豐曉分光而映淨夜合影而通臘似北羌之明
月若西崑之闊風爾乃憑集異區遭墮所適遇物渝形觸途湮跡何淨穢之可分豈高卑之能擇體不常
消質無定白深谷夏凝小山春積偶仙宮而爲絳值河濱而成赤廣則彌綸而交四海小則澌瀝而緣間
隙淺則不過二寸大則平地一尺乃爲五谷之精寔長眾川之魄大壑所以朝宗洪波資其消釋家有趙
王之壁人聚漢帝之金旣藏牛而沒馬又冰木而凋林已墮白登之指寶愴黃竹之心楚客埋魂於樹裏
漢使遷飢於海陰斃雲中之狡獸落海上之鷺禽庚辰有七尺之厚甲子有一丈之深無復垂霧與雲合
唯有變白作泥沉本爲白雪唱翻作白頭吟吟曰昔從天山來忽與狂風鬪河陰而散漫望衡陽而委
絕朝朝自消盡夜夜空凝結徒云雪之可賦竟何賦之能雪初肅循在漢中與蕭紀歲及答國家書移襄
陽文皆璠之辭也世宗初授內史中大夫掌綸誥尋封平陽縣子邑九百戶在職清白簡亮不合於時左
遷同和郡守璠善於撫御莅職未朞生羌降附者五百餘家前後郡守多經營以致貲產唯璠秋毫無所
取妻子並隨羌俗食麥衣皮始終不改洮陽洪和二郡羌民常越境詣璠訟理焉其德化爲他界所歸仰
如此蔡公廣時鎮隴右嘉璠善政及遷鎮陝州欲取璠自隨羌人樂從者七百人聞者莫不歎異陳公純
作鎮隴右引爲總管府司錄甚禮敬之天和三年卒時年五十九著梁典三十卷有集二十卷行於世子

祥嗣

祥字休徵幼而聰慧占對俊辯賓客見者皆號神童事嫡母以至孝聞其伯父黃門郎璆有名江左在嶺南聞而奇之乃令名祥字休徵後以字行於世年十歲能屬文十二通五經解褐梁宜豐侯主簿遷記室參軍江陵平隨例入國齊公憲以其善於詞令召爲記室府中書記皆令掌之尋授都督封漢安縣子食邑七百戶轉從事中郎憲進爵爲王以休徵爲王友俄除內史上士高祖東征休徵陪侍帷幄平齊露布卽休徵之文也累遷車騎大將軍儀同大將軍尋以去官領萬年令未朞月轉長安令頻宰二縣頗獲時譽大象二年卒於官時年四十七初璠所撰梁興始就未及刊定而卒臨終謂休徵曰能成我志其在此書乎休徵始定繕寫勒成一家行於世

柳霞字子昇河東解人也曾祖卓晉汝南太守始自本郡徙居襄陽祖叔珍宋員外散騎常侍義陽內史父季遠梁臨川王諮議參軍宜都太守霞幼而爽邁神彩嶷然髫歲便有成人之量篤好文學動合規矩其世父慶遠特器異之謂霞曰吾昔逮事伯父太尉公嘗語吾云我昨夢汝登一樓樓甚峻麗吾以坐席與汝汝後名宦必達恨吾不及見耳吾向聊復晝寢又夢將昔時座席還以賜汝汝之官位當復及吾特宜勉勵以應嘉祥也梁西昌侯深藻鎮雍州霞時年十二以民禮修謁風儀端肅進止詳雅深藻美之試

遣左右踐霞衣裾欲觀其舉措霞徐步稍前曾不顧晒廬陵王續爲雍州刺史辟霞爲主簿起家平西邵
陵王綸府法曹參軍仍轉外兵除尚書工部郎謝舉時爲僕射引霞與語甚嘉之顧謂人曰江漢英靈見
於此矣岳陽王蕭贊莅雍州選爲治中尋遷別駕及贊於襄陽承制授霞吏部郎員外散騎常侍俄遷車
騎大將軍儀同三司大都督賜爵閩喜縣公尋進位持節侍中驃騎大將軍開府儀同三司及蕭贊踐帝
位於江陵以襄陽歸于我霞乃辭贊曰陛下中興鼎運龍飛舊楚臣昔因幸會早奉名節理當以身許國
期之始終自晉氏南遷臣宗族蓋寡從祖太尉世父儀同從父司空並以位望隆重遂家于金陵唯留先
臣獨守墳相常誠臣等使不違此志今襄陽既入北朝臣若陪隨蠻蹕進則無益塵露退則有虧先旨伏
願曲垂照鑒亮臣此心眷重違其志遂許之因留鄉里以經籍自娛太祖世宗頗有徵命霞固辭以疾及
晉殂霞舉哀行舊君之服保定中又徵之霞始入朝授使持節驃騎大將軍開府儀同三司霍州諸軍事
霍州刺史霞導民務先以德再三不用命者乃微加貶異示之恥而已其下感而化之不復爲過咸曰我
君仁惠如此其可欺乎天和中卒時年七十二宣政初贈贊安二州刺史霞有志行初爲州主簿其父卒
於揚州霞自襄陽奔赴六日而至哀感行路毀瘁殆不可識後奉喪泝江西歸中流風起舟中之人相顧
失色霞抱棺號慟懇天求哀俄頃之間風浪止息其母嘗乳間發疽醫云此病無可救之理唯得人吮膿

或望微止其痛霞應聲卽吮旬日遂瘳咸以爲孝感所致性又溫裕略無喜愠之容弘獎名教未嘗論人之短尤好施與家無餘財臨終遺誠薄葬其子等並奉行之有十子靖莊最知名

靖字思休少方雅博覽墳籍梁大同末釋褐武陵王國左常侍轉法曹行參軍大定初除尚書度支郎遷正員郎隨霞入朝授大都督歷河南德廣二郡守靖雅達政事所居皆有治術吏民畏而愛之然性愛閑素其於名利澹如也及秩滿還便有終焉之志隋文帝踐極特詔徵之靖遂以疾固辭優游不仕閉門自守所對惟琴書而已足不歷園庭殆將十載子弟等奉之若嚴君焉其有過者靖必下帷自責於是長幼相率拜謝於庭靖然後見之最以禮法鄉里亦慕而化之或有不善者皆曰唯恐柳德廣知也時論方之王烈前後總管到官皆親至靖家問疾遂以爲故事秦王俊臨州賚以几杖并致衣物靖唯受几杖餘並固辭其爲當時所重如此開皇中以壽終

莊字思敬器量貞固有經世之才初仕梁歷中書舍人尚書右丞給事黃門侍郎尚書吏部郎中鴻臚太府卿入隋位至開府儀同三司給事黃門侍郎饒州刺史

史臣曰蕭摵世怡圓蕭大圜並有梁之令望也雖羈旅異國而終享榮名非有茲基夙懷文質亦何能至於此乎方武陵擁衆東下任摵以蕭何之事君臣之道既篤家國之情亦隆金石不足比其心河山不足

四其脣及魏安之至城下旬日而智力俱竭委金湯而不守舉席歸而來王若乃見機而作誠有之矣守
節沒齒則未可焉宗懷幹局才辭見稱於梁元之世逮乎俘囚楚甸播越秦中屬太祖思治之辰遇世宗
好士之日在朝不預政事就列繼忝戎章豈懷道圖全優遊卒歲將用與不用留滯當年乎梁氏據有江
東五十餘載挾策紀事勒成不朽者非一家焉劉璠學思通博有著述之譽雖傳疑傳信頗有詳略而屬
辭比事足爲清典蓋近代之佳史歟柳霞立身之道進退有節觀其眷戀墳塋其孝可移於朝廷盡禮舊
玉其忠可事於新君夫能推此類以求賢則知人幾於易矣

周書卷四十二

周書卷四十二考證

宗懷傳梁普通六年○普通北史作大同

柳靈傳柳靈○北史作柳遐

梁西昌侯深藻○北史無深字

周書卷四十二考證

周書卷四十三

唐令狐德棻撰
列傳第三十五

李延孫 草祐 韓雄 陳忻 魏玄

李延孫伊川人也祖伯扶魏太和末從征懸瓠有功爲汝南郡守父長壽性雄豪有武藝少與蠻酋結託屢相招引侵滅關南孝昌中朝議恐其爲亂乃以長壽爲防蠻都督給其鼓節以慰其意長壽冀因此遂得任用亦盡其智力防遏羣蠻伊川左右寇盜爲之稍息永安之後盜賊蜂起長壽乃招集叛亡徒侶日盛魏帝藉其力用因而撫之乃授持節大都督轉鎮張白塢後爲河北郡守轉河南郡守所歷之處咸以猛烈聞討捕諸賊頗有功授衛大將軍北華州刺史賜爵清河郡公及魏孝武西遷長壽率勵義士拒東魏孝武嘉之復授潁川郡守遷廣州刺史東魏遣行臺侯景卒兵攻之長壽衆少城陷遂遇害大統元年追贈太尉使持節侍中驃騎大將軍冀定等十二州諸軍事定州刺史延孫亦雄武有將帥才略少從長壽征討以勇敢聞初爲直閭將軍賀拔勝爲荊州刺史表延孫爲都督肅清鷗路頗有功力焉及長壽被害延孫乃還收集其父之衆自魏孝武西遷之後朝士流亡廣陵王忻錄尙書長孫稚潁川王斌之安昌

王子均及建寧江夏隨東諸王并百官等攜持妻子來投延孫者延孫卽率眾衛送并贈以珍玩咸達關中齊神武深患之遣行臺慕容紹宗等數道攻之延孫獎勵所部出戰遂大破之臨陣斬其揚州刺史薛萬於是義軍更振乃授延孫京南行臺節度河南諸軍事廣州刺史尋進車騎大將軍儀同三司大都督賜爵華山郡公延孫既荷重委每以勳清伊洛爲己任頻以少擊衆威振敵境大統四年爲其長史楊伯蘭所害後贈司空冀定等六州刺史子人傑有祖父風官至開府儀同三司和州刺史改封潁川郡公延孫弟義孫亦官至開府儀同三司

韋祐字法保京兆山北人也少以字行於世世爲州郡著姓祖駢雍州主簿舉秀才拜中書博士父義前將軍上洛郡守魏太統時以法保著勳追贈秦州刺史法保少好遊俠而質直少言所與交遊皆輕猾亡命人有急難投之者多保存之雖屢被追捕終不改其操父沒事母兄以孝敬聞慕李長壽之爲人遂娶長壽女因寓居關南正光末四方雲擾王公被難者或依之多得全濟以此爲貴遊所德乃拜員外散騎侍郎加輕車將軍及魏孝武西遷法保從山南赴行在所除右將軍太中大夫封固安縣男邑二百戶及長壽被害其子延孫收長壽餘衆守禦東境朝廷恐延孫兵少不能自固乃除法保東洛州刺史配兵數百人以援延孫法保至潼關弘農郡守韋孝寬謂法保曰恐子此役難以吉還也法保曰古人稱不入虎

穴不得虎子安危之事未可預量縱爲國殞身亦非所恨遂倍道兼行東魏陝州刺史劉貴以步騎千餘
邀之法保命所部爲圓陣且戰且前數日得與延孫兵接乃并勢置柵於伏流未幾太祖追法保與延孫
卒衆還朝賞勞甚厚乃授法保大都督四年除河南尹及延孫被害法保乃率所部據延孫舊柵頻與敵
人交兵每身先士卒單馬陷陣是以戰必被傷嘗至關南與東魏人戰流矢中頸從口中出當時氣絕與
至營久之乃蘇九年拜車騎大將軍儀同三司鎮九曲城及侯景以豫州來附法保率兵赴景景欲留之
法保疑其有貳心乃固辭還所鎮十五年加驃騎大將軍開府儀同三司尋進爵爲公會東魏遣軍送糧
饋宜陽法保潛邀之轉戰數十里兵少不敵爲流矢所中卒於陣諡曰莊子初嗣建德末位至開府儀同

大將軍闖韓防主

韓雄字木蘭河南東垣人也祖景魏孝文時爲赭陽郡守雄少敢勇膂力絕人工騎射有將率材略及魏
孝武西遷雄便慷慨有立功之志大統初遂與其屬六十餘人於洛西舉兵數日間衆至千人與河南行
臺楊琚共爲犄角每抄掠東魏所向寇獲徒衆日盛州縣不能禦之東魏洛州刺史韓賢以狀聞鄭乃遣
其軍司慕容紹宗率兵與賢合勢討雄戰數十合雄兵略盡兄及妻子皆爲賢所獲將以爲戮乃遣人告
雄曰若雄至皆免之雄與其所親謀曰奮不顧身以立功名者本望上申忠義下榮親戚今若忍而不赴

人謂我何既免之後更思其計未爲晚也於是遂詣賢軍卽隨賢還洛乃潛引賢黨謀欲襲之事泄遁免時太祖在弘農雄至上謁太祖嘉之封武陽縣侯邑八百戶遣雄還鄉里更圖進取雄乃招集義衆進逼洛州東魏洛州刺史元湛委州奔河陽其長史孟彥舉城歛附俄而領軍獨孤信大軍繼至雄遂從信入洛陽時東魏將侯景等圍蓼塢雄擊走之又從太祖戰於河橋軍還仍鎮洛西拜假平東將軍東郡守遷北中郎將邙山之役太祖命雄率衆邀齊神武於隘道神武怒命三軍併力取雄突圍得免除東徐州刺史太祖以雄劬勞積年乃徵入朝屢加賞勞復遣還州東魏東雍州刺史郭叔略與雄接境頗爲邊患雄密圖之乃輕將十騎夜入其境伏於道側遣都督韓仕於略城東服東魏人衣服詐若自河陽叛投關西者略出馳之雄自後射之再發咸中遂斬略首除河南尹進爵爲公加車騎大將軍儀同三司大都督散騎常侍尋進驃騎大將軍開府儀同三司侍中河南邑中正孝閔帝踐阼進爵親義郡公增邑通三千八百戶賜姓宇文氏世宗二年除使持節都督中徐虞洛四州諸軍事中州刺史雄久在邊具知敵人虛實每率衆深入不避艱難前後經四十五戰雖時有勝負而雄志氣益壯東魏深憚之天和三年卒于鎮贈大將軍中華宜義和五州諸軍事中州刺史謚曰威子禽嗣

陳忻字永怡宜陽人也少驍勇有氣俠姿貌魁岸同類咸敬憚之魏孝武西遷之後忻乃於辟惡山招集

勇敢少年數十人寇掠東魏仍密遣使歸附大統元年授持節伏波將軍羽林監立義大都督賜爵霸城
縣男三年太祖復弘農東魏揚州刺史段琛拔城遁走忻率義徒於九曲道邀之殺傷甚衆擒其新安令
張祇太祖嘉其忠歎使行新安縣事及獨孤信入洛忻舉李延孫爲前鋒仍從信守金墉城及河橋戰不
利隨軍西還復行新安縣事東魏遣士人牛道恆爲揚州刺史忻率兵擊破之進爵爲子常隨崤東諸將
鎮遇伊洛間每有功効九年與李遠迎高仲密仍從戰邙山及大軍西還復與韓雄等依山合勢破東魏
二城斬其金門郡守方臺洛增邑六百戶尋行宜陽郡事東魏復遣劉益生爲金門郡守忻又斬之除鎮
遠將軍魏郡守俄授使持節平東將軍顯州刺史太祖以忻威著敵境仍留靜邊弗令之任十年侯景築
九曲城忻率衆邀之擒其宜陽郡守趙嵩金門郡守樂敬賓十三年從李遠平九曲城授帥都督東魏將
爾朱渾願卒精騎三千來向宜城忻與諸將輕兵邀之願遂退走十五年除宜陽郡守加大都督撫軍將
軍十六年進車騎大將軍儀同三司散騎常侍與齊將東方老戰於石泉破之俘獲甚衆時東魏每歲遣
兵送米餉宜陽忻輒與諸軍邀擊之每多克獲魏恭帝元年又與開府斛斯璡等共齊將段孝先戰于九
曲大破之二年進位驃騎大將軍開府儀同三司加侍中其年授宜陽邑大中正賜姓尉遲氏太祖以忻
著績累載贈其祖昆及父興孫俱爲儀同三司昆齊州刺史興孫徐州刺史東魏洛州刺史獨孤永業號

有智謀往來境上倚伏難測忻與韓雄等恆令間諜覘其動靜齊兵每至輒擊破之故永業深憚忻等不敢爲寇孝閔帝踐阼徵忻入朝進爵爲伯尋又進爵許昌郡公增邑一千戶武成元年除熊州刺史增邑通前二千六百戶又與開府敕勒慶破齊將王鸞嵩仍從柱國陸通復石泉城天和元年卒於位忻與韓雄里閈姻姪少相親昵俱總兵境上三十餘載每有禦扞一人相赴常若影響故得數對勍敵而常保功名雖並有武力至於挽彊射中忻不如雄散財施惠得士衆心則雄不如忻身死之日將吏荷其恩德莫不感慟焉子萬敵嗣朝廷以忻雅得士心還令萬敵領其部曲

魏玄字僧智任城人也六世祖休仕晉爲魯郡守永嘉南遷遂居江左父承祖魏景明中自梁歸魏家於新安玄少慷慨有膽略普泰中除奉朝請頻從軍與梁人交戰永安初以功授征虜將軍中散大夫及魏孝武西遷東魏北徙人情騷動各懷去就玄遂率募鄉曲立義於關南卽從韋法保與東魏司徒高敖曹戰於關口及獨孤信入洛陽隸行臺楊琚防馬渚復與高敖曹接戰自是每率鄉兵抗拒東魏前後十餘戰皆有功邙山之役大軍不利宜陽洛州皆爲東魏守皓東立義者咸懷異望而玄母及弟並在宜陽玄以爲忠孝不兩立乃率義徒還關南鎮撫太祖手書勞之除洛陽令封廣宗縣子邑四百戶十三年與開府李義孫攻拔伏流城又克孔城卽與義孫鎮之尋移鎮伏流十四年授帥都督東平郡守博河南郡守

始大都督十六年洛安民雍方雋據郡外叛率步騎一千自號行臺攻破郡縣囚執守令玄率弘農九曲孔城伏流四城士馬討平之魏恭帝二年拜車騎大將軍儀同三司孝閔帝踐阼進爵爲伯增邑通前九百戶保定元年移鎮蠻谷四年進位驃騎大將軍開府儀同三司從鎮閭韓仍從尉遲圍洛陽天和元年陝西總管尉遲綱遣玄率儀同宇文能趙乾等步騎五百於鹿盧交南邀擊東魏洛州刺史獨孤永業永業有衆二萬餘人玄輕將五騎行前覘之卒與之遇便卽交戰殺傷數十人獲馬并甲稍等永業遂退二年進爵爲侯除白超防主三年遷熊州刺史政存簡惠百姓悅之四年轉和州刺史伏流防主進爵爲公五年齊將斛律明月率衆向宜陽兵威甚盛玄率兵禦之每戰輒歿後以疾卒於位

史臣曰二國爭彊四郊多壘鎮守要害義屬武臣李延孫等以勇略之姿受扞城之寄灌瓜贈藥雖有愧於昔賢禦侮折衝足方駕於前烈用能觀兵伊洛保據崤函齊人沮西略之謀周朝緩東顧之慮皆數將之力也

周書卷四十三

周書卷四十三考證

陳忻傳及獨孤信入洛忻舉李延孫爲前鋒○舉疑當作與臣文濱此事李延孫傳不載當是史有遺漏也

周書卷四十三考證

周書卷四十四

唐

令

狐

德

榮

等

撰

列傳第三十六

泉企

子元禮
仲遵

李遷哲

楊乾運

扶猛

陽雄

席固

子世羣

任果

泉企字思道上洛豐陽人也世雄商洛曾祖景言魏建節將軍假宜陽郡守世襲本縣令封丹水侯父安志復爲建節將軍宜陽郡守領本縣令降爵爲伯企九歲喪父哀毀類於成人服闋襲爵年十二鄉人皇平陳合等三百餘人詣州請企爲縣令州爲中上時吏部尚書郭祚以企年少未堪宰民請別選遺終此一限令企代之魏宣武帝詔曰企向成立且爲本鄉所樂何爲捨此世襲更求一限遂依所請企雖童幼而好學恬靜百姓安之尋以母憂去職縣中父老復表請殷勤詔許之起復本任加討寇將軍孝昌初又加龍驤將軍假節防洛州別將尋除上洛郡守及蕭寶夤反遣其黨郭子恢襲據潼關企率鄉兵三千人拒之連戰數日子死者二十許人遂大破子恢以功拜征虜將軍寶夤又遣兵萬人趣青泥誘動巴人圖取上洛上洛豪族泉杜二姓密應之企與刺史董紹宗潛兵掩襲二姓散走寶夤軍亦退還左將軍浙

州刺史別封涇陽縣伯邑五百戶永安中梁將王玄真入寇荊州加企持節都督率衆援之遇玄真於順
陽與戰大破之除撫軍將軍使持節假鎮南將軍東雍州刺史進爵爲侯部民楊羊皮太保椿之從弟恃
託椿勢侵害百姓守宰多被其凌侮皆畏而不敢言企收而治之將加極法於是楊氏慚懼宗族詣閭請
恩自此豪右屏迹無敢犯者性又清約纖毫不擾於民在州五年每於鄉里運米以自給梁魏興郡與洛
州接壤表請與屬詔企爲行臺尚書以撫納之大行臺賀拔岳以企昔莅東雍爲吏民所懷乃表企復爲
刺史詔許之蜀民張國雋聚黨剽劫州郡不能制企命收而戮之閩境清肅魏孝武初加車騎大將軍左
光祿大夫及齊神武專政魏帝有西顧之心欲委企以山南之事乃除洛州刺史當州都督未幾帝西遷
齊神武卒衆至潼關企遣其子元禮督鄉里五千人北出大谷以禦之齊神武不敢進上洛人都督泉岳
其弟猛略與順陽人杜窟等謀翻洛州以應東軍企知之殺岳及猛略等傳首詣闕而窟亡投東魏錄前
後勳授車騎大將軍儀同三司大統初加開府儀同三司兼尚書右僕射進爵上洛郡公增邑通前千戶
企志尚廉慎每除一官憂見顏色至是頻讓魏帝手詔不許三年高敖曹卒衆圍逼州城杜窟爲其鄉導
企拒守旬餘矢盡援絕城乃陷焉企謂敖曹曰泉企力屈志不服也及寶泰被擒敖曹退走遂執企而東
以窟爲刺史企臨發密誠子元禮仲遵曰吾生平志願不過令長耳幸逢聖運位亞台司今爵祿既隆年

齒又暮前途夷險抑亦可知汝等志業方彊堪立功効且忠孝之道不可兩全宜各爲身計勿相隨寇手
但得汝等致力本朝吾無餘恨不得以我在東遂虧臣節也爾其勉之乃揮涕而訣餘無所言聞者莫不
憤歎尋卒於鄭元禮少有志氣好弓馬頗閑草隸有士君子之風釋褐奉朝請本州別駕累遷員外散騎
侍郎洛州大中正員外散騎常侍安東將軍持節都督賜爵臨洮縣伯進征東將軍金紫光祿大夫加散
騎常侍及洛州陷與企俱被執而東元禮於路逃歸時杜窑雖爲刺史然巴人素輕杜而重泉及元禮至
與仲遵相見感父臨別之言潛與豪右結託信宿之間遂率鄉人襲州城斬窑傳首長安朝廷嘉之拜衛
將軍車騎大將軍世襲洛州刺史從太祖戰於沙苑爲流矢所中遂卒子貞嗣官至儀同三司仲遵少謹
實涉獵經史年十三州辟主簿十四爲本縣令及長有武藝遭世離亂每從父兄征討以勇決聞高敖曹
攻洛州企令仲遵率五百人出戰時以衆寡不敵乃退入城復與企力戰拒守矢盡以杖棒扞之遂爲流
矢中目不堪復戰及城陷士卒歎曰若二郎不傷豈至於此企之東也仲遵以被傷不行後與元禮斬窑
以功封豐陽縣伯邑五百戶加授征東將軍豫州刺史及元禮於沙苑戰沒復以仲遵爲洛州刺史仲遵
宿稱幹略爲鄉里所歸及爲本州頗得嘉譽東魏北豫州刺史高仲密舉成皋入附太祖率軍應之別遣
仲遵隨于謹攻柏谷塢仲遵力戰先登擒其將王顯明柏谷既拔復會大軍戰於邙山十三年王思政改

鎮潁川以仲遵行荊州刺史事十五年加授大都督俄進車騎大將軍儀同三司梁司州刺史柳仲禮每爲邊寇太祖令仲遵率鄉兵從開府楊忠討之梁隨郡守桓和拒守不降忠謂諸將曰本圖仲禮不在隨郡如卽攻守恐引日勞師今若先取仲禮則桓和可不攻自服諸君以爲何如仲遵對曰蜂蠭有毒何可輕也若棄和深入遂擒仲禮和之降不尙未可知如仲禮未獲和爲之援首尾受敵此危道也若先攻和指麾可克冠和而進更無反顧之憂忠從之仲遵以計由己出乃率先登城遂擒和仍從忠擊仲禮又獲之進驃騎大將軍開府儀同三司領本州大中正復爲三荆一廣南雍平信江隨二郢浙等十三州諸軍事行荊州刺史尋遭母憂請終喪制不許大將軍王雄南征上津魏興仲遵率所部兵從雄討平之遂於上津置南洛州以仲遵爲刺史仲遵留情撫接百姓安之流民歸附者相繼而至初蠻帥杜清和自稱巴州刺史以州入附朝廷因其所據授之仍隸東梁州都督清和以仲遵善於撫御請隸仲遵朝議以山川非便弗之許也清和遂結安康會帥黃衆寶等舉兵共圍東梁州復遣王雄討平之改巴州爲洵州隸於仲遵先是東梁州刺史劉孟良在職貪婪民多背叛仲遵以廉簡處之羣蠻率服仲遵雖出自巴夷而有方雅之操歷官之處皆以清白見稱朝廷又以其父臨危抗節乃令襲爵上洛郡公舊封聽回授一子魏恭帝初徵拜左衛將軍尋出爲都督金興等六州諸軍事金州刺史武成初卒官時年四十五贈大將軍

華洛等三州刺史謚曰莊子嗣起家本縣令入爲左侍上士保定中授帥都督累遷儀同三司出爲純州防主建德末位至開府儀同大將軍

李遷哲字孝彥安康人也世爲山南豪族仕於江左祖方達齊末爲本州治中父元真仕梁歷東宮左衛率東梁衡二州刺史散騎常侍沌陽侯遷哲少修立有識度慷慨善謀畫起家文德主帥轉直閣將軍武賣中郎將及其父爲衡州留遷哲本鄉監統部曲事時年二十撫馭羣下甚得其情大同二年除安康郡守三年加超武將軍太清二年移鎮魏興郡都督魏興上庸等八郡諸軍事襲爵沌陽侯邑一千五百戶四年遷持節信武將軍散騎常侍都督東梁洵興等七州諸軍事東梁州刺史及侯景篡逆諸王爭帝遷哲外禦邊寇自守而已大統十七年太祖遣達奚武王雄等略地山南遷哲率其所部拒戰軍敗遂降於武然猶意氣自若武乃執送京師太祖謂之曰何不早歸國家乃勞師旅今爲俘虜不亦愧乎答曰世荷梁恩未有報効又不能死節實以此爲愧耳太祖深嘉之卽拜使持節車騎大將軍散騎常侍封沌陽縣伯邑千戶魏恭帝初直州人樂熾洋州人田越金州人黃國等連結爲亂太祖遣鴈門公田弘出梁漢開府賀若敦趣直谷熾聞官軍至乃燒絕棧道據守直谷敦衆不得前太祖以遷哲信著山南乃令與敦同往經略熾等或降或獲尋並平蕩仍與賀若敦南出徇地遷哲先至巴州入其鄧郭梁巴州刺史牟安民

惶懼開門請降安民子宗徹等猶據琵琶城招諭不下遷哲攻而剋之斬獲九百餘人軍次鹿城城主遣使請降遷哲謂其衆曰納降如受敵吾觀其使視瞻猶高得無詐也遂不許之梁人果於道左設伏以遷
遷哲進擊破之遂屠其城虜獲千餘口自此巴濮之民降款相繼軍還太祖嘉之以所服紫袍玉帶及所乘馬以賜之并賜奴婢三十口加授侍中驃騎大將軍開府儀同三司除直州刺史卽本州也仍給軍儀鼓節令與田弘同討信州魏恭帝三年正月軍次并州梁并州刺史杜滿各望風送款進圍疊州
之獲刺史冉助國等遷哲每率驍勇爲前鋒所在攻戰無不身先士卒凡下十八州拓地三千餘里時信州爲蠻酋向五子王等所圍弘又遣遷哲赴援比至信州已陷五子王等聞遷哲至狼狽遁走遷哲入據白帝賀若敦等復至遂共追擊五子王等破之及田弘旋軍太祖令遷哲留鎮白帝更配兵千人馬三百匹信州先無倉儲軍糧匱乏遷哲乃收葛根造粉兼米以給之遷哲亦自取供食時有異膳卽分賜兵士有疾患者又親加醫藥以此軍中感之人思效命黔陽蠻田烏度田都唐等每抄掠江中爲百姓患遷哲隨機出討殺獲甚多由是諸蠻畏威各送糧餉又遣子弟入質者千有餘家遷哲乃於白帝城外築城以處之并置四鎮以靜峽路自此寇抄頗息軍糧贍給焉世宗初授都督信臨等七州諸軍事信州刺史時蠻酋蒲微爲隣州刺史舉兵反遷哲將討之諸將以途路阻遠並不欲行遷哲怒曰蒲微蕞爾之賊勢何

能爲擒獲之略已在吾度中矣諸君見此小寇便有憚心後遇大敵將何以戰遂率兵七千人進擊之拔其五城虜獲二千餘口二年進爵西城縣公增邑通前一千五百戶武城元年朝于京師世宗甚禮之賜甲第一區及莊田等保定中授平州刺史天和三年進位大將軍四年詔遷哲卒金上等諸州兵鎮襄陽五年陳將章昭達攻逼江陵梁主蕭巋告急於襄州衛公直令遷哲往救焉遷哲率其所部守江陵外城與陳將程文季交戰兵稍却遷哲乃親自陷陣手殺數人會江陵總管陸騰出助之陳人乃退陳人又因水汎長壞龍川盃朔隄引水灌城城中驚擾遷哲乃先塞北堤以止水又募驍勇出擊之頗有斬獲衆心稍定俄而敵入郭內焚燒民家遷哲自率騎出南門又令步兵自北門出兩軍合勢首尾邀之陳人復敗多投水而死是夜陳人又竊於城西堞以梯登者已數百人遷哲又率驍勇扞之陳人復潰俄而大風暴雨遷哲乘闇出兵擊其營陳人大亂殺傷甚衆陸騰復破之於西隄陳人乃遁建德二年進爵安康郡公三年卒於襄州時年六十四贈金州總管謚曰壯武遷哲累世雄豪爲鄉里所率服性復華侈能厚自奉養妻妾至有百數男女六十九人緣漢千餘里間第宅相次姬人之有子者分處其中各有僮僕侍婢奄閭守之遷哲每鳴笳導從往來其間縱酒飲酣盡生平之樂子孫參見或忘其年名者披簿以審之長子敬仁先遷哲卒第六子敬猷嗣還統父兵起家大都督建德六年從譙王討稽胡有功進爵儀同大將軍

遠哲弟顯位至上儀同大將軍

楊乾運字玄邈，饒城興勢人也。爲方隅豪族。父天興，齊安康郡守。乾運少雄武，爲鄉間所信服，弱冠州辟主簿。孝昌初除宣威將軍，奉朝請尋爲本州治中。轉別駕，除安康郡守。大統初，梁州民皇甫圓、姜晏聚衆南叛，梁將蘭欽率兵應接之。以是漢中遂陷。乾運亦入梁。梁大同元年除飄武將軍，西益潼刺史。尋轉信武將軍，黎州刺史。太清末，遷潼南。梁二州刺史加鼓吹一部，及達奚武圍南鄭。武陵王蕭紀遣乾運率兵援之，爲武所敗。紀時已稱尊號，以乾運威服巴渝，欲委方面之任，乃拜車騎將軍十三州諸軍事。梁州刺史鎮潼州，封萬春縣公。邑四千戶。時紀與其兄湘東王繹爭帝，遂連兵不息。乾運兄子略說乾運曰：「自侯景逆亂江左，沸騰今大賊初平，生民離散，理宜同心戮力，保國安民。今乃兄弟親尋取敗之道，也可謂朽木不雕，世衰難佐。古人有言：『危邦不入，亂邦不居。』又云：『見機而作，不俟終日。』今若適彼樂土，送歎闕中，必當功名兩全，貽慶於後。乾運深然之，乃令略將二千人鎮劍閣，又遣其婿樂廣鎮安州。仍誠略等曰：『吾欲歸附闕中，但未有由耳。若有使來，卽宜盡禮迎接。』會太祖令乾運孫法洛及使人牛伯友等至，略卽夜送乾運，乃令使人李若等入闕送歎。太祖乃密賜乾運鐵券，授使持節、驃騎大將軍、開府儀同三司、侍中、梁州刺史、安康郡公及尉遲迴令開府侯呂陵始爲前軍，至劍南略卽退就樂廣謀，欲翻城恐其軍將，任電。

等不同先執之然後出城見始乃入據安州令廣略等往報乾運遂降廻迴因此進軍成都數旬
寇之魏廢帝三年乾運至京師太祖嘉其忠歎禮遇隆渥尋卒於長安贈本官加直巴集三州刺史尚書
右僕射子端嗣朝廷以乾運歸附之功卽拜端梁州刺史車騎大將軍儀同三司略亦以歸附功拜車騎
大將軍儀同三司頻從征討建德末位至開府儀同大將軍封上庸縣伯樂廣亦授車騎大將軍儀同三
司安州刺史封安康縣公邑一千戶

扶猛字宗略上甲黃土人也其種落號曰獸蠻世爲渠帥猛梁大同中以直後出爲持節厲鋒將軍青州
刺史轉上庸新城二郡守南洛北司二州刺史封宕渠縣男及侯景作亂猛乃擁衆自守未有所從魏大
統十七年大將軍王雄拓定魏興猛率其衆據險爲堡時遣使微通餉饋而已魏廢帝元年魏興叛雄擊
破之猛遂以衆降太祖以其世據本鄉乃厚加撫納授車騎大將軍儀同三司加散騎常侍復爵宕渠縣
男割二郡爲羅州以猛爲刺史令率所部千人從開府賀若敦南討信州敦令猛別道直趣白帝所由之
路人跡不通猛乃梯山捫葛備歷艱阻雪深七尺糧運不繼猛獎勵士卒兼夜而行遂至白帝城刺史向
鎮侯列陣拒猛猛與戰破之乘勝而進遂入白帝城撫慰民夷莫不悅附讌淹與官軍戰敗率舟師浮江
東下欲歸於梁猛與敦等邀擊破之語在敦傳師還以功進開府儀同三司俄而信州蠻反猛復從賀若

敦討平之又率水軍破蠻帥文子榮於汝陽進爵臨江縣公增邑一千戶武成中陳將侯瑱等逼湘州又從瑱若敦赴救除武州刺史後隨敦自拔還復爲羅州刺史保定三年轉綏州刺史從衛公直援陳將軍
皎時大軍不利唯猛所部獨全又從田弘破漢南諸蠻前後十餘戰每有功進位大將軍後以疾卒

陽雄字元略上洛邑陽人也世爲豪族祖斌上庸太守父猛魏正光中万俟醜奴作亂關右朝廷以猛商
洛首望乃擢爲襄威將軍大谷鎮將帶胡城令以禦醜奴及元顥入洛魏孝莊帝度河范陽王誨脫身投
猛猛保藏之及孝莊反正由是知名俄而廣陵王恭僞廢疾復來歸猛猛亦深相保護魏孝武卽位甚嘉
之授征虜將軍行河北郡守尋轉安西將軍華山郡守頗典三郡頗有聲績及孝武西遷猛率所領移鎮
潼關封郃陽縣伯邑七百戶俄而潼關不守猛於普濟谷立柵收集義徒授征東將軍揚州刺史大都督
武衛將軍仍鎮普濟大統三年爲竇泰所襲猛脫身得免太祖以衆寡不敢弗之責也仍配兵千人守牛
尾堡尋而太祖擒竇泰猛亦別獲東魏弘農郡守潼于業後以疾卒贈華洛揚三州刺史雄起家奉朝請
累遷至都督直後明威將軍積射將軍從于謹攻盤豆柵復從李遠經沙苑陣並力戰有功封安平縣侯
邑八百戶加冠軍將軍中散大夫賞賜甚厚後入洛陽戰河橋解玉壁圍迎高仲密授侯景並預有戰功
前後增邑四百五十戶世襲邑陽郡守從大將軍宇文虬攻剋上津遷通直散騎常侍大都督進儀同三

司陳將侯方兒潘純阨寇江陵雄從豆盧憲擊走之除渝州刺史俗雜賓渝民多輕猾雄威惠相濟夷夏安之蠻帥文子榮竊據荊州之汝陽郡又侵陷南郡之當陽臨沮等數縣詔遣開府賀若敦潘招等討平之卽以其地置平州以雄爲刺史進爵玉城縣公增邑通前一千六百戶加驃騎大將軍開府儀同三司時寇亂之後戶多逃散雄在所慰撫民並安輯徵爲載師中大夫遷西寧州總管以疾不拜除通洛防主雄處疆場務在保境息民接待敵人必推誠仗信齊洛州刺史獨孤永業深相欽尚移書稱美之入爲京兆尹尋拜民部中大夫進位大將軍俄轉中外府長史遷江陵總管四州五防諸軍事改封魯陽縣公宣政元年卒於鎮大象初追封魯陽郡公邑三千五百戶贈陳曹莒汴四州刺史諡曰懷雄善附會能自謀身故得任兼出納保全爵祿子長寬嗣官至儀同大將軍

席固字子堅其先安定人也高祖衡因後秦之亂寓居於襄陽仕晉爲建威將軍遂爲襄陽著姓固少有遠志內明敏而外質朴梁大同中爲齊興郡守屬侯景渡江梁室大亂固久居郡職士多附之遂有親兵千餘人梁元帝嗣位江陵遷興州刺史於是軍民慕從者至五千餘人固遂欲自據一州以觀時變後懼王師進討方圖內屬密謂其腹心曰今梁氏失政揚都覆沒湘東不能復讐雪恥而骨肉相殘宇文丞相勦敗霸基招撫以禮吾欲決意歸之與卿等共圖富貴左右聞固言未有應者固更諭以禍福諸人然後

同之魏大統十六年以地來附是時太祖方欲南取江陵西定蜀漢聞固之至甚禮遇之乃遣使就拜使持節驃騎大將軍開府儀同三司大都督侍中豐州刺史封新豐縣公邑二千戶後轉湖州刺史固以未經朝謁遂蒙榮授心不自安敢求入觀太祖許之及固至太祖與之歡欣賞賜甚厚進爵靜安郡公增邑并前三千三百戶尋拜昌歸憲三州諸軍事昌州刺史固居家孝友爲州里所稱蒞官之處頗有聲績保定四年卒於州時年六十一贈大將軍襄唐豐郢復五州刺史謚曰肅仍勅襄州賜其墓田子世雅嗣世雅字彥文性方正少以孝聞初以固功授車騎大將軍儀同三司除贊城郡守累遷開府儀同三司順直二州刺史大象末位至大將軍世雅弟世英亦以固功授儀同三司後至上開府儀同大將軍

任果字靜鷺南安人也世爲方隅豪族仕於江左祖安東梁益州別駕新巴郡守閻中伯父褒龍驤將軍新巴南安廣漢三郡守沙州刺史新巴縣公果性勇決志在立功魏廢帝元年率所部來附太祖嘉其遠至待以優禮果因面陳取蜀之策太祖深納之乃授使持節車騎大將軍儀同三司大都督散騎常侍沙州刺史南安縣公邑一千戶及尉遲迴伐蜀果時在京師乃遣其弟岱及子俊從軍太祖以益州未下復令果乘傳歸南安卒鄉兵二千人從迥征蜀尋進授驃騎大將軍開府儀同三司肅紀遣趙拔扈等率衆三萬來援成都果從大軍擊破之及成都平除始州刺史在任未久果請入朝太祖許之以其方隅首望

平立忠節乃進爵安樂郡公賜以鐵券馳世相傳襲并賜路車駟馬及儀衛等以光寵之尋爲刺客所害時年五十六

史臣曰古人稱仁義豈有常蹈之則爲君子背之則爲小人信矣宗企長自山谷素無月旦之譽而臨難慷慨有人臣之節豈非蹈仁義歟元禮仲遵聿遵其志卒成功業庶乎克負荷矣李遷哲楊乾運席固之徒屬方隅擾攘咸蹶然而委質遂享爵位以保終始觀遷哲之對太祖有尙義之辭乾運受任武陵乖事人之道若乃校長短比優劣故不可同年而語矣陽雄任兼文武聲著中外抑亦志能之士乎

周書卷四十四

周書卷四十四考證

李遷哲傳緣漢千餘里間第宅相次○北史同千字當是十字之訛

席固傳子世雅嗣○北史作子雅又下文世雅弟世英北史亦作雅弟英俱無世字

臣文滔按北史避唐

諱故去世字猶韓禽虎作韓禽也然此書作於文皇時不知何以不避豈亦後人所加耶

周書卷四十四考證

周書卷四十五

唐

令

狐

德

榮

等

撰

列傳第三十七

儒林

盧誕

沈重

樊深

熊安生

樂遜

自書契之興先哲可得而紀者莫不備乎經傳若乃選君德於列辟觀遺烈於風聲帝莫高於堯舜王莫顯於文武是以聖人祖述其道垂文於六學憲章其教作範於百王自茲以降三微驟遷五紀遞襲損益異術治亂殊塗秦承累世之基任刑法而殄滅漢無尺土之業崇經術而長久彫蟲是貴魏道所以陵夷立風既興晉綱於焉大壞考九流之殿最校四代之興衰正君臣明貴賤美教化移風俗莫尚於儒故皇帝以之致刑措而反淳朴賢達以之鏽金石而彫竹素儒之時義大矣哉自有魏道消海內版蕩彝倫攸斅戎馬生郊先王之舊章往聖之遺訓掃地盡矣及太祖受命雅好經術求闕文於三古得至理於干載黜魏晉之制度復姬旦之茂典盧景宣學通羣藝修五禮之缺長孫紹遠才稱治聞正大樂之壞由是朝章漸備學者向風世宗纂麻敦尚學藝內有崇文之觀外重成均之職握素懷鉉重席解頤之士間出於

朝廷圓冠方領執經負笈之生著錄於京邑濟濟焉足以踰於向時矣洎高祖保定三年乃下詔尊太傅燕公爲三老帝於是服袞冕乘碧輶陳文物備禮容清蹕而臨太學袒割以食之奉觴以酙之斯固一世之盛事也其後命輶軒以致玉帛徵沈重於南荆及定山東降至尊而勞萬乘待熊生以殊禮是以天下慕嚮文教遠暨衣儒者之服挾先王之道開鑿舍延學徒者比肩勵從師之志守專門之業辭親戚甘勤苦者成市雖遺風盛業不逮魏晉之辰而風移俗變抑亦近代之美也其儒者自有別傳及終於隋之中年者則不兼錄自餘撰於此篇云

盧誕范陽涿人也本名恭祖曾祖晏博學善隸書有名於世仕燕爲給事黃門侍郎營丘成周二郡守祖壽太子洗馬燕滅入魏爲魯郡守父叔仁年十八州辟主簿舉秀才除員外郎以親老乃辭歸就養父母既歿哀毀六年躬營墳塋遂有終焉之志魏景明中被徵入洛授威遠將軍武賁中郎將非其好也尋除鎮遠將軍通直散騎常侍並稱疾不朝乃出爲幽州司馬又辭歸鄉里當時咸稱其高尚焉誕幼而通亮博學有詞彩郡辟功曹州舉秀才不行起家侍御史累遷輔國將軍太中大夫幽州別駕北豫州都督府長史時刺史高仲密以州歸朝廷遣大將軍李遠率軍赴援誕與文武二千餘人奉候大軍以功授鎮東將軍金紫光祿大夫封固安縣伯邑五百戶尋加散騎侍郎拜給事黃門侍郎魏帝詔曰經師易求人

帥難得朕諸兒稍長欲令卿爲師於是親幸晉王第敕晉王以下皆拜之於帝前因賜名曰誕加征東將軍散騎常侍太祖又以誕儒宗學府爲當世所推乃拜國子祭酒進車騎大將軍儀同三司魏恭帝二年除祕書監後以疾卒

盧光字景仁小字伯范陽公辯之弟也性溫謹博覽羣書精於三禮習陰陽解鍼律又好玄言孝昌初釋褐司空府參軍事稍遷明威將軍員外侍郎及魏孝武西遷光於山東立義遙授大都督晉州刺史安西將軍銀青光祿大夫大統六年攜家西入太祖深禮之除丞相府記室參軍賜爵范陽縣伯俄拜行臺郎中專寧書記十年改封安寧縣伯邑五百戶遷行臺右丞出爲華州長史尋徵拜將作大匠魏廢帝元年加車騎大將軍儀同三司除京兆郡守遷侍中六官建授小匠師下大夫進授開府儀同三司匠師中大夫進爵爲侯增邑五百戶轉工部中大夫大司馬賀蘭祥討吐谷渾以光爲長史進爵燕郡公武成二年詔光監營宗廟既成增邑四百戶出爲廩州刺史尋治陝州總管府長史重論討渾之功增邑并前一千九百戶天和二年卒時年六十二高祖少時嘗受業於光故贈賛有加恆典贈少傅謚曰簡光性崇佛道至誠信敬嘗從太祖狩於檀臺山時獵圍既合太祖遙指山上謂羣公等曰公等有所見不咸曰無所見光獨曰見一桑門太祖曰是也卽解圍而還令光於桑門立處造浮圖掘基一丈得瓦鉢錫杖各一太祖

稱歎因立寺焉及爲京兆而郡舍先是數有妖怪前後郡將無敢居者光曰吉凶由人妖不妄作遂入居之未幾光所乘馬忽升廳事登牀南首而立又食器無故自破光並不以介懷其精誠守正如此撰道德經章句行於世子寶嗣大象中開府儀同大將軍

沈重字德厚吳興武康人也性聰悟有異常童弱歲而孤居喪合禮及長專心儒學從師不遠千里遂博覽羣書尤明詩禮及左氏春秋梁大通三年起家王國常侍梁武帝欲高置學官以崇儒教中大通四年乃革選以重補國子助教大同二年除五經博士梁元帝之在藩也甚歎異之及卽位乃遣主書何武迎重西上及江陵平重乃留事梁主蕭贊除中書侍郎兼中書舍人累遷員外散騎侍郎廷尉卿領江陵令還拜通直散騎常侍都官尚書領羽林監督又令重於合歡殿講周禮高祖以重經明行修迺遣宣納上士柳裘至梁徵之仍致書曰皇帝問梁都官尚書沈重觀夫八聖六君七情十義殊方所以會軌異代於是率由莫不越大順之遙塗履中和之盛致及青紺起篠素篆從風文逐世疎義隨運舛大禮存於玉帛之間至樂形於鐘鼓之外雖分蛇聚緯郁郁之辭蓋闕當塗典午抑抑之旨無聞有周開基爰蹤聖哲拯蒼生之已淪補文物之將墜天爵具修人紀咸理朕寅奉神器恭惟寶闕常思復禮殷周之年遷化唐虞之世懼三千尚乖於治俗九變未叶於移風欲定畫一之文思杜二家之說知卿學冠儒宗行標士則下

寶復潤於荆陰隨照更明於漢浦是用寤寐增勞瞻望軫念爰致東帛之聘命翹車之招所望鳳舉鴻翻
俄而萃止明斯隱滯合彼異同上庠弗鑒於微言中經罔闕於逸義近取無獨善之譏遠應有兼濟之美
可不盛歎昔申涖鯨背方辭東國公孫黃髮始造西京遂使道爲藝基功參治本今者一徵諒兼其二若
居形聲而去影響尚迷邦而忘觀國非所謂也又敕襄州總管衛公直敦喻道之在途供給務從優厚保
定未重至于京師詔令討論五經并校定鐘律天和中復於紫極殿講三教義朝士儒生桑門道士至者
二千餘人重辭義優治樞機明辯凡所解釋咸爲諸儒所推六年授驃騎大將軍開府儀同三司露門博
士仍於露門館爲皇太子講論建德未重自以入朝既久且年過時制表請還梁高祖優詔答之曰開府
漢南杞梓每軫虛衿江東竹箭亟疲延首故東帛聘申蒲輪徵伏加以梁朝齒結綬三世沐浴榮光祇
承寵渥不忘戀本深足嘉尚而楚材晉用豈無先哲方事求賢義乖來肅重固請乃許焉還小司門上士
楊注送之梁主蕭歸拜重散騎常侍太常卿大象二年來朝京師開皇三年卒年八十四隋文帝遣舍人
蕭子寶祭以少牢贈使持節上開府儀同三司許州刺史重學業該博爲當世儒宗至於陰陽圖緯道經
釋典靡不畢綜又多所撰述咸得其指要其行於世者周禮義二十一卷儀禮義三十五卷禮記義三十
卷毛詩義二十八卷喪服經義五卷周禮音一卷儀禮音一卷禮記音二卷毛詩音二卷

樊深字文深河東猗氏人也早喪母事繼母甚謹弱冠好學負書從師於二河請習五經晝夜不倦魏永安中隨軍征討以功除蕩寇將軍累遷伏波征虜將軍中散大夫嘗讀書見吾丘子遂歸侍養魏孝武西遷樊王二姓舉義爲東魏所誅深父保周叔父歡周並被害深因避難墜崖傷足絕食再宿於後遇得一簞餅欲食之然念繼母年老患瘦或免虜掠乃弗食夜中匍匐尋母偶得相見因以饋母還復遁去改易姓名遊學於汾晉之間習天文及算曆之術後爲人所告囚送河東屬魏將韓軌長史張曜重其儒學延深至家因是更得逃隱太祖平河東贈保周南郢州刺史歡周儀同三司深歸葬其父負土成墳葬而于謹引爲其府參軍令在館教授授子孫除撫軍將軍銀青光祿大夫遷開府屬轉從事中郎謹拜司空以深爲諮詢大統十五年行下邽縣事太祖置學東館教諸子弟以深爲博士深經學通贍每解書嘗多引漢魏以來諸家義而說之故後生聽其言者不能曉悟皆背而譏之曰樊生講書多門戶不可解然儒者推其博物性好學老而不怠朝暮還往常據鞍讀書至馬驚墜地損折支體終亦不改後除國子博士賜姓萬納于氏六官建拜太學助教遷博士加車騎大將軍儀同三司天和二年遷縣伯中大夫加開府儀同三司建德元年表乞骸骨詔許之朝廷有疑議常召問焉後以疾卒深既專經又讀諸史及蒼雅篆籀陰陽卜筮之書學雖博贍訥於辭辯故不爲當時所稱撰孝經喪服問疑各一卷撰七經異同說三卷義

經略論并月錄三十一卷並行於世

熊安生字植之長樂阜城人也少好學勵精不倦初從陳達受三傳又從房虬受周禮並通大義後事徐遵明服膺歷年東魏天平中受禮於李寶鼎遂博通五經然專以三禮教授弟子自遠方至者千餘人乃討論圖緯據摭異聞先儒所未悟者皆發明之齊河清中陽休之特奏爲國子博士時朝廷旣行周禮公卿以下多習其業有宿疑殱滯者數十條皆莫能詳辨天和三年齊請通好兵部尹公正使焉與齊人語及周禮齊人不能對乃令安生至賓館與公正言公正有口辯安生語所未至者便撮機要而驟問之安生曰禮義弘深自有條貫必欲昇堂覩奧寧可汨其先後但能留意當爲次第陳之公正於是具問所疑安生皆爲一一演說咸究其根本公正深所嗟服還具言之於高祖高祖大歎重之及高祖入鄴安生遽令掃門家人怪而問之安生曰周帝重道尊儒必將見我矣俄而高祖幸其第詔不聽拜親執其手引與同坐謂之曰朕未能去兵以此爲愧安生曰黃帝尚有阪泉之戰况陛下襲行天罰乎高祖又曰齊氏賦役繁興竭民財力朕救焚拯溺思革其弊欲以府庫及三臺雜物散之百姓公以爲何如安生曰昔武王克商散鹿臺之財發鉅橋之粟陛下此詔異代同美高祖又曰朕何如武王安生曰武王伐紂縣首白旗陛下平齊兵不血刃愚謂聖略爲優高祖大悅賜帛三百匹米三百石宅一區并賜象笏及九環金帶自

餘什物稱是又詔所司給安車駟馬隨駕入朝并敕所在供給至京敕令於大乘佛寺參議五禮宣政元年拜露門學博士下大夫其時年已八十餘尋致仕卒於家安生既學爲儒宗當時受其業擅名於後者有馬榮伯張黑奴竇士榮孔寵劉焯劉炫等皆其門人焉所撰周禮義疏二十卷禮記義疏四十卷孝經義疏一卷並行於世

樂遜字遵賢河東猗氏人也年在幼童便有成人之操弱冠爲郡主簿魏正光中聞碩儒徐遵明領徒趙魏乃就學孝經喪服論語詩書禮易左氏春秋大義尋而山東寇亂學者散逸遜於擾攘之中猶志道不倦永安中釋褐安西府長流參軍大統七年除子都督九年太尉李弼請遜教授諸子既而太祖盛選賢貞授以守令相府戶曹柳敏行臺郎中盧光河東郡丞辛榮相繼舉遜稱有牧民之才弼請留不遣十六年加授建忠將軍左中郎將遷輔國將軍中散大夫都督歷弼府西閣祭酒功曹詔議參軍魏廢帝二年太祖召遜教授諸子在館六年與諸儒分授經業遜講孝經論語毛詩及服虔所注春秋左氏傳魏恭帝二年授太學助教孝閔帝踐阼以遜有理務材除秋官府上士其年治太學博士轉治小師氏下大夫固讞王儉以下並東脩行弟子之禮遜以經術教授甚有訓導之方及衛公直鎮蒲州以遜爲直府主簿加車騎將軍左光祿大夫武成元年六月以霖雨經時詔百官上封事遜陳時宜一十四條其五條切於政

要其一崇治方曰羈惟今之在官者多求清身克濟不至惠民愛物何者比來守令年期既促歲責有成
蓋謂猛濟爲賢未甚優養此政既代後者復然夫政之於民過急則刻薄傷緩則弛慢是以周失舒緩秦
敗急酷民非赤子當以赤子遇之宜在舒疾得衷不使勞擾頃承魏之衰政人習道違先王朝憲備行民
咸識法但可宣風正俗納民軌訓而已自非軍旅之中何用過爲迫切至於興邦致治事由德教漸以成
之非在倉卒羈謂姬周盛德治興文武政穆成康自斯厥後不能無事昔申侯將奔楚子誨之曰無適小
國言以政狹法峻將不汝容敬仲入齊稱曰幸若獲宥及於寬政然關東諸州淪陷日久人在塗炭當幕
息肩若不布政優優閭諸境外將何以使彼勞民歸就樂土其二省造作曰頃者魏都洛陽一時殷盛貴
勢之家各營第宅車服器玩皆尚奢靡世逐浮競人習澆薄終使禍亂交興天下喪敗比來朝貢器服稍
華百工造作務盡奇巧臣誠恐物逐好移有損政俗如此等事頗宜禁省記言無作淫巧以蕩上心傳稱
宮室崇侈民力彫弊漢景有云黃金珠玉饑不可食寒不可衣雕文刻鏤傷農事者也錦繡纂組害女功
者也以二者爲饑寒之本源矣然國家非爲軍戎器用時事要須而造者皆徒費功力損國害民未如廣
勸農桑以衣食爲務使國儲豐積大功易舉其三明選舉曰選曹賞錄勳賢補擬官爵必宜與衆共之有
明揚之授使人得盡心如觀白日其材有升降其功有厚薄祿秩所加無容不審即如州郡選置猶集鄉

聞况天下選曹不取物 以下缺 州郡自可內除此外付曹銓者既非機事何足可密人生處世以榮祿爲重修身履行以纂身爲名然逢時既難失時爲易其選置之日宜令衆心明白然後呈奏使功勤見知品物稱悅其四重戰伐曰魏祚告終天曄在德而高洋稱僭先迷未敗擁逼山東事切肘腋譬猶某劫相持爭行先後若一行非當或成彼利誠應捨小營大先保封域不宜貪利在邊輕爲興動捷則勞兵分守敗則所損已多國家雖彊洋不受弱詩云德則不競何憚於病唯德可以庇民非恃彊也夫力均勢敵則進德者勝君子道長則小人道消故昔之善戰者先爲不可勝以待敵之可勝彼行暴戾我則寬仁彼爲刻薄我必惠化使德澤旁流人思有道然後觀賈而作可以集事其五禁奢侈曰按禮人有貴賤物有等差使用之有節品類之有度馬后爲天下母而身服大練所以率下也季孫相三君矣家無衣帛之妾所以勵俗也比來富貴之家爲意稍廣無不資裝婢隸作車後容儀服飾華美眩曜街衢仍使行者輒足路人傾蓋論其輸力公家未若介胄之士然其坐受優賞自踰攻戰之人縱令不惜功費豈不有虧厥德必有儲蓄之餘孰與務恤軍士曾莊公有云衣食所安不敢愛也必以分人詩言豈曰無衣與子同袍皆所以取人力也又陳事上議之徒亦應不少當有上徹天聽者未聞是非陛下雖念存物議欲盡天下之情而天下之情猶爲未盡何者取人受言實在顯用若納而不顯是而不用則言之者或寡矣保定二年以訓

導有方頻加賞賜遷遂伯中大夫授驃騎將軍大都督四年進車騎大將軍儀同三司五年詔魯公賈畢公賢等俱以東修之禮同受業焉天和元年岐州刺史陳公純舉遜爲賢良五年遜以年在懸車上表致仕優詔不許於是賜以粟帛及錢等授湖州刺史封安邑縣子邑四百戶民多蠻左未習儒風遜勸勵生徒加以課試數年之間化治州境蠻俗生子長大多與父母別居遜每加勸導革前弊在任數載頻被褒錫秩滿還朝拜皇太子諫議復在露門教授皇子增邑一百戶宣政元年進位上儀同大將軍大象初進爵崇業郡公增邑通前二千戶又爲露門博士二年進位開府儀同三司大將軍出爲汾陰郡守遜以老病固辭詔許之乃改授東揚州刺史仍賜安車衣服及奴婢等又於本郡賜田十頃儒者以爲榮隋開皇元年卒於家年八十二贈本官加蒲陝一州刺史遜性柔謹寡於交游立身以忠信爲本不自矜尚每在衆中言論未嘗爲人之先學者以此稱之所著孝經論語毛詩左氏春秋序論十餘篇又著春秋序義通賈服說發杜氏達辭理並可觀

史臣曰前世通六藝之士莫不兼達政術故云拾青紫如地芥近代守一經之儒多暗於時務故有貧且賤之恥雖通塞有命而大抵皆然嘗論之曰夫金之質也至剛鑄之可以成器水之性也柔弱壅之可以壞山况乎肖天地之貌含五帝之德朱藍易染薰蕕可變固以隨鄉俗而好長纓化齊風而貴紫服若乃

進趣矜尚中庸之常情高秩厚禮上智之所欲是以兩漢之朝重經術而輕律令其聰明特達者咸勵精於專門以通賢之質挾黼藻之美大則必至公卿小則不失守令近代之政先法令而後經術其沉默孤微者亦篤志於章句以先王之道飾腐儒之姿達則不過侍講訓胄窮則終於弊衣簞食由斯言之非兩漢棟梁之所育近代薪樗之所產哉蓋好尚之道殊遭遇之時異也史臣每聞故老稱沈重所學非止六經而已至於天官律曆陰陽緯候流略所載釋老之典靡不博綜窮其幽隕故能馳聲海內爲一代儒宗雖前世徐廣何承天之儒不足過也

周書卷四十五考證

沈重傳沈重字德厚○北史云字子厚

熊安生傳並行於世○北史安生傳未尙有數十行此書不載

周書卷四十五考證

周書卷四十六

唐

令

狐

德

葵

等

撰

列傳第三十八

孝義

李棠

柳榆

杜叔毗

荆可

秦族弟榮先

皇甫遐

張元

夫塞天地而橫四海者其唯孝乎奉大功而立顯名者其唯義乎何則孝始事親惟后資於致治義在合宜惟人賴以成德上智稟自然之性中庸有企及之美其大也則降家光國盛烈與河海爭流授命滅親峻節與竹帛俱茂其小也則溫枕扇席無替於晨昏捐己利物有助於名教是以堯舜湯武居帝王之位垂至德以敦其風孔墨荀孟稟聖賢之資弘正道以勵其俗觀其所由在此而已矣然而淳源既往漸風愈扇禮義不樹廉讓莫脩若乃綰銀黃列鐘鼎立於朝廷之間非一族也其出忠入孝輕生蹈節者則蓋寡焉積龜貝寶倉廩居於閭巷之內非一家也其悅禮敦詩守死善道者則又鮮焉斯固仁人君子所以興歎皆后賢宰所宜屬心如今明教化以救其弊優爵賞以勸其善布懲誡以誘其進積歲月以求其終則今之所謂少者可以爲多矣古之所謂爲難者可以爲易矣故博採異聞網羅遺逸錄其可以垂範方

來者爲孝義篇云

李棠字長卿勃海蓀人也祖伯貴魏宣武時官至魯郡守有孝行居父喪哀感過禮遂以毀卒宣武嘉之贈勃海相父元胄員外散騎侍郎棠幼孤好學有志操年十七屬爾朱之亂與司空高乾兄弟舉兵信都魏中興初辟衛軍府功曹參軍太昌中以軍功除征虜將軍行東萊郡事魏孝武西遷棠時在四北遂仕東魏及高仲密爲北豫州刺史請棠爲掾先是仲密與吏部郎中崔暹有隙暹時被齊文襄委任仲密恐其搆己每不自安將圖來附時東魏又遣鎮城奚壽興典兵事仲密但知民務而已既至州遂與棠謀執壽興以成其計仲密乃置酒延壽興陰伏壯士欲因此執之壽興辭而不赴棠遂往見之曰君與高公義符昆季今日之席以公爲首豈有賓客總萃而公無事不行將恐遠近聞之羈有疑怪壽興遂與俱赴便發伏執之乃帥其士衆據城遣棠詣闕歸歟太祖嘉之拜棠衛將軍右光祿大夫封廣宗縣公邑一千戶棠固辭曰臣世荷朝恩義當奉國而往者見拘逆命不獲陪駕西巡今日之來免罪爲幸何敢以此微庸冒受天爵如此者再三優詔不許俄遷給事黃門侍郎加車騎大將軍儀同三司散騎常侍魏廢帝二年從魏安公尉遲迺伐蜀蜀人未卽降棠乃應募先使諭之旣入成都蕭撝問迺軍中委曲棠不對撝乃苦笞辱之冀獲其實棠曰爾亡國餘燼不識安危奉命諭爾反見躡頓我王者忠臣有死而已義不爲爾移

志也據不能得其要指遂害之子敵嗣

柳檜字季華祕書監虬之次弟也性剛簡任氣少文善騎射果於斷決年十八起家奉朝請居父喪毀瘠骨立服闋除陽城郡丞防城都督大統四年從太祖戰於河橋先登有功授都督鎮鄆州八年拜湟河郡守仍典軍事尋加平東將軍太中大夫吐谷渾入寇郡境時檜兵少人懷憂懼檜撫而勉之衆心乃安因率數十人先擊之潰亂餘衆乘之遂大敗而走以功封萬年縣子邑三百戶時吐谷渾強盛數侵疆場自檜鎮鄆州屢戰必破之數年之後不敢爲寇十四年遷河州別駕轉帥都督俄拜使持節撫軍將軍大都督居三載徵還京師時檜兄虬爲祕書丞弟慶爲尚書左丞檜嘗謂兄弟曰兄則職典簡牘褒貶人倫弟則管轄羣司股肱朝廷可謂榮寵矣然而四方未靜車書不一檜唯當蒙矢石履危難以報國恩耳頃之太祖謂檜曰卿昔在鄆州忠勇顯著今西境肅清無勞經略九曲國之東鄙當勞君守之遂令檜鎮九曲尋從大將軍王雄討上津魏興平之卽除魏興華陽二郡守安康人黃衆寶謀反連結黨與攻固州城乃相謂曰嘗聞柳府君勇悍其鋒不可當今既在外方爲吾徒腹心之疾也不如先擊之遂圍檜郡郡城卑下士衆寡弱又無守禦之備連戰積十餘日士卒僅有存者於是力屈城陷身被十數創遂爲賊所獲旣而衆寶等進圍東梁州乃縛檜置城下欲令檜誘說城中檜乃大呼曰羣賊烏合糧食已罄行卽退散各

宜勉之衆寶大怒乃臨檜以兵曰速更汝辭不爾便就戮矣檜守節不變遂害之棄屍水中城中人皆爲之流涕衆寶解圍之後檜兄子止戈方收檜屍還長安贈東梁州刺史子斌嗣斌字伯達年十七齊公憲召爲記室早卒斌弟雄亮字信誠幼有志節好學不倦年十二遭父艱幾至滅性終喪之後志在復讐柱國蔡國公廣欽其名行引爲記室參軍年始弱冠府中文筆頗亦委之後竟手刃衆寶於京城朝野咸重其志節高祖特恕之由是知名大象末位至賓部下大夫

杜叔毗字子弼其先京兆杜陵人也徙居襄陽祖乾光齊司徒右長史父漸梁邊城太守叔毗早歲而孤事母以孝聞性慷慨有志節勵精好學尤善左氏春秋仕梁爲宜豐侯蕭循府中直兵參軍大統十七年太祖令大將軍達奚武經略漢州明年武圍循於南鄭循令叔毗詣闕請和太祖見而禮之使未反而循中直兵參軍曹策參軍劉曉謀以城降武時叔毗兄君錫爲循中記室參軍從子映錄事參軍映弟晰中直兵參軍並有文武材略各領部曲數百人策等忌之懼不同己遂誣以謀叛擅加害焉循尋討策等擒之斬曉而免策及循降策至長安叔毗朝夕號泣具申冤狀朝議以事在歸附之前不可追罪叔毗內懷憤惋志在復讐然恐違朝憲坐及其母遂沉吟積時母知其意謂叔毗曰汝兄橫罹禍酷痛切骨髓若曹策朝死吾以夕歿亦所甘心汝何疑焉叔毗拜受母言愈更感動後遂白日手刃策於京城斷首剗腹解

其肢體然後面縛請就戮焉太祖嘉其志氣特命赦之尋拜都督韓國將軍中散大夫遭母憂哀毀骨立殆不勝喪服閼晉公護辟爲中外府樂曹參軍加授大都督遷使持節車騎大將軍儀同三司行義歸郡守自君錫及宗室等爲曹策所害猶殯梁州至是表請迎喪歸葬高祖許之葬事所須詔令官給在梁舊田宅經外配者並追還之仍賜田二百頃尋除虢州刺史天和二年從衛國公直南討軍敗爲陳人所擒陳人將降之叔毗辭色不撓遂被害子廉卿

荆可河東猗氏人也性質朴容止有異於人能苦身勤力供養其母隨時甘旨終無匱乏及母喪水漿不入口三日悲號搥踊絕而復蘇者數四葬母之後遂廬於墓側晝夜悲哭負土成墳蓬髮不櫛沐浴食飲水而已然可家舊墓塋域極大榛蕪至深去家十餘里而可獨宿其中與禽獸雜處哀感遠近邑里稱之大統中鄉人以可孝行之至足以勸勵風俗乃上言焉太祖令州縣表異之及服終之後猶若居喪大家宰晉公護聞可孝行特引見焉與可言論時有會於護意而護亦至孝其母閻氏沒於敵境不測存亡每見可自傷久垂膝下重可至性及可卒之後護猶思其純孝收可妻子於京城恒給其衣食

秦族上郡洛川人也祖白父翟並有至性聞於閭里魏太和中板白潁州刺史大統中板蘠鄜城郡守族性至孝事親竭力爲鄉里所稱及其父喪哀毀過禮每一痛哭酸感行路既以母在恒抑割哀情以慰其

母意四時珍羞未嘗匱乏與弟榮先復相友愛閨門之中怡怡如也尋而其母又沒哭泣無時唯飲水食菜而已終喪之後猶蔬食不入房室二十許年鄉里咸歎異之其邑人王元達等七十餘人上其狀有詔表其門閭榮先亦至孝遭母喪哀慕不已遂以毀卒邑里化其孝行世宗嘉之乃下詔曰孝爲政本德乃化先既表天經又明地義榮先居喪致疾至感過人窮號不反迄乎滅性行標當世理鏡幽明此而不顯道將何述可贈滄洲刺史以旌厥異

皇甫遐字永覽河東汾陰人也累世寒微而鄉里稱其和睦性純至少喪父事母以孝聞保定末又遭母喪乃廬於墓側負土爲墳後於墓南作一禪窟陰雨則穿窟晴霽則營墓曉夕勤力未嘗暫停積以歲年墳高數丈周回五十餘步禪窟重臺兩匝總成十有一二室中間行道可容百人遐食粥枕凶櫛風沐雨形容枯頹家人不識當其營墓之初乃有鷗鳥各一徘徊悲鳴不離墓側若助遐者經月餘日乃去遠近聞其至孝競以米麵遺之遐皆受而不食悉以營佛齋焉郡縣表上其狀有詔旌異之

張元字孝始河北芮城人也祖成假平陽郡守父延儒仕州郡累爲功曹主簿並以純至爲鄉里所推元性謙謹有孝行微涉經史然精脩釋典年六歲其祖以夏中熱甚欲將元就井浴元固不肯從祖謂其貪戲乃以杖擊其頭曰汝何爲不肯洗浴元對曰衣以蓋形爲覆其裏元不能裹露其體於白日之下祖異

而捨之南隣有二杏樹杏熟多落元園中諸小兒競取而食之元所得者送還其主村陌有狗子爲人所棄者元見卽收而養之其叔父怒曰何用此爲將欲更棄之元對曰有生之類莫不重其性命若天生天殺自然之理今爲人所棄而死非其道也若見而不收養無仁心也是以收而養之叔父感其言遂許焉未幾乃有狗母銜一燭危置元前而去及元年十六其祖喪明三年元恒憂泣晝夜讀佛經禮拜以祈福祐後讀藥師經見盲者得視之言遂請七僧然七燈七日七夜轉藥師經行道每言天人師乎元爲孫不孝使祖喪明今以燈光普施法界願祖目見明元求代闇如此經七日其夜夢見一老公以金鑑治其祖目謂元曰勿憂悲也三日之後汝祖目必差元於夢中喜躍遂卽驚覺乃遍告家人居三日祖果目明其後祖臥疾再周元恒隨祖所食多少衣冠不解旦夕扶侍及祖歿號踊絕而復蘇復喪其父水漿不入口三日鄉里咸歎異之縣博士楊軌等二百餘人上其狀有詔表其門闈

史臣曰李棠柳檜並臨危不撓視死如歸其壯志貞情可與青松白玉比質也然榆恩隆加等棠禮闈節終有周之政於是乎偏矣雄亮銜戴天之痛叔毗切同氣之悲援白刃而不顧雪家寃於輦轂觀其志節處死固爲易也荆可秦族之徒生自隴畝曾無師資之訓因心而成孝友乘理而蹈禮節如使舉世若茲則義農何遠之有若乃誠感天地孝通神明見之於張元矣

周易卷四十六

周書卷四十七

唐

今

孤

德

榮

等

機

列傳第三十九

藝術

冀儒

蔣昇

姚僧垣

子是

黎景熙

趙文深

褚該

強練

衛元嵩

太祖受命之始屬天下分崩于時戎馬交馳而學術之士蓋寡故曲藝末技咸見引納至若冀儒蔣昇趙文深之徒雖才愧昔人而名著當世及尅定鄆郢俊異畢集樂茂雅蕭吉以陰陽顯庾季才以天官稱史元華相術擅奇許夷姚僧垣方藥特妙斯皆一時之美也茂雅元華許夷史失其傳季才蕭吉宮成於隋自餘紀於此篇以備遺闕云爾

冀儒字僧儒太原陽邑人也性沉謹善隸書特工模寫魏太昌初爲賀拔岳墨曹參軍及岳被害太祖引爲記室時侯莫陳悅阻兵隴右太祖志在平之乃令儒僞爲魏帝勅書與費也頭令將兵助太祖討悅儒依舊勅模寫及代舍人主書等署與真無異太祖大悅費也頭已曾得魏帝勅書及見此勅不以爲疑遂遣步騎一千受太祖節度大統初除丞相府城局參軍封長安縣男邑二百戶從復弘農戰沙苑進爵爲

子出爲華州中正十三年遷襄樂郡守尋徵教世宗及宋獻公等隸書時俗入書學者亦行束修之禮謂之謝章儻以書字所興起自蒼頡若同常俗未爲合禮遂啟太祖釋奠蒼頡及先聖先師除黃門侍郎本州大中正累遷撫軍將軍右金紫光祿大夫都督通直散騎常侍車騎大將軍儀同三司世宗二年以本官爲大使巡厯州郡察風俗理冤滯還拜小御正尋出爲湖州刺史性退靜每以清約自處前後所歷頗有聲稱尋加驃騎大將軍開府儀同三司改封昌樂縣伯又進爵爲侯增邑并前一千六百戶後以疾卒蔣昇字鳳起楚國平河人也父儻魏南平王府從事中郎趙興郡守昇性恬靜少好天文玄象之學太祖雅信待之常侍左右以備顧問大統二年東魏將竇泰入寇濟自風陵頓軍潼關太祖出師馬牧澤時西南有黃紫氣抱日從東至酉太祖謂昇曰此何祥也昇曰西南未地主土土王四季秦之分也今大軍既出萬氣下臨必有大慶於是進軍與竇泰戰擒之自後遂降河東冠弘農破沙苑由此愈被親禮九年高仲密以北豫州來附太祖欲遣兵援之又以問昇昇對曰春王在東熒惑又在井鬼之分行軍非便太祖不從軍遂東行至邙山不利而還太師賀拔勝怒白太祖曰蔣昇罪合萬死太祖曰蔣昇固諫云出師不利此敗也孤自取之非昇過也魏恭帝元年以前後功授車騎大將軍儀同三司封高城縣子邑五百戶保定二年增邑三百戶除河東郡守尋入爲太史中大夫以老請致仕詔許之加定州刺史卒於家

姚僧垣字法衛吳興武康人吳太常信之八世孫也曾祖郢宋員外散騎常侍五城侯父普提梁高平令嘗嬰疾歷年乃留心醫藥梁武帝性又好之每召普提討論方術言多會意由是頗禮之僧垣幼通治居喪盡禮年二十四卽傳家業梁武帝召入禁中面加討試僧垣酬對無滯梁武帝甚奇之大通六年解褐臨川嗣王國左常侍大同五年除驃騎廬陵王府田曹參軍九年還領殿中醫師時武陵王所生葛修華宿患積時方術莫効梁武帝乃令僧垣視之還具說其狀并記增損時候梁武帝歎曰卿用意綿密乃至於此以此候疾何疾可逃朕常以前代名人多好此術是以每恆留情願識治體今聞卿說益開人意十一年轉領大醫正加文德主帥直閣將軍梁武帝嘗因發熱欲服大黃僧垣曰大黃乃是快藥然至母年高不宜輕用帝弗從遂至危篤梁簡文帝在東宮甚禮之四時伏臘每有賞賜太清元年轉鎮西湘東王府中記室參軍僧垣少好文史不留意於章句時商略今古則爲學者所稱及侯景圍建業僧垣乃棄妻子赴難梁武帝嘉之授戎昭將軍湘東王府記室參軍及宮城陷百官逃散僧垣假道歸至吳興謁郡守張嶧嶧見僧垣流涕曰吾過荷朝恩今報之以死君是此邦大族又朝廷舊臣今日得君吾事辦矣俄而景兵大至攻戰累日郡城遂陷僧垣竄避久之乃被拘執景將侯子鑒尋鎮廣陵僧垣又隨至江北梁元帝平侯景召僧垣

赴荊州改授晉安王府諮議其時雖寇平大亂而任用非才朝政混淆無復綱紀僧垣每深憂之謂故人
曰吾觀此形勢禍敗不久今時上策莫若近關聞者皆掩口竊笑梁元帝嘗有心腹疾乃召諸醫議治療
之方咸謂至尊至貴不可輕脫宜用平藥可漸宣通僧垣曰脈洪而實此有宿食非用大黃必無差理梁
元帝從之進湯訖果下宿食因而疾愈梁元帝大喜時初鑄錢一當十乃賜錢十萬寶百萬也及大軍寇
荊州僧垣猶侍梁元帝不離左右爲軍人所止方泣涕而去尋而中山公護使人求僧垣僧垣至其營復
爲燕公于謹所召大相禮接太祖又遣使馳驛徵僧垣謹故留不遣謂使人曰吾年時衰暮疹疾嬰沉今
得此人望與之偕老太祖以謹勳德隆重乃止焉明年隨謹至長安武成元年授小畿伯下大夫金州刺
史伊婁穆以疾還京請僧垣省疾乃云自腰至臍似有三縛兩脚緩縱不復自持僧垣爲診脈處湯三劑
穆初服一劑上縛卽解次服一劑中縛復解又服一劑三縛悉除而兩脚痠痺猶自攀弱更爲合散一劑
稍得屈申僧垣曰終待霜降此患當愈及至九月遂能起行大將軍襄樂公賀蘭隆先有氣疾加以水腫
喘息奔急坐臥不安或有勸其服決命大散者其家疑未能決乃問僧垣僧垣曰意謂此患不與大散相
當若欲自服不煩賜問因而委去其子殷勤拜請曰多時抑屈今日始來竟不可治意實未盡僧垣知其
可差卽爲處方勸使急服便卽氣通更服一劑諸患悉愈天和元年加授車騎大將軍儀同三司大將軍

樂平公寶集暴感風疾精神瞀亂無所覺知諸醫先視者皆云已不可救僧垣後至曰困則困矣終當不死若專以見付相爲治之其家忻然請受方術僧垣爲合湯散所患卽瘳大將軍永世公叱伏列椿苦利積時而不廢朝謁燕公謹嘗問僧垣曰樂平永世俱有痼疾若如僕意永世差輕對曰夫患有深淺時有冠殺樂平雖困終當保全永世雖輕必不免死謹曰君言必死當在何時對曰不出四月果如其言謹歎異之六年遷遂伯中大夫建德三年文宣太后寢疾醫巫雜說各有異同高祖御內殿引僧垣同坐曰太后患勢不輕諸醫並云無慮朕人子之情可以意得君臣之義言在無隱公爲何如對曰臣無聽聲視色之妙特以經事已多准之常人竊以憂懼帝泣曰公旣決之矣知復何言尋而太后崩其後復因召見帝問僧垣曰姚公爲儀同幾年對曰臣忝荷朝恩於茲九載帝曰勤勞有日朝命宜陞乃授驃騎大將軍開府儀同三司又勅曰公年過縣車可停朝謁若非別勅不勞入見四年高祖親戎東討至河陰遇疾口不能言臉垂覆目不復瞻視一足短縮又不得行僧垣以爲諸藏俱病不可並治軍中之要莫先於語乃處方進藥帝遂得言次又治目目疾便愈末乃治足足疾亦瘳比至華州帝已痊復卽除華州刺史仍詔隨入京不令在鎮宣政元年表請致仕優詔許之是歲高祖行幸雲陽遂寢疾乃詔僧垣赴行在所內史柳昇私問曰至辱貶謫日久脉候何如對曰天子上應天心或當非愚所及若凡庶如此萬無一全尋而帝

崩宣帝初在東宮常苦心痛乃令僧垣治之其疾卽愈帝甚悅及卽位恩禮彌隆常從容謂僧垣曰常聞先帝呼公爲姚公有之乎對曰臣曲苟殊私實如聖旨帝曰此是尙齒之辭非爲貴爵之號朕當爲公建國開家爲子孫永業乃封長壽縣公邑一千戶冊命之日又賜以金帶及衣服等大象二年除太醫下大夫帝尋有疾至于大漸僧垣宿直侍帝謂隋公曰今日性命唯委此人僧垣知帝診候危殆必不全濟乃對曰臣荷恩既重思在効力但恐庸短不逮敢不盡心帝領之及靜帝嗣位遷上開府儀同大將軍隋開皇初進爵北絳郡公三年卒時年八十五遺誠衣白怡入棺朝服勿斂靈上唯置香奩每日設清水而已贈本官加荆湖三州刺史僧垣醫術高妙爲當世所推前後効驗不可勝記聲譽旣盛遠聞邊服至於諸蕃外域咸請託之僧垣乃搜採奇異參校徵効者爲集驗方十二卷又撰行記三卷行於世長子察在江南

次子最字士會幼而聰敏及長博通經史尤好著述年十九隨僧垣入關世宗盛聚學徒校書於麟趾殿最亦預爲學士俄授齊王憲府水曹參軍掌記室事特爲憲所禮接賞賜隆厚宣帝嗣位憲以嫌疑被誅隋文帝作相追復官爵最以陪遊積歲恩顧過隆乃錄憲功績爲傳送上史局最幼在江左迄于入關未習醫術天和中齊王憲奏高祖遣最習之憲又謂最曰爾博學高才何如王突便信王突名重兩國吾視

之類如接待資給非爾家比也爾宜深諳此意勿不存心且天子有敕須彌勦最於是始受家業十許年中略盡其妙每有人造請効驗甚多隋文帝踐極除太子門大夫以父憂去官哀毀骨立既免喪襲爵北絳郡公復爲太子門大夫俄轉蜀王秀友秀鎮益州遷秀府司馬及平陳察至最自以非嫡讓封於察隋文帝許之秀後陰有異謀隋文帝令公卿窮治其事開府慶整郝偉等並推過於秀最獨曰凡有不法皆最所爲王寶不知也抄訖竟無異聞最竟坐誅時年大十七論者義之撰梁後略十卷行於世

黎景熙字季明河間鄭人也少以字行於世曾祖疑魏太武時從破平涼有功賜爵容城縣男加鷹揚將軍後爲燕郡守祖鎮襲爵爲員外散騎侍郎父瓊太和中襲爵歷員外郎魏縣令後至鄆城郡守季明少好讀書性強記默識而無應對之能其從祖廣太武時爲尚書郎善古學嘗從吏部尚書清河崔玄伯受字義又從司徒崔浩學楷篆自是家傳其法季明亦傳習之頗與許氏有異又好占玄象頗知術數而落魄不事生業有書千餘卷雖窮居獨處不以飢寒易操與范陽盧道源爲莫逆之友永安中道源勸令入仕始爲威烈將軍魏孝武初遷鎮遠將軍尋除步兵校尉及孝武西遷季明乃寓居伊洛侯景徇地河外召季明從軍尋授銀青光祿大夫加中軍將軍拜行臺郎中除黎陽郡守季明從至懸瓠察景終不足恃遂去之客於潁川以世路未清欲優遊卒歲時王思政鎮潁川累使召季明不得已出與相見留於內館

月餘太祖又徵之遂入關乃令季明正定古今文字於東閣大統未除安西將軍尋拜著作佐郎於時倫輩皆位兼常伯車服華盛唯季明獨以貧素居之而無愧色又勤於所職著述不怠然性尤專固不合於時是以一爲史官遂十年不調魏恭帝元年進號平南將軍右銀青光祿大夫六官建爲外史上士孝閔帝踐阼加征南將軍右金紫光祿大夫時大司馬賀蘭祥討吐谷渾詔季明從軍還除驃騎將軍右光祿大夫武成末遷外史下大夫保定三年盛營宮室春夏大旱詔公卿百寮極言得失季明上書曰臣聞成湯遭旱以六事自陳宣王太甚而珪璧斯竭豈非遠慮元元俯哀兆庶方今農要之月時雨猶愆率土之心有懷渴仰陛下垂情萬類子愛羣生覲禮百神猶未豐治者豈或作事不節有違時令舉措失中儻邀斯旱春秋君舉必書動爲典禮水旱陰陽莫不應行而至孔子曰言行君子之所以動天地可不慎乎春秋莊公三十一年冬不雨五行傳以爲是歲一年而三築臺奢侈不恤民也僖公二十一年夏大旱五行傳以爲時作南門勞民興役漢惠帝一年夏大旱五年夏大旱江河水少谿澗水絕五行傳以爲先是發民十四萬六千人城長安漢武帝元狩三年夏大旱五行傳以爲是歲發天下故吏穿昆明池然則土木之功動民興役天輒應之以異典籍作誠儻或可思上天譴告改之則善今若恩民省役以答天譴庶靈澤時降嘉穀有成則年登可覬子來非晚詩云民亦勞止迄可小康惠此中國以綏四方或恐極陽生陰

秋多雨水年復不登民將無覬如又薦飢爲慮更甚時豪富之家競爲奢靡季明又上書曰臣聞寬大所
以兼覆慈恩可以懷衆故天地稱其高厚者萬物得其容養焉四時著其寒暑者庶類資其忠信焉是以
帝王者寬大象天地忠信則四時招搖東指天下識其春人君布德率土懷其惠伏惟陛下資乾御寓品
物咸亨時乘六龍自強不息好問受規天下幸甚自古至治之君亦皆廣延博訪詢採鶴覽置鼓樹木以
求其過頃年亢旱踰時人懷望歲陛下爰發明詔廣求人瘼同禹湯之罪已高宋景之守正澍雨應時年
穀斯稔寇已節用慕質惡華此則尚矣然而朱紫仍耀於衢路綺縠猶侈於豪家粗褐未充於細民糧糠
未厭於編戶此則勸導之理有所未周故也今雖導之以政齊之以刑風俗固難以一矣昔文帝集上書
之囊以作帷帳惜十家之產不造露臺後宮所幸衣不曳地方之今日富室之飾曾不如婢隸之服然而
以身率下國富刑清廟稱太宗良有以也臣聞聖人久於其道而天下化成今承魏氏喪亂之後貞信未
興宜先遵五美屏四惡革浮華之俗抑流競之風察鴻都之小藝焚雉頭之異服無益之貨勿重於時虧
德之器勿陳於側則民知德矣臣又聞之爲治之要在於選舉若差之毫釐則有千里之失後來居上則
致積薪之譏是以古之善爲治者貢魚以次任必以能爵人於朝不以私愛簡材以授其官量能以任其
用官得其材用當其器六轡既調坐致千里虞舜選衆不仁者遠則庶事康哉民知其化矣帝覽而嘉之

時外史麻宇度移未有定所季明又上言曰外史之職漢之東觀儀等石渠司同天祿是乃廣內祕府藏
言之奧帝王所寶此焉攸在自魏及周公館不立臣雖愚瞽猶知其非是以去年十一月中敢冒陳奏將
降中旨卽遣修營桂苑一周未加功力臣職思其憂敢不重請帝納焉於是麻宇方立天和三年進車騎
大將軍儀同三司後以疾卒

趙文深字德本南陽宛人也父遐以醫術進仕魏爲尚藥典御文深少學楷隸年十一獻書於魏帝立義
歸朝除大丞相府法曹參軍文深雅有鍾王之則筆勢可觀當時碑榜唯文深及冀儒而已大統十年追
論立義功封白石縣男邑二百戶太祖以隸書紀繆命文深與黎季明沈遐等依說文及字林刊定六體
成一萬餘言行於世及平江陵之後王褒入闕貴遊等翕然並學褒書文深之書遂被遐棄文深慙恨形
於言色後知好尚難反亦攻習褒書然竟無所成轉被譏議謂之學步邯鄲焉至於碑榜餘人猶莫之逮
王褒亦每推先之宮殿樓閣皆其迹也遷縣伯下大夫加儀同三司世宗令至江陵書景福寺碑漢南人
士亦以爲工梁生蕭晉觀而美之賞遺甚厚天和元年露寢等初成文深以題榜之功增邑二百戶除趙
興郡守文深雖外任每須題榜輒復追之後以疾卒

褚該字孝通河南陽翟人也晉末遷居江左祖長樂齊竟陵王錄事參軍父義昌梁鄱陽王中記室該幼

而謹厚有譽鄉曲尤善醫術見稱於時仕梁歷武陵王府參軍隨府西上後與蕭撣同歸國授平東將軍左銀青光祿大夫轉驃騎將軍右光祿大夫武成元年除醫正上士自許夷死後該稍爲時人所重賓客迎候亞於姚僧垣天和初遷縣伯下大夫五年進授車騎大將軍儀同三司該性淹和不自矜尚但有請之者皆爲盡其藝術時論稱其長者焉後以疾卒子士則亦傳其家業時有強練不知何許人亦不知其名字魏時有李順興者語默不恆好言未然之事當時號爲李練世人以強類練故亦呼爲練焉容貌長壯有異於人神精微況莫之能測意欲有所論說逢人輒言若值其不欲言縱苦加祈請亦不相酬答初聞其言略不可解事過之後往往有驗恆寄住諸佛寺好遊行民家兼歷造王公邸第所至之處人皆敬而信之晉公獲未誅之前曾手持一大瓠到護第門外抵而破之乃大言曰瓠破子苦時柱國平高公侯伏侯龍恩早依隨護深被任委強練至龍恩宅呼其妻元氏及其妾媵并婢僕等並令連席而坐諸人以遍夫人苦辭不肯強練曰汝等一例人耳何有貴賤遂逼就坐未幾而護誅諸子並死龍恩亦伏法仍籍沒其家建德中每夜上街衢邊樹大哭釋迦牟尼佛或至申旦如此者累日聲甚哀怜俄而廢佛道二教大象末又以一無底囊歷長安市肆告乞市人爭以米麥遺之強練張囊投之隨卽漏之於地人或問之曰汝何爲也強練曰此亦無餘但欲使諸人見盛空耳至隋開皇初果移都於龍首山長安城遂空廢後

亦莫知其所終又有蜀郡衛元嵩者亦好言將來之事蓋江左寶誌之流天和中著詩預論周隋廢興及皇家受命並有徵驗性尤不信釋教嘗上疏極論之史失其事故不爲傳

史臣曰仁義之於教大矣術藝之於用博矣徇於是者不能無非厚於利者必有其害詩書禮樂所失也淺故先王重其德方術技巧所失也深故往哲輕其藝夫能通方術而不詭於俗習技巧而必蹈於禮者豈非大雅君子乎姚僧垣詠候精審名冠於一代其所全濟固亦多焉而弘茲義方皆爲令器故能享眉壽靡好爵老聃云天道無親常與善人於是信矣

周書卷四十八

唐

令

狐

德

榮

等

撰

列傳第四十

蕭晉

子跡
歸子琮

晉長子

第五子

嚴

第六子

峩

第八子

岑

麟第二子

璵

葬大寶

大寶弟

大業

尹正

劉盈

岑善方

傅准

大寶

弟大業

王操

魏益德

尹正

薛暉

許孝敬

顏元成

劉盈

岑善方

傅准

宗如周

蕭欣

柳洋

徐岳

袁敞

沈君游

王游

范旭

袁敞

</div

明是以寵參卹民蓋訪言於高逸馬援居政每責成於掾史王沉爰加厚賞呂虔功有所由故能顯美政
於當年流芳塵於後代吾以陋識來牧盛藩每慮德不被民政道或紊中宵拊枕對案忘饑思納夏謨以
匡弗逮雍州部內有不便於民不利於政長吏貪殘戍將悞弱關市恣其裒刻豪猾多所苞藏並密以名
聞當加釐正若刺史治道之要弛張未允循酷乖理任用違才或愛狎邪佞或斥廢忠謇彌思啟告用祛
未悟鹽梅舟楫允屬良規苦口惡石想勿余隱并廣示鄉閭知其歎意於是境內稱治太清二年梁武帝
以晉兄河東王譽爲湘州刺史徙湘州刺史張纘爲雍州以代晉纘恃其才望志氣矜驕輕譽少年州府
迎候有闕譽深銜之及至鎮遂託疾不與纘相見後聞侯景作亂頗凌威纘懼爲所擒乃輕舟夜遁將
之雍部復慮晉拒之梁元帝時鎮江陵與纘有舊纘將因之以斃晉兄弟會梁元帝與譽及信州刺史桂
陽王慥各率所領入援金陵慥下峽至江津譽次江口梁元帝居郢州之武成屬侯景已請和梁武帝詔
罷援軍譽自江口將旋湘鎮慥欲侍梁元帝至謁督府方還州纘時在江陵乃貽梁元帝書曰河東載檣
上水欲襲江陵岳陽在雍共謀不逞江陵遊軍主朱榮又遣使報云桂陽住此欲應譽督梁元帝信之乃
擊船沉米斬纜而歸至江陵收慥殺之令其子方等王僧辯等相繼攻譽於湘州譽又告急於晉晉聞之
大怒初梁元帝將援建業令所督諸州並發兵下赴國難晉遣府司馬劉方貴領兵爲前軍出漢口及將

發元帝又使諮議參軍劉毅喻晉令自行晉辭願不順元帝又怒而方貴先與晉不協潛與元帝相知耽期襲晉未及發會晉以他事召方貴方貴疑謀泄遂據樊城拒命晉遣使魏益德杜岸等衆軍攻之方貴窘急令其子遷超乞師於江陵元帝乃厚資遣纘若將述職而密授方貴纘次大限樊城已陷晉擒方貴兄弟及黨與並斬之纘因進至州晉遷延不受代乃以西城居之待之以禮軍民之政猶歸於晉晉以構其兄弟事始於纘將密圖之纘懼請元帝召之元帝乃徵纘於晉晉留不遣杜岸兄弟給纘曰民觀岳陽殿下勢不仰容不如且往西山以避此禍使君既得物情遠近必當歸集以此義舉事無不濟纘深以爲然因與岸等結盟誓纘又要雍州人席引等於西山聚衆纘乃服婦人衣乘青布輦與親信十餘人出奔引等與杜岸馳告晉晉令中兵參軍尹正共岸等率兵追討並擒之纘懼不免因請爲沙門晉時以晉危急乃留諮議參軍蔡大寶守襄陽卒衆二萬騎千匹伐江陵以救之于時江陵立柵周遶郭邑而北面未就晉因攻之元帝大懼乃遣參軍庾羌謂晉曰正德肆亂天下崩離汝復效尤將欲何謂吾蒙先帝愛顧以汝兄弟見屬今以姪伐叔逆順安在晉謂羌曰家兄無罪累被攻圍同氣之情豈可坐觀成敗七父若顧先恩豈應若是如能退兵湘水吾便旋旆襄陽晉既攻柵不剋退而築城又盡銳攻之會大雨暴至平地水四尺晉軍中露漬衆頗離心其將杜岸弟幼安及其兄子龜懼晉不振以其屬降於江陵晉衆大

駁其夜遁歸襄陽器械輜重多沒於灤水初督囚張續於軍至是先殺續而後退焉杜岸之降也請以五百騎襲襄陽去城三十里城中覺之蔡大寶乃輔督母保林龔氏登陴閉門拒戰會督夜至龔氏不知其敗謂爲賊也至曉見督乃納之岸等以督至遂奔其兄獻於廣平督遣將尹正薛暉等攻克之獲獻岸等并其母妻子女並於襄陽北門殺之盡誅諸杜宗族親者其幼稚疎屬下蠶室又發掘其墳墓燒其骸骨灰而揚之督既與江陵搆隙恐不能自固大統十五年乃遣使稱藩請爲附庸太祖令丞相府東閣祭酒榮權使焉督大悅是歲梁元帝令柳仲禮率衆進圖襄陽督懼乃遣其妻王氏及世子崇爲質以請救太祖又令榮權報命仍遣開府楊忠率兵援之十六年楊忠擒仲禮平漢東督乃獲安時朝議欲令督發喪嗣位督以未有聖命辭不敢當榮權時在督所乃馳還具言其狀太祖遂令假散騎常侍鄭穆及榮權持節策命督爲梁王督乃於襄陽置百官承制封拜十七年督留蔡大寶居守乃自襄陽來朝太祖謂督曰王之來此頗由榮權王欲見之乎督曰幸甚太祖乃召權與督相見仍謂之曰榮權吉士也真人與之從事未嘗見其失信督曰榮常待通二國之言無私故督今者得歸誠魏闕耳魏恭帝元年太祖令柱國于謹伐江陵督以兵會之及江陵平太祖立督爲梁主居江陵東城資以江陵一州之地其襄陽所統盡歸於我督乃稱皇帝於其國年號大定追尊其父統爲昭明皇帝廟號高宗統妃蔡氏爲昭德皇后又尊其

所生母劉氏爲皇太后立妻王氏爲皇后子歸爲皇太子其慶賞刑威官方制度並同王者唯上疏則稱
臣奉朝廷正朔至於爵命其下亦依梁氏之舊其戎章勳級則又兼用柱國等官又追贈叔父邵陵王綸
太宰諡曰壯武贈兄河東王譽丞相諡曰武桓太祖乃置江陵防主統兵居於西城名曰助防外示助督
備禦內寶兼防督也初江陵滅梁元帝將王琳據湘州志圖匡復及督立琳乃遣其將潘純陁侯方兒來
寇督出師禦之純陁等退歸夏口督之四年督遣其大將軍王操率兵略取王琳之長沙武陵南平等郡
五年王琳又遣其將雷又柔襲陷監利郡太守蔡大有死之尋而琳與陳人相持稱藩乞師於督督許之
師未出而琳軍敗附於齊是歲其太子歸來朝京師督之六年夏震其前殿崩壓殺二百餘人初江陵平
督將尹德毅說督曰臣聞人主之行與匹夫不同匹夫者飾小行競小廉以取名督人主者定天下安社
稷以成大功今魏虜貪慄罔顧甲民伐罪之義必欲肆其殘忍多所誅夷俘囚士庶並爲軍寶然此等戚
屬咸在江東念其充餌豺狼見拘異域痛心疾首何日能忘殿下方清宇宙紹茲鴻緒悠悠之人不可門
到戶說其塗炭至此咸謂殿下爲之殿下旣殺人父兄孤人子弟人盡讐也誰與爲國但魏之精銳盡萃
於此犒師之禮非無故事若殿下爲設享會因請于謹等爲歡彼無我虞當相率而至預伏武士因而斃
之分命果毅掩其營壘斬馘道醜俾無遺噍江陵百姓撫而安之文武官寮隨卽詮授旣荷更生之惠孰

不忻戴聖明魏人憚息未敢送死王僧辯之徒折簡可致然後朝服濟江入踐皇極纖堯復禹萬世一時
晷刻之間大功可立古人云天與不取反受其咎時至不行反受其殃顧殿下恢弘遠略勿懷四夫之行
督不從謂德毅曰卿之此策非不善也然魏人待我甚厚未可背德若遽爲卿計則鄧祈侯所謂人將不
食吾餘也既而閩城長幼被虜入闕又失襄陽之地督乃追悔曰恨不用尹德毅之言以至於是又見邑
居殘毀干戈日用恥其威略不振常懷憂憤乃著愍時賦以見意其詞曰嗟余命之外薄寶賦運之逢屯
既殷憂而彌歲復坎𡇉以相隣晝營營而至晚夜耿耿而通晨望否極而云泰何杳杳而無津悲晉寧之
遷趙痛漢鼎之移新無田范之明略愧東齊之得仁遂胡顏而苟免謂小屈而或申豈妖沴之無已何國
步之長淪恨少生而輕弱本無忘於爪牙謝兩章之雄勇厯二東之英華豈三石於杜鄂異丘馬於琅邪
直受性而好善類蓬生之在麻冀無咎而霍慶將保靜而獨邪何昊穹之弗惠值上帝之紓奢神州鞠爲
茂草赤縣遷於長蛇徒仰天而太息空撫衿而咨嗟惟古人之有懷尚或感於知己况託尋於霄極寵渥
流於無已或小善而必襄時片言而見美昔待罪於禹川歷三考而無紀獲免戾於明時遂超隆於宗子
始解印於稽山卽驅傳於湘水彼南陽之舊國實天漢之嘉祉旣川岳之形勝復龍躍之基趾此首當之
謬及謂維城之足恃值諸侯之攜貳遂留滯於樊川等勾踐之絕望同重耳之終焉望南枝而灑泣或東

顧而涕洟歸歎之情何極首丘之思邈然忽值魏師入討于彼南荆旣車徒之弛赫遂一鼓而陵城同窟
生之舍許等小白之全邢伊社稷之不泯實有感於恩靈矧吾人之固陋迺飄薄於流萍忽沉滯於效土
復朞月而無成昔方干而畿甸今七里而磐繁寡田邑而可賦闕兵弁而求兵無河內之資待同聚陽之
未平夜驅驅而擊柝輩子子而揚旌烽凌雲而迴照馬伏櫪而悲鳴旣有懷於斯日亦焉得而云盜彼雲
夢之舊都乃標奇於昔者驗往記而瞻今何名高而實寡寂寥井邑荒涼原野徒榆揚於宋玉空稱嘵於
司馬南方卑而歎屈長沙濕而悲賈余家國之一匡庶興周而祀夏忽榮憂而北屈豈年華之天假加以
狗盜鼠竊蜂蠶狐狸羣圉隸而爲寇聚臧獲而成師竊覲津渚跋扈江眉屢征肇於殷歲頻戰起於軒時
有扈興於夏典採芑著於周詩方叔振於蠻貊伯禽捷於淮夷在逋穢其能幾會斬馘而寧旗彼積惡之
必稔豈天靈之我欺交川路之云擁理惆悵而未怡晉在位八載年四十四保定二年二月薨其羣臣等
葬之於平陵謚曰宣皇帝廟號中宗嘗少有大志不拘小節雖多猜忌而知人善任使撫將士有恩能得
其死力性不飲酒安於儉素事其母以孝聞又不好聲色尤惡見婦人雖相去數步遙聞其臭經御婦人
之衣不復更着又惡見人髮白事者必方便以避之其在東揚州頗放誕省覽薄領好爲戲論之言以此
獲譏於世篤好文義所著文集十五卷內典華嚴般若法華金光明義疏四十六卷並行於世晉疆土既

狄居常快快每誦老馬伏櫪志在千里烈士暮年壯心不已未嘗不盱衡扼腕歎咤者久之遂以憂憤發
背而殂高祖又命其太子歸嗣位年號天保

歸字仁遠晉之第三子也機辯有文學善於撫御能得其下歡心嗣位之元年尊其祖母襄太后曰太皇
太后嫡母王皇后曰皇太后所生曹貴嬪曰皇太妃其年五月其太皇太后薨謚曰元太后九月其太妃
又薨謚曰孝皇太妃二年皇太后薨謚曰宣靜皇后五年陳湘州刺史華皎巴州刺史戴僧朔並來附皎
送其子立譽爲質於歸仍請兵伐陳歸上言其狀高祖詔衛公直督荊州總管樞景宣大將軍元定等赴
之歸亦遣其柱國王操率水軍二萬會皎於巴陵既而與陳將吳明徹等戰於沌口直軍不利元定遂沒
歸大將軍李廣等亦爲陳人所虜長沙巴陵並陷於陳衛公直乃歸罪於歸之柱國殷亮歸雖以退敗不
獨在亮然不敢違命遂誅之吳明徹乘勝攻寇歸河東郡獲其守將許孝敬明年明徹進寇江陵引江水
灌城歸出頓紀南以避其鋒江陵副總管高琳與其尚書僕射王操拒守歸馬軍主馬武吉徹等擊明徹
敗之明徹退保公安歸乃還江陵歸之八年陳又遣其司空章昭達來寇江陵總管陸騰及歸之將士擊
走之昭達又寇章陵之青泥歸令其大將軍許世武赴援大爲昭達所破初華皎戴僧朔從衛公直與陳
人戰敗率其麾下數百人歸於歸歸以皎爲司空封江夏郡公以僧朔爲車騎將軍封吳興縣侯歸之十

年既來朝至襄陽請衛公直曰梁主既失江南諸郡民少國貧朝廷興亡繼絕理宜資贍豈使齊桓楚莊獨擅救衛復陳之美望借數州以裨梁國直然之乃遣使言狀高祖高祖許之詔以基平都三州歸之於歸及高祖平齊歸朝於鄴高祖雖以禮接之然未之重也歸知之後因宴承間乃陳其父荷太祖拯救之恩并敘二國艱虞唇齒掎角之事詞理辯暢因涕泗交流高祖亦爲之歎歎自是大加賞異禮遇日隆後高祖復與之宴齊氏故臣叱列長乂亦預焉高祖指謂歸曰是登陴罵朕者也歸曰長乂未能輔桀誠敢吠堯高祖大笑及酒酣高祖又命琵琶自彈之仍謂歸曰當爲梁主盡歡歸乃起請舞高祖曰梁主乃能爲朕舞乎歸曰陛下旣親撫五紂臣何敢不同百獸高祖大悅賜雜繪萬段良馬數十匹并賜齊後主妓妾及常所乘五百里駿馬以遺之及隋文帝執政尉遲迥王謙司馬消難等各起兵時歸將帥皆密請興師與迥等爲連衡之勢進可以盡節於周氏退可以席卷山南歸固以爲不可俄而消難奔陳迥等相次破滅隋文帝旣踐極恩禮彌厚遣使賜金三百兩銀一千兩布帛萬段馬五百匹開皇二年隋文帝備禮納歸女爲晉王妃又欲以其子煬尙蘭陵公主由是罷江陵總管歸專制其國四年歸來朝長安隋文帝甚敬待之詔歸位在王公之上賜縑萬匹珍玩稱是及還親執其手謂之曰梁主久滯荆楚未復舊都故鄉之念良軫懷抱朕當振旅長江相送旋反耳歸在位二十三載年四十五年五月薨其羣臣葬之於

顯陵謚曰孝文皇帝廟號世宗歸孝悌慈仁有君人之量四時祭享未嘗不悲慕流涕性尤儉約御下有方境內稱治所著文集及孝經周易義記及大小乘幽微並行於世隋文帝又命其太子蕭琮嗣位年號廣運

琮字溫文性倜儻不羈博學有文義兼善弓馬初封東陽王尋立爲皇太子及嗣位隋文帝徵琮叔父岑入朝因留不遣復置江陵總管以監之琮之一年隋文帝又徵琮入朝琮率其臣下二百餘人朝於長安隋文帝仍遣武鄉公崔弘度將兵戍江陵軍至都州琮叔父巖及弟璵等懼弘度掩襲之遂虜居民奔於陳隋文帝於是廢梁國曲赦江陵死罪給民復十年梁二主各給守墓十戶尋拜琮爲柱國封莒國公由督初卽位歲在乙亥至是歲在丁未凡三十有三歲矣督子縡追謚孝惠太子巖封安平王璵東平王岑河間王後改封吳郡王璿子璵義興王璵晉陵王璫臨海王璵義安王瑀新安王督之在藩及居帝位以蔡大寶爲股肱王操爲腹心魏益德尹正薛暉許孝敬薛宣爲爪牙甄玄成劉盈岑善方傅准褚珪蔡大業典衆務張綰以舊齒處顯位沈重以儒學蒙厚禮自餘多所獎拔咸盡其器能及歸算業親賢並用將相則華皎殷亮劉忠義宗室則蕭欣蕭翼民望則蕭確謝溫柳洋王湜徐岳外戚則王凝王誦殷璣文章則劉孝勝范迫沈君游君公柳信言政事則袁敞柳莊蔡延壽甄朗皇甫茲故能保其疆土而

和其民人焉今戴晉子淥等及蔡大寶以下尤著者附於左其在梁陳隋已有傳及歸諸子未任職者則不兼錄

晉字道遠晉之長子也母曰宣靜皇后幼聰敏有成人之量晉之爲梁主立爲世子尋病卒及晉稱帝追謚焉

巖字義遠晉第五子也性仁厚善於撫接歷侍中荊州刺史尚書令太尉太傅入陳授平東將軍東揚州刺史及陳亡百姓推巖爲主以禦隋師爲總管宇文述所破伏法於長安

峩晉第六子也性淳和幼而好學位至侍中中衛將軍歸之五年卒贈侍中司空謚曰孝

岑字智遠晉第八子也位至太尉性簡貴御下嚴整及琮嗣位自以望重屬尊頗有不法故隋文徵入朝拜大將軍封懷義郡公

璵字欽文歸第三子也幼有令譽能屬文特爲歸所愛位至荊州刺史初隋師至鄆州梁之百寮咸恐懼計無所出唯璵建議南奔入陳授侍中安東將軍吳州刺史及陳亡吳人推爲主以禦隋師戰而敗與巖同時伏法

蔡大寶字敬位濟陽考城人祖履齊尚書祠部郎父點梁尚書儀曹郎南兗州別駕大寶少孤而篤學不

傳書屬文初以明經對策第一解褐武陵王國左常侍嘗以書干僕射徐勉大爲勉所賞異乃令與其子遊處所有墳籍盡以給之遂博覽羣書學無不綜晉初出第勉仍薦大寶爲侍讀兼掌記室尋除尚書儀曹郎出鎮會稽大寶爲記室領長流晉襄陽遷諮議參軍及梁元帝與河東王譽結隙晉令大寶使江陵以觀之梁元帝素知大寶見之甚悅乃示所制玄覽賦令注解焉三日而畢元帝大嗟賞之贈遺甚厚大寶還白晉云湘東必有異圖禍亂將作不可下援臺城晉納之及爲梁主除中書侍郎兼吏部掌大選事領襄陽太守遷員外散騎常侍吏部郎俄轉吏部尚書軍國之事咸委決焉加授大將軍遷尚書僕射進號輔國將軍又除使持節宣惠將軍雍州刺史晉於江陵稱帝徵爲侍中尚書令參掌選事又加雲麾將軍荊州刺史進位柱國軍師將軍領太子少傅轉安前將軍封安豐縣侯邑一千戶從歸入朝領太子少傅歸嗣位冊授司空中書監中權大將軍領吏部尚書固讓司空許之加特進歸之三年卒歸哭之慟自卒及葬三臨其喪贈司徒進爵爲公諡曰文凱配食晉廟大寶性嚴整有智謀雅達政事文詞贍速晉之章表書記教令詔冊並大寶專掌之晉推心委任以爲謀主時人以晉之有大寶猶劉先主之有孔明焉所著文集三十卷及尚書義疏並行於世有四子次子延壽有器識博涉經籍尤善當世之務尚晉女宣成公主歷中書郎尚書右丞吏部郎御史中丞從琮入隋授開府儀同三司祕書丞終於成州刺史大

寶弟大業

大業字敬道有至行父沒居喪過禮性寬恕學涉經史有將命材屢充使詣闕初以西中郎府參軍隨晉之鎮晉稱帝歷尚書左丞開遠將軍監利郡守散騎常侍衛尉卿歸嗣位遷都官尚書除貞毅將軍漳川太守入爲左民尚書太常卿歸之七年卒贈金紫光祿大夫謚曰簡有五子允恭最知名起家著作佐郎太子舍人梁滅入陳拜尚書庫部郎陳亡入隋授起居舍人

王操字子高其先太原晉陽人也晉母龔氏之外弟也祖靈慶海鹽令父景休臨川內史操性敦厚有籌略博涉經史在公恪勤初爲晉外兵參軍親任亞於蔡大寶晉承制除尚書左丞及稱帝遷五兵尚書大將軍郢州刺史尋進位柱國封新康縣侯歸嗣位授鎮右將軍尚書僕射及吳明徹爲寇歸出頓紀南操撫循將士莫不用命明徹旣退江陵獲全操之力也遷侍中中衛將軍尚書令開府儀同三司參掌選事領荊州刺史操旣位居朝右每自挹損深得當時之譽歸之十四年卒歸舉哀於朝堂流涕謂其羣臣曰天不使吾平蕩江表何奪吾賢相之速也及葬親祖於瓦官門贈司空進爵爲公謚曰康節有七子次子衡最知名有才學起家祕書郎歷太子洗馬中書黃門侍郎

魏益德襄陽人也有才幹膽勇過人數從軍征討以功累遷至郡守晉益德爲其府司馬晉承

制拜將軍尋加大將軍及督稱帝進位柱國封上黃縣侯邑千戶加車騎將軍督之二年卒贈司空謚曰忠壯進爵爲公歸之五年以益德配食督廟

尹正其先天水人督在雍州正爲其府中兵參軍擒張續獲杜岸皆正之力督承制以爲將軍尋拜大將軍及稱帝除護軍將軍進位柱國封新野縣侯邑千戶督之三年卒贈開府儀同三司謚曰剛歸之五年以正配食督廟子德毅多權略位至大將軍後以見疑賜死

薛暉河東人也有才略身長八尺形貌甚偉嘗督禁旅爲督爪牙當禦侮之任與尹正攻獲杜岸於南陽督承制拜將軍尋加大將軍進位柱國除領軍將軍歸之二年卒贈開府儀同三司有六子子建子尚知名

許孝敬吳人小名洞兒勁勇過人爲督驍將以大將軍守河東既無救援爲吳明徹所擒遂戮於建康市贈車騎大將軍子世武嗣少襲父大將軍好勇不拘行檢重賓客施與不節資產既盡鬱鬱不得志遂謀奔陳事覺伏誅又有大將軍李廣會稽人早事督以敢勇聞沌口之役先登力戰及華皎軍敗爲吳明徹所擒將降之廣辭色不屈遂被害贈太尉追封建興縣公謚曰忠武

甄玄成字敬平中山人博達經史善屬文少爲簡文所知以錄事參軍隨督鎮襄陽轉中記室參軍掌書

記頗參政事以江陵甲兵殷盛遂懷貳心密書與梁元帝申其誠款遂有得其書者進之於晉晉深信佛法常願不殺誦法華經人玄成素誦法華經遂以此獲免晉後見之常曰甄公好得法華經力歷位中書侍郎御史中丞祠部尚書吏部尚書晉之六年卒贈侍中護軍將軍有文集二十卷子詡少沈敏閑習政事歷中書舍人尚書右丞從琮入隋授開府儀同三司終於太府少卿

劉盈彭城人以西中郎府錄事參軍隨晉之鎮有器度勤於在公晉之軍國經謀頗得參預歷黃門郎中書監雍州刺史尚書僕射歸之七年卒贈本官第三子然于時頗知名隋鷹擊郎將

岑善方字思義南陽棘陽人漢征南大將軍彭之後也祖惠甫給事中父昶散騎侍郎善方有器局博綜經史善於辭令以刑獄叅軍隨晉至襄陽晉初請內附以善方兼記室充使詣闕應對閑敏深爲太祖所嘉自此往來凡數十反魏恭帝二年授驃騎大將軍開府儀同三司封長寧縣公晉之承制也授中書舍人遷襄陽郡守及稱帝徵爲太府卿領中書舍人如故尋遷散騎常侍起部尚書善方性清慎有當世幹能故晉委以機密晉之七年卒贈太常卿謚曰敬所著文集十卷有七子並有操行之元之利之象最知名之元太子舍人早卒高祖錄善方充使之功追之利之象入朝授之利帥都督代王記室參軍後仕隋歷安固令郴義江三州司馬零陵郡丞之象掌式中士隋文帝相府參軍事後仕隋歷尚

書虞部員外郎邵陵上宜渭南邯鄲四縣令

傅淮北地人祖照金紫光祿大夫父諱湘東王外兵參軍准有文才善詞賦以西中郎參軍隨晉之鎮官至度支尚書歸之七年卒贈太常卿謚曰敬康所著文集二十卷有二子曰秉曰執並材兼文史秉尚書右丞執中書舍人尚書左丞

宗如周南陽人有才學容止詳雅以府僚隨晉歷黃門散騎列卿後至度支尚書歸之九年卒如周而狹長以法華經云聞經隨喜而不狹長嘗戲之曰卿何爲謗經如周蹶蹠自陳不謗晉又謂之如初如周懼出告蔡大寶大寶知其旨笑謂之曰君當不謗餘經政應不信法華耳如周乃悟又嘗有人訴事於如周謂爲經作如州官也乃曰某有屈滯故來訴如州官如周曰爾何小人敢呼我名其人慙謝曰祗言如州官作如州不知如州官名如周早知如州官作如周如周乃笑曰命卿自責見侮反深衆咸服其寬雅有七子希顏希華知名希顏有文學仕至中書舍人希華博通經術爲荆楚儒宗蕭欣梁武帝弟安成康王秀之孫煬王機之子也幼聰警博綜墳籍善屬文晉踐位以欣襲封歷侍中書令尚書僕射尚書令歸之二十三年卒贈司空欣與柳信言當歸之世俱爲一時文宗有集三十卷

又著梁史百卷遭亂失本

柳洋河東解人祖惔尚書左僕射父昭中書侍郎洋少有文學以禮度自拘與王湜俱以風範方正爲當時所重位至吏部尚書出爲上黃郡守梁國廢以郡歸隋授開府儀同三司尋卒

徐岳東海人尚書左僕射開府儀同三司簡肅公勉之少子也少太正博通經史初爲東陽王琮師琮爲皇太子授詹事及嗣位除侍中左民尚書俄遷尚書僕射從琮入隋授上開府儀同三司終於陳州刺史子凱祕書郎岳兄矩有文學善吏事頗黷於貨賄位至度支尚書子敬鴻臚卿

王漸琅邪臨沂人祖琳侍中太府卿父錫侍中漸少有令譽尚贊妹廬陵長公主歷祕書郎太子舍人宣成王友廬陵內史贊踐位授侍中吏部尚書歸之四年使詣闕卒於賓館贈侍中右光祿大夫子瓘有文詞黃門侍郎漸弟湜方雅有器識位至都官尚書歸之二十年卒子懷祕書郎隋河陽令

范迪順陽人祖續尚書左丞父晉鄱陽內史迪少機辯善屬文歷中書黃門侍郎尚書右丞散騎常侍歸之十七年卒有文集十卷子袁迪弟遹文采劣於迪而經術過之位至中衛東平王長史

沈君游吳興人祖僧彙左民尚書父巡東陽太守君游博學有詞采位至散騎常侍歸之十二年卒有文集十卷弟君公有幹局美風儀文章典雅特爲歸所重歷中書黃門侍郎御史中丞自都官尚書爲義興王璵師從璵奔陳授侍中太子詹事隋平陳以璵同謀度江伏誅

袁敞陳郡人祖昂司空父士俊安成內史敞少有器量博涉文史以吏部郎使詣闕時主者以敞班在陳使之後敞固不從命主者詰之敞對曰昔陳之祖父乃梁諸侯之下吏也棄忠與義盜有江東今大周朝宗萬國招攜以禮若使梁之行人在陳人之後便恐彝倫失序豈使臣之所望焉主者不能屈遂以狀奏高祖善之乃詔敞與陳使異日而進還以稱旨遷侍中轉左民尚書從琮入隋授開府儀同三司終於譙州刺史子謐謙

史臣曰梁王任術好謀知賢養士蓋有英雄之志霸王之略焉及淮海版蕩骨肉猜貳擁衆自固稱藩內歟終能據有全楚中興頽運雖土宇殊於舊邦而位號同於曩日貽厥自遠享國數世可不謂賢哉嗣子纂承舊業增修遺構賞罰得衷舉厝有方密邇寇讐則威略具舉朝宗上國則聲猷遠振豈非繼世之令主乎

周書卷四十九

唐 令 孤 德 菓 等 撰

列傳第四十一

異域上

高麗 百濟 燕 猶 宕昌 鄧至 白蘭 氏 稽胡 庫莫奚

蓋天地之所覆載至大矣日月之所臨照至廣矣然則萬物之內民人寡而禽獸多兩儀之間中土局而庶俗曠求之鄭說詭怪之迹實繁考之山經奇譎之詞匪一周孔存而不論是非紛而莫辨秦皇鞭笞天下驥武於遐方漢武士馬彊盛肆志於遠略匈奴既却其國已虛犬馬旣來其民亦困是知鴈海龍堆天所以絕夷夏也炎方朔漠地所以限內外也况乎時非秦漢志甚羸劉違天道以求其功殲民力而從所欲顛墜之禪固不旋踵是以先王設教內諸夏而外夷狄往哲垂範美樹德而鄙廣地雖禹迹之東漸西被不過海及流沙王制之自北徂南裁稱穴居交趾豈非道貫三古義高百代者乎有周承喪亂之後屬戰爭之日定四表以武功安三邊以權道趙魏尚梗則結姻於北狄廐庫未實則通好於西戎由是德刑具舉聲名遐洎卉服輓裘幅湊於屬國商胡販客填委於旗亭雖東略漏三吳之地南巡阻百越之境而

國威之所肅服風化之所覃被亦足爲弘矣其四夷來朝聘者今並紀之於後至於道路遠近物產風俗詳諸前史或有不同斯皆錄其當時所記以備遺闕云爾

高麗者其先出於夫餘自言始祖曰朱蒙河伯女感日影所孕也朱蒙長而有材略夫餘人惡而逐之土于紇斗骨城自號曰高句麗仍以高爲氏其孫莫來漸盛擊夫餘而臣之莫來裔孫璉始通使於後魏其地東至新羅西渡遼水二千里南接百濟北隣靺鞨千餘里治平壤城其城東西六里南臨湏水城內唯積倉儲器備寇賊至日方入固守王則別爲宅於其側不常居之其外有國內城及漢城亦別都也復有遼東玄菟等數十城皆置官司以相統攝大官有大對盧次有太太兄大兄小兄意俟奢烏拙太大使者大使者小使者禡奢翳屬仙人并禡薩凡十三等分掌內外事焉其大對盧則以彊弱相陵奪而自爲之不由王之署置也其刑法謀反及叛者先以火焚爇然後斬首籍沒其家盜者十餘倍徵贓若貧不能備及負公私債者皆聽評其子女爲奴婢以償之丈夫衣同袖衫大口袴白韋帶黃革履其冠曰骨蘇多以紫羅爲之雜以金銀爲飾其有官品者又插二鳥羽於其上以顯異之婦人服裙襦褶袖皆爲襯書籍有五經三史三國志晉陽秋兵器有甲弩弓箭戟矛鋌賦稅則絹布及粟隨其所有量貧富差等輸之士田墻薄居處節儉然尙容止多詐僞言辭鄙穢不簡親疎乃至同川而浴共室而寢風俗好淫不以爲愧

有遊女者夫無常人婚娶之禮略無財幣若受財者謂之賣婢俗甚恥之父母及夫喪其服制同於華夏兄弟則限以三月敬信佛法尤好淫祀又有神廟二所一曰夫餘神刻木作婦人之象一曰登高神云是其始祖夫餘神之子並置官司遣人守護蓋河伯女與朱蒙云璉五世孫成大統十二年遣使獻其方物成死子湯立建德六年湯又遣使來貢高祖拜湯爲上開府儀同大將軍遼東郡開國公遼東王

百濟者其先蓋馬韓之屬國夫餘之別種有仇台者始國於帶方故其地界東極新羅北接高句麗西南俱限大海東西四百五十里南北九百餘里治固麻城其外更有五方中方曰古沙城東方曰得安城南方曰久知下城西方曰刀先城北方曰熊津城王姓夫餘氏號於羅珉民呼爲鞬吉支夏言並王也妻號於陸夏言妃也官有十六品左平五人一品達率三十人二品恩率三品德率四品扞率五品柰率六品六品已上冠飾銀華將德七品紫帶施德八品皂帶固德九品赤帶李德十品青帶對德一品文督十二品皆黃帶武督十三品佐軍十四品振武十五品克虞十六品皆白帶自恩率以下官無常員各有部司分掌衆務內官有前內部穀部肉部內掠部外掠部馬部刀部功德部藥部木部法部後官部外官有司軍部司徒部司空部司寇部點口部客部外舍部綢部日官部都市部都下有萬家分爲五部曰上部前部中部下部後部統兵五百人五方各有方領一人以達率爲之郡將三人以德率爲之方統兵一千

二百人以下七百人以上城之內外民庶及餘小城咸分肄焉其衣服男子略同於高麗若朝拜祭祀其
冠兩廂加翅戎事則不拜謁之禮以兩手據地爲敬婦人衣以袍而袖微大在室者編髮盤於首後垂一
道爲飾出嫁者乃分爲兩道焉兵有弓箭刀稍俗重騎射兼愛墳史其秀異者頗解屬文又解陰陽五行
用宋元嘉麻以建寅月爲歲首亦解醫藥卜筮占相之術有投壺樗蒲等雜戲然尤尚奕棋僧尼寺塔甚
多而無道士賦稅以布絹絲麻及米等量歲豐儉差等輸之其刑罰反叛退軍及殺人者斬盜者流其贓
兩倍徵之婦人犯姦者沒入夫家爲婢婚娶之禮略同華俗父母及夫死者三年治服餘親則葬訖除之
土田下濕氣候溫暖五穀雜果菜蔬及酒醴餚饌藥品之屬多同於內地唯無駝驢羊鵝鴨等其王以
四仲之月祭天及五帝之神又每歲四祠其始祖仇台之廟自晉宋齊梁據江左後魏宅中原並遣使稱
藩兼受封拜齊氏擅東夏其王隆亦通使焉隆死子昌立建德六年齊滅昌始遣使獻方物宣政元年又
遣使來獻

蠻者盤瓠之後族類蕃衍散處江淮之間汝豫之郡憑險作梗世爲寇亂逮魏人失馭其暴滋甚有冉氏
向氏田氏者畷落尤盛餘則大者萬家小者千戶更相崇樹僭稱王侯屯據三峽斷遏水路荆蜀行人至
有假道者太祖略定伊瀍聲教南被諸蠻畏威靡然向風矣大統五年蔡陽蠻王曾超明內屬以爲南雍

州刺史仍世襲焉十一年蠻首梅勒特來貢其方物尋而蠻帥田杜清及沔漢諸蠻擾動大將軍楊忠擊破之其後蠻帥杜青和自稱巴州刺史以州入附朝廷因其所稱而授之青和後遂反攻圍東梁州其唐州蠻田曾嘉亦叛自號豫州伯王雄權景宣等前後討平之語在梟仲遵及景宣傳魏廢帝初蠻酋樊舍舉落內附以爲淮北三州諸軍事淮州刺史淮安郡公于謹等平江陵諸蠻驅動詔豆盧寧蔡祐等討破之魏恭帝二年蠻酋宜民王田興彥北荊州刺史梅季昌等相繼款附以興彥季昌並爲開府儀同三司加季昌洛州刺史賜爵石臺縣公其後巴西人譙淹屬勣羣蠻以附於梁蠻帥向鎮侯向日彪等應之向五子王又攻陷信州田烏度田都唐等抄斷江路文子榮復據荊州之汝陽郡自稱仁州刺史并隣州刺史蒲微亦舉兵逆命詔田弘賀若敦潘招李遷哲討破之語在敦及遷哲楊雄等傳武成初文州蠻叛州選軍討定之尋而冉令賢向五子王等又攻陷白帝殺開府楊長華遂相率作亂前後遣開府元契趙剛等總兵出討雖頗剪其族類而元惡未除天和元年詔開府陸騰督王亮司馬裔等討之騰水陸俱進次于湯口先遣喻之而令賢方增浚城池嚴設扞禦遣其長子西黎次子南王領其支屬於江南險要之地置立十城遠結涔陽蠻爲其聲援令賢率其精卒固守水遯城牆乃總集將帥謀其進趣咸欲先取水遯然後經略江南騰言於衆曰令賢內恃水遯金湯之險外託涔陽輔車之援兼復資糧充實器械精新以

我懸軍攻其嚴壘脫一戰不尅更成其氣不如頓軍湯口先取江南剪其羽毛然後進軍水邏此制勝之計也衆皆然之乃遣開府王亮率衆渡江旬日攻克其八城凶黨奔散獲賊帥冉承公并生口三千人降其部衆一千戶遂簡募驍勇數道入攻水邏路經石壁城此城峻嶮四面壁立故以名焉唯有一小路緣梯而上蠻蠻以爲峭絕非兵衆所行騰被甲先登衆軍繼進備經危阻累月乃得舊路且騰先任隆州總管雅知蠻帥冉伯犁冉安西與令賢有隙騰乃招誘伯犁等結爲父子又多遺其金帛伯犁等悅遂爲鄉導水邏側又有石勝城者亦是險要令賢使兄子龍真據之騰又密誘龍真云若平水邏使其代令賢處龍真大悅密遣其子詣騰騰乃厚加禮接賜以金帛蠻貪利既深仍請立効乃謂騰曰欲翻所據城恐人力寡少騰許以三百兵助之既而遣二千人銜枚夜進龍真力不能禦遂平石勝城晨至水邏蠻衆大潰斬首萬餘級虜獲一萬口令賢遁走追而獲之并其子弟等皆斬之司馬裔又別下其二十餘城獲蠻帥冉三公等騰乃積其骸骨於水邏城側爲京觀後蠻望見輒大號哭自此狼戾之心輒矣時向五子王據石默城令其子寶勝據雙城水邏平後頻遣喻之而五子王猶不從命騰又遣王亮屯牢坪司馬裔屯雙城以圖之騰慮雙城孤峭攻未易拔賊若委城奔散又難追討乃令諸軍周回立柵遏其走路賊乃大駁於是縱兵擊破之擒五子王於石默獲寶勝於雙城悉斬諸酋領生擒萬餘口信州舊治白帝騰更

於劉備故宮城南八陣之北臨江岸築城移置信州又以巫縣信陵秭歸並是硖中要險於是築城置防以爲襟帶焉天和六年蠻渠冉祖喜冉龍驥又反詔大將軍趙闇討平之自此羣蠻懾息不復爲寇矣

獠者蓋南蠻之別種自漢中達于邛筰川洞之間在所皆有之俗多不辨姓氏又無名字所生男女唯以長幼次第呼之其丈夫稱阿譽阿段婦人阿夷阿第之類皆其語之次第稱謂也喜則羣聚怒則相殺雖父子兄弟亦手刃之遞相掠賣不避親戚被賣者號叫不服逃竄避之乃將買人指搊捕逐若追亡叛獲便縛之但經被縛者卽服爲賤隸不敢更稱良矣俗畏鬼神尤尚淫祀巫祝至有賣其昆季妻孥盡者乃自賣以祭祀焉往往推一酋帥爲王亦不能遠相統攝自江左及中州遞有巴蜀多恃險不賓太祖平梁益之後令所在撫慰其與華民雜居者亦頗從賦役然天性暴亂旋至擾動每歲命隨近州鎮出兵討之獲其口以充賤隸謂之爲壓獠焉後有商旅往來者亦資以爲貨公卿逮于民庶之家有獠口者多矣魏恭帝三年陵州木龍獠反詔開府陸騰討破之俘斬萬五千人保定二年鐵山獠又反抄斷江路陸騰復攻克其三城虜獲三千人降其種三萬落語在騰傳天和三年梁州恆陵獠叛總管長史趙文表討之軍次巴州文表欲率衆徑進軍吏等曰此獠旅拒日久部衆甚彊討之者皆四面攻之以分其勢今若大軍直進不遺奇兵恐併力於我未可制勝文表曰往者既不能制之今須別爲進趣若四面遣兵則獠降走

路絕理當相率以死拒戰如從一道則吾得示威恩分遣使人以理曉諭爲惡者討之歸善者撫之善惡既分易爲經略事有變通奈何欲遵前轍也文表遂以此意過令軍中時有從軍熟獠多與恆稜親識卽以實報之恆稜獠相與聚議猶豫之間文表軍已至其界獠中先有二路一路稍平一路極險俄有生獠酋帥數人來見文表曰我恐官軍不悉山川請爲鄉導文表謂之曰此路寬平不須導引卿但先去好慰諭子弟也乃遣之文表謂其衆曰向者獠帥語吾從寬路而行必當設伏要我若從險路出其不虞獠衆自離散矣於是勒兵從險道進其有不通之處隨卽治之乘高而望果見其伏兵獠旣失計爭擄妻子退保險要文表頓軍大蓬山下示以禍福遂相率來降文表皆慰撫之仍徵其稅租無敢動者後除文表爲蓬州刺史又大得獠和建德初李暉爲梁州總管諸獠亦並從附然其種類滋蔓保據巖壑依林走險若履平地雖屢加兵弗可窮討性又無知殆同禽獸諸夷中最難以道義招懷者也

宕昌羌者其先蓋三苗之後周時與庸蜀微盧等八國從武王滅商漢有先零燒當等世爲邊患其地東接中華西通西域南北數千里姓別自爲部落各立酋帥皆有地分不相統攝宕昌卽其一也俗皆土著居有棟宇其屋織聲牛尾及羖羊毛覆之國無法令又無徭賦唯征伐之時乃相屯聚不然則各事生業不相往來皆衣裘褐牧養犛牛羊豕以供其食父子伯叔兄弟死者卽以其繼母世叔母及嫂姊妹等爲

妻俗無文字但候草木榮落以記歲時三年一相聚殺牛羊以祭天有梁勒者世爲酋帥得羌豪心乃自稱王焉其界自仇池以西東西千里帶水以南南北八百里地多山阜部衆二萬餘落勒孫彌忽始通使於後魏太武因其所稱而授之自彌忽至彌定九世每修職貢不絕後見兩魏分隔遂懷背誕永熙末彌定乃引吐谷渾寇金城大統初又率其種人入寇詔行臺趙貴督儀同侯莫陳順等擊破之彌定懼稱藩請罪太祖捨之拜撫軍將軍四年以彌定爲南洮州刺史要安蕃王後改洮州爲岷州仍以彌定爲刺史是歲秦州濁水羌反州軍討平之七年彌定又舉兵入寇獨孤信時鎮隴右詔信率衆便討之軍未至而彌定爲其下所殺信進兵破其餘黨朝廷方欲招懷殊俗乃更以其弟彌定爲宕昌王十六年彌定宗人獠甘襲奪其位彌定來奔先是羌酋傍乞鐵忽等因彌定反叛之際遂擁衆據渠林川與渭州民鄭五醜扇動諸羌阻兵逆命至是詔大將軍宇文貴豆盧寧涼州刺史史寧等率兵討獠甘等並擒斬之納彌定而還語在貴等傳其後羌酋東念姐韋廉俱和等反大將軍豆盧寧王勇等前後討平之保定初彌定遣使獻方物三年又遣使獻生猛獸四年彌定寇洮州總管李賢擊走之是歲彌定又引吐谷渾寇石門戍賢復破之高祖怒詔大將軍田弘討滅之以其地爲宕州

鄧至羌者羌之別種也有像舒治者世爲白水酋帥自稱王焉其地北與宕昌相接風俗物產亦與宕昌

略同自舒治至檐桁十一世魏恭帝元年檐桁失國來奔太祖令章武公導卒兵送復之

白蘭者羌之別種也其地東北接吐谷渾西北至利模徒南界鄯鄂風俗物產與宕昌略同保定元年遣使獻犀甲鐵鎧

氏者西夷之別種三代之際蓋自有君長而世一朝見故詩稱自彼氐羌莫敢不來王也漢武帝滅之以其地爲武都郡自汧渭抵於巴蜀種類實繁漢末有氏帥楊駒始據仇池百頃最爲彊族其後漸盛乃自稱王至裔孫纂爲符堅所滅堅敗其族人定又自稱王定爲乞伏乾歸所殺定從弟盛代有其國世受魏氏封拜亦通使於江左然其種落分散叛服不恆隴漢之間屢被其害盛之苗裔曰集始魏封爲武興王集始死子紹先立遂僭稱大號魏將傅豎眼滅之執紹先歸諸京師以其地爲武興鎮魏氏洛京未定天下亂紹先奔還武興復自立爲王太祖定秦隴紹先稱藩送妻子爲質大統元年紹先請其妻女太祖奏魏帝還之紹先死子辟邪立四年南岐州氐符安壽反攻陷武都自號太白王詔大都督侯莫陳順與渭州刺史長孫澄討破之安壽以其衆降九年清水氐酋李鼠仁據險作亂氐帥梁道顯叛攻南由太祖遣典鐵趙昶慰諭之鼠仁等相繼歸附語在昶傳十一年於武興置東益州以辟邪爲刺史十五年安東氏復叛趙昶時爲郡守收其首逆者二十餘人斬之餘衆乃定是以昶行南秦州事氏帥蓋闢等相率作

亂闖據北谷其黨覃洛聚洮中楊興德符雙圍平氏城姜樊噲亂武階西結宕昌羌獠甘共推蓋闖爲主
昶分道遣使宣示禍福然後出兵討之擒蓋闖散其餘黨興州叛氏復侵逼南岐州刺史叱羅協遣使告
急昶率兵赴救又大破之先是氏首楊法深據陰平自稱亦盛之裔也魏孝昌中舉衆內附自是職貢
不絕廢帝元年以法深爲黎州刺史二年楊辟邪據州反羣氏復與同逆詔叱羅協與趙昶討平之太祖
乃以大將軍宇文貴爲大都督六州諸軍事興州刺史貴威名先著羣氏頗畏服之是歲楊法深從尉遲
迥平蜀軍回法深旋鎮尋與其種人楊崇集楊陳侄各擁其衆遞相攻討趙昶時督成武沙三州詣軍事
成州刺史遣使和解之法深等從命乃分其部落更置州郡以處之魏恭帝末武興氏反圍利州鳳州固
道氏魏天王等亦聚衆響應大將軍豆盧蓋等討平之世宗時興州人段吒及下辯柏樹二縣民反相率
破蘭臯戍氏酋姜多復率廚中氏蜀攻陷落叢郡以應之趙昶率衆討平二縣并斬段吒而陰平盧北二
郡氏復往往屯聚與廚中相應昶乃簡擇精騎出其不意徑入厨中至大竹坪連破七柵誅其渠率二郡
並降及昶還厨中主氏復爲寇掠昶又遣儀同劉崇義字文琦率兵入厨中討之大破氏衆斬姜多及符
肆王等於是羣氏並平及王謙舉兵沙州氏帥開府楊永安又據州應謙大將軍達奚儒討平之

八百里居山谷間種落繁熾其俗土著亦知種田地少桑蠶多麻布其丈夫衣服及死亡殯葬與中夏略同婦人則多貢蜃貝以爲耳及頸飾又與華民錯居其渠帥頗識文字然語類夷狄因譯乃通蹲踞無禮貪而忍害俗好淫穢處女尤甚將嫁之夕方與淫者敘離夫氏聞之以多爲貴既嫁之後頗亦防閑有犯姦者隨事懲罰又兄弟死皆納其妻雖分統郡縣列於編戶然輕其徭賦有異齊民山谷阻深者又未盡役屬而凶悍恃險數爲寇亂魏孝昌中有劉蠡升者居雲陽谷自稱天子立年號署百官屬魏氏政亂力不能討蠡升遂分遣部衆抄掠居民汾晉之間略無寧歲齊神武遷鄴後始密圖之僞許以女妻蠡升太子蠡升信之遂遣其子詣鄴齊神武厚爲之禮緩以婚期蠡升旣恃和親不爲之備大統元年三月齊神武潛師襲之蠡升率輕騎出外徵兵爲其北部王所殺斬首送於齊神武其衆復立蠡升第三子南海王爲主率兵拒戰齊神武擊滅之獲其僞主及其弟西海王并皇后夫人王公以下四百餘人歸於鄴居河西者多恃險不賓時方與齊神武爭衡未遑經略太祖乃遣黃門郎楊忠就安撫之五年黑水部衆先叛七年別帥夏州刺史劉平伏又據上郡反自是北山諸部連歲寇暴太祖前後遣李遠于謹侯莫陳崇李弼等相繼討平之武成初延州稽胡郝阿保郝狼皮率其種人附於齊氏阿保自署丞相狼皮自署柱國并與其別部劉彊德共爲影響柱國豆盧寧督諸軍與延州刺史高琳擊破之二年狼皮等餘黨復叛詔

大將軍韓景討之俘斬甚衆保定中離石生胡數寇汾北勦州刺史韋孝寬於險要築城置兵糧以遏其路及楊忠與突厥伐齊稽胡等復懷旅拒不供糧餉忠乃詐其酋帥云與突厥欲回兵討之酋帥等懼乃相率供餉焉語在忠傳其後丹州綏州銀州等部內諸胡與蒲川別帥郝三郎等又頻年逆命復詔達奚震辛威于寶等前後窮討散其種落天和二年延州總管宇文盛率衆城銀州稽胡白郁久同喬是羅等欲邀襲盛軍盛並討斬之又破其別帥喬三勿同等五年開府劉雄出綏州巡檢北邊川路稽胡帥喬白郎喬素勿同等度河逆戰雄復破之建德五年高祖敗齊師於晉州乘勝逐北齊人所棄甲仗未暇收斂稽胡乘間竊出並盜而有之乃立董升孫沒鐸爲主號聖武皇帝年曰石平六年高祖定東夏將討之議欲窮其巢穴齊王憲以爲種類既多又山谷阻絕王師一舉未可盡除且當剪其魁首餘加慰撫高祖然之乃以憲爲行軍元帥督行軍總管趙王招謙王儉勝王道等討之憲軍次馬邑乃分道俱進沒鐸遣其黨天柱守河東又遣其大帥穆支據河西規欲分守險要掎角憲軍憲命謙王儉攻天柱勝王道擊穆支並破之斬首萬餘級趙王招又擒沒鐸餘衆盡降宣政元年汾州稽胡帥劉受羅干復反越王盛督諸軍討擒之自是寇盜頗息

厘莫奚鮮卑之別種也其先爲慕容晃所破竄於松漠之間後種類漸多分爲五部一曰辱紇主二曰莫

賀弗三曰契箇四曰木昆五曰室得每部置俟斥一人有阿會氏者最爲豪帥五部皆受其節度役屬於突厥而數與契丹相攻虜獲財畜因而行賞死者則以葦薄裹尸懸之樹上大統五年遣使獻其方物史臣曰凡民肖形天地稟靈陰陽愚智本於自然剛柔繫於水土故雨露所會風流所通九川爲紀五嶽作鎮此之謂諸夏生其地者則仁義出焉昧谷嵎夷孤竹北戶限以丹徼紫塞陽以滄海交河此之謂羌裔感其氣者則凶德成焉若夫九夷八狄種落繁熾七戎六蠻充物邊鄙雖風土殊俗嗜欲不同至於貪而無厭狠而好亂彊則旅拒弱則稽服其揆一也斯蓋天之所命使其然乎

周書卷四十九考證

高麗傳土干紇斗骨城○魏書作紇升骨城

宕昌羌傳有梁勒者世爲酋帥○勒魏書作勅

氐傳有氐帥楊駒始據仇池百頃○楊駒魏書作楊臘

圖書卷四十九考證

周書卷五十

唐

令

狐

德

榮

等

撰

列傳第四十二

異域下

突厥

吐谷渾

高昌

鄯善

焉耆

龜茲

于闐

嚙噠

粟特

安息

波斯

突厥者蓋匈奴之別種姓阿史那氏別爲部落後爲鄰國所破盡滅其族有一兒年且十歲兵人見其小不忍殺之乃刖其足棄草澤中有牝狼以肉飼之及長與狼合遂有孕焉彼王聞此兒尚在重遣殺之使者見狼在側并欲殺狼狼遂逃于高昌國之北山山有洞穴穴內有平壤茂草周回數百里四面俱山狼置其中遂生十男十男長大外託妻孕其後各有一姓阿史那卽一也子孫蕃育漸至數百家經數世相與出穴臣於茹茹居金山之陽爲茹茹鐵工金山形似兜鍪其俗謂兜鍪爲突厥遂因以爲號焉或云突厥之先出於索國在匈奴之北其部落大人曰阿謗步兄弟十七人其一曰伊質泥師都狼所生也謗步等性並愚癡國遂被滅泥師都既別感異氣能徵召風雨娶二妻云是夏神冬神之女也一孕而生四男

其一變爲白鴻其一國於阿輔水劍水之間號爲契骨其一國於處折水其一居踐斯處折施山卽其大兒也山上仍有阿謗步種類並多寒露大兒爲出火溫養之咸得全濟遂共奉大兒爲主號爲突厥卽訥都六設也訥都六有十妻所生子皆以母族爲姓阿史那是其小妻之子也訥都六死十母子內欲擇立一人乃相率於大樹下共爲約曰向樹跳躍能最高者卽推立之阿史那子年幼而跳最高者諸子遂奉以爲主號阿賢設此說雖殊然終狠種也其後曰土門部落稍盛始至塞上市繪架願通中國大統十一年太祖遣酒泉胡安諾槃陁使焉其國皆相慶曰今大國使至我國將興也十二年土門遂遣使獻方物時鐵勒將伐姑姑土門率所部邀擊破之盡降其衆五萬餘落恃其彊盛乃求婚於姑姑姑主阿那瓌大怒使人罵辱之曰爾是我鋟奴何敢發是言也土門亦怒殺其使者遂與之絕而求婚於我太祖許之十七年六月以魏長樂公主妻之是歲魏文帝崩土門遣使來弔贈馬二百匹魏廢帝元年正月土門發兵擊姑姑大破之於懷荒北阿那瓌自殺其子菴羅辰奔齊餘衆復立阿那瓌叔父鄧叔子爲主土門遂自號伊利可汗猶古之單于也號其妻爲可賀敦亦猶古之閼氏也土門死子科羅立科羅號乙息記可汗又破叔子於沃野北木賴山二年三月科羅遣使獻馬五萬匹科羅死弟俟斤立號木汗可汗俟斤一名燕都狀貌多奇異面廣尺餘其色甚赤眼若瑠璃性剛暴務於征伐乃率兵擊鄧叔子滅之叔子以其

餘燼來奔俟斤又西破嚙噠東走契丹北并契骨威服塞外諸國其地東自遼海以西西至西海萬里南自沙漠以北至北海五六千里皆屬焉其俗被髮左衽穹廬氈帳隨水草遷徙以畜牧射獵爲務賤老貴壯寡廉恥無禮義猶古之匈奴也其主初立近侍重臣等與之以氈隨日轉九回每一回臣下皆拜拜訖乃扶令乘馬以帛絞其頸使纏不至絕然後釋而急問之曰你能作幾年可汗其主既神情督亂不能詳定多少臣下等隨其所言以驗修短之數大官有葉護次沒次特勒次俟利發次吐屯發及餘小官凡二十八等皆世爲之兵器有弓矢鳴鎬甲稍刀劍其佩飾則兼有伏突旗纛之上施金狼頭侍衛之士謂之附離夏言亦狠也蓋本狠生志不忘舊其徵發兵馬科稅雜畜輒刻木爲數并一金鏹箭蠟封印以爲信契其刑法反叛殺人及姦人之婦盜馬糾者皆死姦人者重責財物卽以其女妻之鬪傷人者隨輕重輸物盜馬及雜物者各十餘倍徵之死者停屍於帳子孫及諸親屬男女各殺羊馬陳於帳前祭之繩帳走馬七匝一詣帳門以刀斬面且哭血淚俱流如此者七度乃止擇日取亡者所乘馬及經服用之物并屍俱焚之收其餘灰待時而葬春夏死者候草木黃落秋冬死者候華葉榮茂然始坎而瘞之葬之日親屬設祭及走馬勞面如初死之儀葬訖於墓所立石建標其石多少依平生所殺人數又以祭之羊馬頭盡懸挂於標上是日也男女咸盛服飾會於葬所男有悅愛於女者歸卽遣人娉問其父母多不違

也父伯叔死者子弟及姪等妻其後母世叔母及嫂唯尊者不得下溼雖移徙無常而各有地分司汗恒處於都斤山牙帳東開蓋敬日之所出也每歲率諸貴人祭其先窟又以五月中旬集他人水拜祭天神於都斤四五百里有高山迥出上無草樹謂其爲勃登凝黎夏言地神也其書字類胡而不知年厯唯以草青爲記俟斤部衆既盛乃遣使請誅鄧叔子等太祖許之收叔子以下三千人付其使者殺之於青門外三年俟斤襲擊吐谷渾破之語在吐谷渾傳明帝二年俟斤遣使來獻方物保定元年又三輩遣使貢其方物時與齊人交爭戎車歲動故每連結之以爲外援初魏恭帝世俟斤許進女於太祖契未定而太祖崩尋而俟斤又以他女許高祖未及結納齊人亦遣求婚俟斤貪其幣厚將悔之至是詔遣涼州刺史楊荐武伯王慶等往結之慶等至諭以信義俟斤遂絕齊使而定婚焉仍請舉國東伐語在荐等傳三年詔隋公楊忠率衆一萬與突厥伐齊忠軍度陘嶺俟斤率騎十萬來會明年正月攻齊主於晉陽不克俟斤遂縱兵大掠而還忠言於高祖曰突厥甲兵惡劣賞輕首領多而無法令何謂難制馭正由比者使人妄道其彊盛欲令國家厚其使者身往重取其報朝廷受其虛言將士望風畏懼但虜態詐健而實易與耳今以臣觀之前後使人皆可斬也高祖不納是歲俟斤復遣使來獻更請東伐詔楊忠率兵出沃野晉公讓趣洛陽以應之會護戰不利俟斤引還五年詔陳公純大司徒宇文貴神武公竇毅南安公楊荐等

往逆女天和二年俟斤又遣使來獻陳公純等至俟斤復貳於齊會有風雷變乃許純等以后歸語在皇后傳四年俟斤又遣使獻馬俟斤死弟他鉢可汗立自俟斤以來其國富彊有凌轢中夏志朝廷既與和親歲給繒絮錦綵十萬段突厥在京師者又待以優禮衣錦食肉者常以千數齊人懼其寇掠亦傾府藏以給之他鉢彌復驕傲至乃率其徒屬曰但使我在南兩箇兒孝順何憂無物邪建德二年他鉢遣使獻馬及齊滅齊定州刺史范陽王高紹義自馬邑奔之他鉢立紹義爲齊帝召集所部云爲之復讐宣政元年四月他鉢遂入寇幽州殺略居民柱國劉雄率兵拒戰兵敗死之高祖親總六軍將北伐會帝崩乃班師是冬他鉢復寇邊圍酒泉大掠而去大象元年他鉢復請和親帝冊趙王招女爲千金公主以嫁之并遣執紹義送闕他鉢不奉詔仍寇并州大象二年始遣使奉獻且逆公主而紹義尚留不遣帝又令賀若誼往諭之始送紹義云

吐谷渾本遼東鮮卑慕容廆之庶兄也初吐谷渾馬與廆馬鬪而廆馬傷廆遺讓之吐谷渾怒率其部落去之止于枹罕自爲君長及孫葉延頗視書傳以古有王父字爲氏遂以吐谷渾爲氏焉自吐谷渾至伏連籌十四世伏連籌死子夸呂立始自號爲可汗治伏俟城在青海西十五里雖有城郭而不居之恒處穹廬隨水草畜牧其地東西三千里南北千餘里官有王公僕射尚書及郎中將軍之號夸呂椎髻眊

珠以皂爲帽坐金師子床號其妻爲恪尊衣織成裙披錦大袍辯髮於後首戴金花其俗丈夫衣服略同
於華夏多以羃羈爲冠亦以繪爲帽婦人皆貫珠束髮以多爲貴兵器有弓刀甲矟國無常賦須則稅富
室商人以充用焉其刑罰殺人及盜馬者死餘則徵物量事決杖刑人必以氈蒙頭持石從高擊殺之父
兄亡後妻後母及嫂等與突厥俗同至于婚姻貧不能備財物者輒盜女將去死者亦皆埋殯其服制葬
訖則除之性貪婪忍於殺害好射獵以肉酪爲糧亦知種田然其北界氣候多寒唯得燕菁大麥故其俗
貧多富少青海周回千餘里海內有小山每冬冰合後以良牝馬置此山至來冬收之馬皆有孕所生得
駒號爲龍種必多駿異世傳青海駿者也土出犧牛烏多鸚鵡大統中夸呂再遣使獻馬及羊牛等然猶
寇抄不止緣邊多被其害魏廢帝二年太祖勒大兵至姑臧夸呂震懼遣使貢方物是歲夸呂又通使於
齊氏涼州刺史史寧覘知其還卒輕騎襲之於州西赤泉獲其僕射乞伏觸拔將軍翟潘密商胡二百四
十人驅驃六百頭雜綵絲絹以萬計魏恭帝二年史寧又與突厥尤汗可汗襲擊夸呂破之虜其妻子大
獲珍物及雜畜語在史寧傳武成初夸呂復寇涼州刺史是云寶戰沒詔賀蘭祥宇文貴率兵討之夸呂
遁其廣定王鐘留王拒戰祥等破之廣定等遁走又攻拔其洮陽洪和二城置洮州以還保定中夸呂前
後三輩遣使獻方物天和初其龍涸王莫昌率衆降以其地爲扶州二年五月復遣使來獻建德五年其

國大亂高祖詔皇太子征之軍渡青海至伏俟城夸呂遁走虜其餘衆而還明年又再遣奉獻宣政初其

趙王他婁屯來降自是朝獻遂絕

高昌者車師前王之故地東去長安四千九百里漢西域長史及戊己校尉並治於此晉以其地爲高昌郡張軌呂光沮渠蒙遜據河西皆置太守以統之其後有闕爽及沮渠無諱並自署爲太守無諱死茹茹殺其弟安周以闕伯周爲高昌王高昌之稱王自此始也伯周之從子首歸爲高車所滅次有張孟明馬儒相繼王之並爲國人所害乃更推立麴嘉爲王嘉字靈鳳金城榆中人本爲儒右長史魏大和末立嘉死子堅立其地東西三百里南北五百里國內總有城一十六官有令尹一人比中夏相國次有公二人皆其王子也一爲交河公一爲田地公次有左右衛次有八長史曰吏部祠部庫部倉部主客禮部民部兵部等長史也次有建武威遠陵江殿中伏波等將軍次有八司馬長史之副也次有侍郎校書郎主簿從事階位相次分掌諸事次有省事專掌導引其大事決之於王小事則世子及二公隨狀斷決平章錄記事訖卽除籍書之外無久掌文按官人雖有列位並無曹府唯每旦集於牙門評議衆事諸城各有戶曹水曹田曹每城遣司馬侍郎相監檢校名爲城令服飾丈夫從胡法婦人略同華夏兵器有弓箭刀楯甲硝文字亦同華夏兼用胡書有毛詩論語孝經置學官弟子以相教授雖習讀之而皆爲胡語賦稅則

計輸銀錢無者輸麻布其刑法風俗婚姻喪葬與華夏小異而大同地多石磧氣候溫暖穀麥再熟宜蠶
多五果有草曰羊刺其上生蜜焉自嘉以來世修蕃職於魏大統十四年詔以其世子玄禹爲王恭帝二
年又以其田地公茂嗣位武成元年其王遣使獻方物保定初又遣使來貢自燉煌向其國多沙磧道里
不可准記唯以人畜骸骨及駝馬糞爲驗又有魍魎怪異故商旅來往多取伊吾路云

鄯善古樓蘭國也東去長安五千里所治城方一里地多沙鹵少水草北卽白龍堆路魏太武時爲沮渠
安周所攻其王西奔且末西北有流沙數百里夏日有熱風爲行旅之患風之欲至唯老駢知之卽鳴而
聚立埋其口鼻於沙中人每以爲候亦卽將氈擁蔽鼻口其風迅駛斯須過盡若不防者必至危斃大統
八年其兄鄯米率衆內附

焉耆國在白山之南七十里東去長安五千八百里其王姓龍卽前涼張軌所封龍熙之爵所治城方二
里部內凡有九城國小民貧無綱紀法令兵有弓刀甲稍婚姻略同華夏死亡者皆焚而後葬其服制滿
七日則除之丈夫並剪髮以爲首飾文字與婆羅門同俗事天神並崇信佛法尤重二月八日四月八日
是日也其國咸依釋教齋戒行道焉氣候寒土田良沃穀有稻粟菽麥畜有駝馬牛羊養蠶不以爲經唯
充綿纊俗尚蒲桃酒兼愛音樂南去海十餘里有魚鹽蒲葦之饒保定四年其王遣使獻名馬

龜茲國在白山之南一百七十里東去長安六千七百里其王姓白卽後涼呂光所立白震之後所治城方五六里其刑法殺人者死劫賊則斷其一臂并刖一足賦稅准地徵租無田者則稅銀錢婚姻喪葬風俗物產與焉支略同唯氣候少溫爲異又出細氈麌皮氍毹鏡多鹽綠雌黃胡粉及良馬封牛等東有輪臺卽漢貳師將軍李廣利所屠其南三百里有大水東流號計戌水卽黃河也保定元年其王遣使來獻于闐國在葱嶺之北二百餘里東去長安七千七百里所治城方八九里部內有大城五小城數十其刑法殺人者死餘罪各隨輕重懲罰之自外風俗物產與龜茲略同俗重佛法寺塔僧尼甚衆王尤信向每設齋日必親自洒掃饋食焉城南五十里有贊摩寺卽昔羅漢比丘比盧施爲其王造覆盆浮圖之所石上有辟支佛趺處雙跡猶存自高昌以西諸國人等多深目高昌以東此一國貌不甚胡頗類華夏城東二十里有大水北流號樹枝水卽黃河也城西十五里亦有大水名達利水與樹枝俱北流同會於計戌建德三年其王遣使獻名馬

嚙噠國大月氏之種類在于闐之西東去長安一萬百里其王治拔底延城蓋王舍城也其城方十餘里刑法風俗與突厥略同其俗又兄弟共娶一妻夫無兄弟者其妻戴一角帽若有兄弟者依其多少之數更加帽角焉其人兇悍能戰鬪于闐安息等大小二十餘國皆役屬之大統十二年遣使獻其方物魏廢

帝二年明帝二年並遣使來獻後爲突厥所破部落分散職貢遂絕

粟特國在葱嶺之西蓋古之庵蔡一名溫那沙治於大澤在康居西北保定四年其王遣使獻方物
安息國在葱嶺之西治蔚搜城北與康居西與波斯相接東去長安一萬七百五十里天和二年其王遣使來獻

波斯國大月氏之別種治蘇利城古條支國也東去長安一萬五千三百里城方十餘里戶十餘萬王姓波斯氏坐金羊床戴金花冠衣錦袍織成帔皆飾以珍珠寶物其俗丈夫剪髮戴白皮帽貫頭衫兩廂近下開之并有巾帔緣以織成婦女服大衫披大帔其髮前爲髻後被之飾以金銀華仍貫五色珠絡之於膊王於其國內別有小牙十餘所猶中國之離宮也每年四月出遊處之十月乃還王卽位以後擇諸子內賢者密書其名封之於庫諸子及大臣皆莫之知也王死乃衆共發書視之其封內有名者卽立以爲王餘子各出就邊任兄弟更不相見也國人號王曰翳噭妃曰防步卒王之諸子曰殺野大官有摸胡壇掌國內獄訟泥忽汗掌庫藏關禁地卑勃掌文書及眾務次有遏羅訶地掌王之內事薩波勃掌四方兵馬其下皆有屬官分統其事兵器有甲矟圓排劍弩弓箭戰並乘象每象百人隨之其刑法重罪懸諸竿上射而殺之次則繫獄新王立乃釋之輕罪則劓刑若髡或翦半鬚及繫排於項上以爲恥辱犯彊盜者

禁之終身姦貴人妻者男子流婦人割其耳鼻賦稅則准地輸銀錢俗事火祌神婚合亦不擇尊卑諸夷之中最爲醜穢矣民女年十歲以上有姿貌者王收養之有功勳人卽以分賜死者多棄屍於山一月治服城外有人別居唯知喪葬之事號爲不淨人若入城市搖鈴自別以六月爲歲首尤重七月七日十二月一日其日民庶以上各相命召設會作樂以極歡娛又以每年正月二十日各祭其先死者氣候暑熱家自藏冰地多沙磧引水溉灌其五穀及禽獸等與中夏略同唯無稻及黍秫土出名馬及駒富至有數千頭者又出自象師子大鳥卵珍珠離珠頗黎珊瑚琥珀瑠璃馬瑙水晶瑟瑟金銀鉢石金剛火齊鑲鐵銅錫朱沙水銀綾錦白疊駕氍毹毬氈赤麪皮及薰六鬱金蘇合青木等香胡椒草撥石蜜干牛棗香附子詞繡勒無食子鹽綠雌黃等物魏廢帝二年其王遣使來獻方物

史臣曰四夷之爲中國患也久矣而北狄尤甚焉昔嚴尤班固咸以周及秦漢未有得其上策雖通贊之宏議而史臣嘗以爲疑夫步驟之來綿自今古澆滄之變無隔華戎是以反道德棄仁義凌替之風歲廣至涇陽入北地充斥之聲日深爰自金行逮乎水運戎夏離錯風俗混并夷裔之情僞中國畢知之矣中國之得失夷裔備聞之矣若乃不與約誓不就攻伐來而禦之去而守之夫然則敵有餘力我無寔歲將士疲於奔命疆場苦其交侵欲使偃伯靈臺歐世仁壽其可得乎是知秩宗之雅旨護軍之誠說實有會

於當時而未允於後代也然則易稱見幾而作傳云相時而動夫時者得失之所繫幾者吉凶之所由况乎諸夏之朝治亂之運代有戎狄之地彊弱之勢無恒若使臣畜之與羈縻和親之與征伐因其時而制變觀其機而立權則舉無遺策謀多上算獸心之虜革面匪難沙幕之北雲撤何遠安有周秦漢魏優劣在其間哉

周書卷五十考證

嚙噠○魏書作嚙噠

波斯國傳王姓波斯氏○魏書西域傳王姓波氏名斯

圖書卷五十考證

編修今授奉天錦州府知府臣文湻謹言北周書五十卷本紀列傳四十二唐祕書丞令狐德棻等撰當武德時棻建言近代無正史卽詔與諸臣論撰歷年不能成而罷貞觀二年復詔德棻與岑文本崔仁師撰次周書陳叔達唐儉共成之宋仁宗時出太清樓本合史館祕閣本又募天下書而取夏竦李異家本下館閱正其文字其後王安國林希始上焉當周隋時柳虯牛弘各有撰述德棻等撰次不外柳牛兩家然其中頗有可議者虯爲周臣多諱周惡弘入隋代便文隋過在虯與弘初無足怪德棻等身居異代而史不直書其失甚矣宇文氏建國倣周禮爲六官府兵之制開曆一代良法而是書不爲紀錄使後人無從參考識小遺大識者譏焉臣等奉

勅校勘南北監本字句錯訛悉爲改正但宋版不可得見文義可疑祇以北史參訂北史之文既與是書不同未便補入故字有不同從其是者文之遺脫祇加詳注不妄參入以附於闕文之義云臣謹

識